83. szept. 12.

FEGYVERZETCSÖKKENTÉS

Amerikai szenátorok javaslata

Washington, szeptember 12.

Az Egyesült Államok és a Szovjetunió hadászati nukleáris fegyverzetének befagyasztására és csökkentésére tett javaslatot három amerikai szenátor. A szenátorok *fegyverzetleépítési keretmegállapodást* ajánlottak tervezetükben Washington és Moszkva számára, hogy megnyíljon az út a részleges fegyverzetcsökkentési szerződés megkötése felé.

William Cohen és *Charles Percy* köztársaság párti (az utóbbi a szenátus külügyi bizottságának befolyásos elnöke) és *Sam Nunn* demokrata párti szenátor levelet küldött *Brent Scowcroftnak*, az MX-rakéták telepítésével és az atomfegyverkezési politikával foglalkozó elnöki tanácsadói bizottság vezetőjének.

A levélben vázolták hétpontos tervezetüket

a hadászati atomfegyverleszerelés kérdéscsoportjának „egybehangolt és észszerű" megközelítésére.

A szenátorok javaslataikban azt indítványozták, hogy az Egyesült Államok és a Szovjetunió először a *jelenlegi szinten fagyassza be* teljes hadászati nukleáris fegyverzetét, majd annak általános rombolókapacitását *fokozatosan* csökkentse a mostaninak a felére. A törvényhozók javaslata a rakétákra és a bombázókra egyaránt vonatkoznék, s a többi között indítványozta azt is, hogy a két nagyhatalom jelöljön ki „felső határt" a hordozóeszközök robbanótölteteire és

a jövőben minden új rendszerbe állított atomrobbanótöltet fejében két régit szereljen le.

A három szenátor szándéka szerint a tervezetben foglalt elvek a Scowcroft-bizottság számára *alapot* szolgáltathatnának a leszerelési tárgyalásokkal kapcsolatos amerikai álláspont *átértékelésére* az atomfegyverzet-csökkentés érdekében.

Az AP amerikai hírügynökség emlékeztet rá, hogy a szenátorok kezdeményezése nem sokkal a genfi hadászati atomfegyverzet-korlátozási és -csökkentési tárgyalások, illetve az MX-rakéták jövőjéről tartandó kongresszusi szavazás *előtt* látott napvilágot.

BUSH MAROKKÓBAN

Rabat, szeptember 12.

George Bush amerikai alelnök tegnap megérkezett Marokkóba, hét észak-afrikai és európai országot érintő körútjának első állomására. Az amerikai politikust a repülőtéren Szidi Mohammed trónörökös és *Maati Bouabid* miniszterelnök fogadta.

Az amerikai alelnök tizenegy napos körútja keretében ellátogat *Algériába* és *Tunéziába* is. Európában *Jugoszláviát, Romániát, Ausztriát* és *Magyarországot* keresi föl.

AVANTE! — ÜNNEPSÉGSOROZAT

Cunhal a rakéták ellen

Lisszabon, szeptember 12.

— „Portugáliában tovább mélyült a gazdasági válság, növekedtek a társadalmi feszültségek. A kormány nem képes megoldani az ország előtt álló gondokat, politikája mindinkább jobbra tolódik" — hangsúlyozta *Alvaro Cunhal.*

A Portugál Kommunista Párt főtitkára tegnap este Lisszabonban, az *Avante!* ünnepségsorozatát záró nagygyűlésen beszélt, amelyen *negyedmillióan* vettek *részt.* A szónok rámutatott arra, hogy a szocialista-szociáldemokrata kabinet

a válság terheit a dolgozókra igyekszik hárítani, s az eddigi forradalmi vívmányok megnyirbálására törekszik.

„Ez a politika népellenes és alkotmányellenes" — mondotta.

A negyedmilliós tömeg, valamint

csaknem 40 testvérpárt — köztük az MSZMP — képviselői előtt leszögezte:

„A PKP a fegyveres erők stabilitása mellett száll síkra, ellenzi, hogy a kormány és bizonyos jobboldali erők provokálják és megosztani igyekeznek a hadsereget."

Alvaro Cunhal a jelenlevők nagy tapsa közepette támogatásáról biztosította a Szovjetunió leszerelési javaslatait, és elítélte az Egyesült Államok európai rakétatelepítési terveit.

A CHINNICI-NAPLÓ, S A BÍRÓ LEMONDÁSA

Keressétek Scozzarit...

Róma, szeptember 12.

A palermói fellebbviteli bíróság egyik tagja a hét végén benyújtotta lemondását, és azonnali nyugdíjba helyezését kérte. Az ügy előzménye ugyancsak kínos következtetésekre ad alkalmat:

Francesco Scozzari neve azt követően vált ismertté Olaszország-szerte, hogy az egyik hetilap közzétette az úgynevezett Chinnici-naplót.

A maffiaügyekkel foglalkozó bíró, Rocco Chinnici titkosan kezelt feljegyzéseiben egyebek között az állt: *„Ha bármi súlyos dolog történne velem, Scozzarit keressétek."* Chinnicit július 29-én, Szicíliában a maffia meggyilkolta...

A napló egyébként. név szerint említi a sziget egyik ügyvédjét,

aki a bűnszövetkezet néhány vezéregyéniségének védelmével alapozta meg hírét. Az olasz közvéleményt élénken foglalkoztató ügy számos részlete *tisztázatlan,* de az bizonyos, hogy az 55 éves korában nyugdíjba menekülő bíró jelentős maffiaügyeket, köztük gyilkosságokat tartott kézben.

A kompromittáló részletek publikálása után az olasz bírák autonóm szervezete, a Főtanács vizsgálatot kezdett a napló hitelessége és Scozzari felelőssége kérdésében. *A bíró lemondásával azonban az ügy ad acta kerül.*

HÍRMAGYARÁZATUNK

A Chrysler-sztori

Az elnökválasztásra készülő *Carternek* igazság szerint *nem volt sok választása.* Ha kormányzata közömbösnek bizonyul a harmadik legnagyobb autógyár csődjével szemben, *mintegy félmillió ember veszíti el helyét és gyarapítja az ellentábor szavazóinak számát.* Nem volt persze egyszerű a bajba jutott óriás szanálása sem. Az USA-ban ugyanis — eltérően például Franciaországtól vagy a munkáspárti Angliától — általában *„nem szokás"* a pénzügyi gondokkal küzdő magánvállalatoknak mentőkötelet nyújtani. Igaz persze, hogy Chrysler-nagyságú üzem, Chrysler-presztízzsel rendelkező vállalat még nem jelentkezett a szövetségi pénztárnál...

A három nagy leggyengébbje

A Chrysler a három nagy közül (a vetélytársak a *General Motors* és a *Ford*) *hagyományosan a legingatagabb volt.* Visszaesés idején legelőször jutott veszélyzónába, de fellendüléskor is nála javultak a leggyorsabban a negyedévi mérlegek. A cég részvényeivel szívesen foglalkozott ennélfogva a spekuláció. A beruházókat viszont riasztotta az, hogy a cég 1979-ben már 1,1 milliárd veszteséget szedett össze, és a következő év sem nézett ki rózsásabban. Az autóipari termelés fenntartásában érdekelt államok nyomására azonban a demokrata kormányzat nem zárkózhatott el: *a Chrysler 1,5 milliárd dollárra kapott hitelgaranciát.* Ez a lépés lényegében azt jelentette, hogy a költségvetés fizetett volna a cég helyett, ha az hiteleit nem lett volna képes törleszteni.

Az állami vállalás azonban csak egy része volt a kialkudott csomagoknak. Carterék ugyanis nem kívántak egyedül áldozatot hozni, a segélycsapatba másokat is „meghívtak". A szakszervezetek a már megkötött kollektív szerződések szerint járó bérekről mondtak le — cserébe a dolgozók egy része megőrizhette munkahelyét. A beszállítók árkedvezményeket ajánlottak fel — így továbbra is volt kinek szállítaniuk. A hitelező bankok pedig összesen 1,1 milliárd dollárnyi kamatról mondtak le — abban a reményben, hogy kintlevőségeik nagyobb részét visszakapják. A feltételek szigorúak voltak, de ez is volt a cél. Carterék nem akartak precedenst teremteni.

A „K-típus"

Az 1980-as év azonban 1,7 milliárd dolláros veszteséggel zárult, *és úgy tűnt, hogy a Chrysler menthetetlen.* Újabb állami segélyt kérni lehetetlen volt. A reménytelen helyzetben került piacra 1980 őszén, az új modellév kezdetén az úgynevezett *„K-típus".* Az elsőkerék-meghajtású autó rendkívül gyorsan vált népszerűvé, és a cég piaci súlya ismét emelkedni kezdett. A vezetés azonban egyszer s mindenkorra ki akart kerülni a veszélyzónából. Kíméletlen racionalizálási program kezdődött el. Húsz üzemet bezártak vagy értékesítettek. *A válság előtti Chrysler 2,4 millió autós termelési kapacitással bírt, az „áramvonalasított" változat csúcsa csak 1,7 millió.* A gyártás tehát 30 százalékkal csökkent, a vállalat által foglalkoztatott munkaerő viszont, több mint 50 százalékkal. A költségcsökkenést és termelékenységnövekedést jól mutatja az úgynevezett *„áttörési pont"* elhelyezkedése. (Ezen azt a termelési szintet értik, mely felett az adott egység már nyereségessé válik). A régi Chrysler-nek 2 millió darabos kibocsájtásra volt szüksége ahhoz, hogy profitot hozzon, az új változat már az egymilliós szinten „tudja" ugyanezt. *(Vagyis: míg régen a csúcsteljesítménytől 17 százalékkal elmaradó szinten keletkezett csak némi nyereség, addig 40 százalékos kapacitáskihasználatlansággal is elfogadható a mérleg.)* Aligha meglepő, hogy a vállalat egyre kedvezőbb mutatókat közölt és az idén akár 900 millió dolláros nyereséget is elérhet. A cég válságban edződött vezetése nyilvánvaló büszkeséggel közölhette a nyilvánossággal az idén, hogy készek hét évvel az esedékesség előtt visszafizetni az állam által felülgarantált hiteleket. (Ezzel a kölcsönt nyújtó pénzintézeteket jelentős kamatveszteség éri, de legalább biztosan visszakapják pénzüket.) A statisztikák szerint pedig a Chrysler piaci részesedése a válság kezdetéhez képest csaknem 3 százalékponttal nőtt, és már közel áll a bűvös 10 százalékhoz.

VW-kapcsolat

Az imponáló, sőt, aligha várt „visszatérés ellenére, sok megfigyelő véli úgy, hogy *a Chrysler még nem jött teljesen rendbe.* A racionalizálásnak például olyan következményei is voltak, hogy a vállalat kénytelen volt megválni külföldi érdekeltségeitől. Vagyis csak „amerikai" cégként tud a jövőben működni, miközben versenytársai általában megőrizték támaszpontjaikat a világban. Valószínűleg külföldi mozgását kívánja a Chrysler megkönnyíteni akkor, amikor a *Volkswagennel* való együttműködést fontolgatja.

— asz —

„KELET CSILLAGA"

Taskent kétezer éves

Moszkva, szeptember 12.

A bazár funkciója és légköre emlékeztet egyedül két évezreddel ezelőtti elődjére Taskentban, Üzbegisztán fővárosában, amely a napokban ünnepli fennállásának 2000. évfordulóját.

Az egykori „Nagy selyemút" mentén fekvő város, s vele együtt az egész üzbég civilizáció átélte a közép-ázsiai reneszánsz korszakát, majd ezt követően a több évszázadig tartó hanyatlás időszakát, a helyi emírek belviszályait. A közép-ázsiai város igazán a második világháború után indult fejlődésnek, majd az 1966. évi tragikus földrengés után sok minden újból kellett kezdeni, s

a gyors sikert ma is a Szovjetunió népei összefogásának egyik legszebb példájaként tartják számon

a városban és szerte a Szovjetunióban.

Ezt az összefogást és segítséget emelte ki a második millennium alkalmából elmondott beszédében Saraf Rasidov, az SZKP PB póttagja, az Üzbég Kommunista Párt KB első titkára. Taskentban ma már több száz ipari üzem, húsz felsőoktatási intézmény és hetven tudományos kutatóintézet működik.

A régi regék és mondák által „Kelet csillagaként" emlegetett város ma valóban

jelentős nemzetközi kulturális, művészeti és tudományos központtá vált.

Itt tartják rendszeresen az ázsiai, afrikai és latin-amerikai országok filmfesztiválját, s különféle tudományos szimpóziumokat, amelyek közül *éppen az ünnepségekkel egy időben* zajlik az Unesco keretén belül működő, az információ kérdéseivel foglalkozó koordinációs tanács ülése. Ezen részt vett *Amadou-Mahtar M'Bow,* az Unesco főigazgatója is, akit a város *első* díszpolgárává választottak.

A pilóta pere

A zairei elnök, Mobutu, hónapok óta egy belga pilótával vív „rangján aluli" harcot. A közép-afrikai ország légitársasága, Mobutu utasítására, tavasszal néhányat elbocsátott külföldi származású pilótái közül. A pilóták bűne az volt, hogy több hónapos késedelem után jogos fizetésüket követelték.

Egy belga pilóta Párizsban és Brüsszelben beperelte az Air Zaire légitársaságot, és a bírósági döntés elrendelte a légitársaság fellelhető javainak lefoglalását.

Az Air Zaire brüsszeli irodájában az ingóságokra már előzőleg más hitelező tetetett pecsétet. A párizsi bíróság ítélete pedig Mobutu gépeit a francia főváros repülőtereinek elkerülésére kényszerítette. **(m.)**

Földrengés Jugoszláviában

Újabb erős földrengés volt tegnap Jugoszláviában. A földmozgások középpontja ezúttal a Belgrádtól 160 kilométerrel délre levő Kopaonik-hegységben volt. *Személyi sérülésekről nem érkezett jelentés, az anyagi kár azonban jelentős.* A Mercalli-skála szerint 5,3-as erősségű földrengés lakóházakat, iskolákat és szállodákat rongált meg.

Hajókaravánok a jégmezőkön

Moszkva, szeptember 12.

Befejezéséhez közeledik annak a világon egyedülálló, szovjet sarkkutató expedíciónak vállalkozása, amelynek célja, hogy bővítsék a szibériai folyami hajópark állományát. Folyami hajókat szállítanak át az északi jégmezőkön; e különféle típusú hajók az Ob, Irtis, Jenyiszej és a Léna folyók hajóparkját töltik majd fel.

Az expedíció az idén májusban kezdte meg tevékenységét Leningrádban, ahonnan az első karavánok a Skandináv-félszigetet megkerülésével vágtak neki a szibériai folyók torkolatához vezető útnak. A különféle vízi járműveknek az Északi-sarkon keresztül való eljuttatása rendkívül bonyolult feladat, de szükséges a szibériai flotta növekvő igényeinek modern hajókkal való kielégítése szempontjából.

A legutóbb elindult karaván hat hajóból — köztük egy magyar gyártmányú tolóhajóból áll.

Próbálja ki—*megkedveli!*

A Gellért Szálloda eszpresszójában vásárolt és elvitt házi cukrászsütemények és hidegtálak áraiból 20%-os kedvezményt adunk.

Bővebb felvilágosítás a 460-700-as telefonszámon (3263-as m. á.).

Az eszpresszó nyitva: 7.30 és 21 óra között.

DANUBIUS HOTELS

Tűz a kompon

Hull (Anglia), szeptember 12.

Tűz ütött ki tegnap egy északi-tengeri utasszállító komphajógéptermében. Emberéletben nem esett kár, és sérülésekről sem érkezett jelentés, a tűz azonban nagy riadalmat keltett a 120 utas között. A brit tulajdonban levő komphajó tegnap este futott ki az angliai Hull kikötőjéből és a holland partok felé tartott: a kompot ma a kora hajnali órákban sikerült visszavontatni a brit kikötőbe.

A NAP PROGRAMJÁBÓL

RÁDIÓ

Szeptember 12., hétfő

KOSSUTH:

14.39: Irodalmunk a felszabadulás után. — 14.54: Édes anyanyelvünk. — 15.00: Hírek. Időjárás. — 15.05: Daloló, muzsikáló tájak. — 15.28. Dominó. — 15.58: Hallgatóink figyelmébe! — 16.00: Barokk versenyművek. — 16.30: Világablak. — 17.00: Hírek. Időjárás. — 17.05: Régi híres énekesek műsorából. — 17.30: A nyugdíjas kapitány. — 18.00: Egy amerikai Párizsban. — 18.10:: Reklámkalauz. — 18.13: Hol volt, hol nem volt... — 18.25: Mai könyvajánlatunk. — 18.28: Hallgatóink figyelmébe. — 18.30: Esti Magazin. — 19.15: Sajtókonferencia — a vendéglátásról. — 20.15: Hétfő esti muzsikaszó. — 21.00: Egy rádiós naplójából. — 22.00: Hírek. Időjárás. Sport. — 22.20: Tíz perc külpolitika. — 22.30: Pat Metheny dzsesszegyüttese játszik. — 22.50: Kihaló mesterségek. — 23.00: Zenekari muzsika. — 24.00: Hírek. Időjárás. — 0.10: Malek Miklós táncdalaiból. — 0.25: Himnusz. — 0.30: Vízjelzőszolgálat.

PETŐFI:

14.00: Kettőtől ötig. — 17.00: Vízsgálatok nyomában. — 17.30: Ötödik sebesség. — 18.30: Hírek. Útközben. — 18.35: Made in Hungary. — 19.30—19.35: Reklám. — 20.30: Hírek. Útközben. — 20.35: Sportvilág. — 21.30: „Aranyláz" a biológiában. — 22.00: Operettparádé. — 23.00: Hírek. Időjárás. Sport. — 23.20: Nótacsokor. — 24.00: Hírek. Időjárás. — 0.10: Idegen nyelvű vízjelzőszolgálat.

3. MŰSOR:

14.03: Magyar zeneszerzők. — 14.35: A II. nemzetközi orgonaversenyről jelentkezünk. — 15.36: A windsori víg nők. — 16.30: A hét zeneműve. — 17.00: George Duke felvételeiből. — 17.30: Mozart kamarazenéjéből. — 17.58: Zsebrádiószínház: Profán trió. — 18.20: Reklám. — 18.24: Leontyne Price operáriákat énekel. — 19.00: Hírek. Időjárás. — 19.05: Népzene kamaraegyüttesre. — 19.26: A Magyar Állami Hangversenyzenekar hangversenye. — 20.50: A Poptarisznya dalaiból. — 22.00: Kapcsoljuk a 6-os stúdiót. Perényi Eszter hegedül, Dráfy Kálmán és Szücs Lóránt zongorázik. — Kb. 23.00: Gregorián dallamok. — 23.30—23.33: Hírek. Időjárás.

Szeptember 13., kedd

KOSSUTH:

4.25—7.59: Jó reggelt! — 8.00: Hírek. Időjárás. — 8.05: Műsorismertetés. — Kb. 8.20: Mai kulturális programok. — 8.25: „Aranyláz" a biológiában. — 8.55: A Liszt Ferenc kamarazenekar felvételeiből. — 9.44: Játsszunk a billentyűkkel. — 10.00: Hírek. Időjárás. — 10.05: MR 10—14. — 10.35: La Mancha lovagja. — 11.05: Népdalok. — 11.34: Irodalmunk a felszabadulás után. — 12.00: Déli Krónika. — 12.30: Ki nyer ma? — 12.40: Törvénykönyv. — 13.00: A Rádió Dalszínháza. Sztambul rózsája.

PETŐFI:

4.25—7.59: A Petőfi rádió reggeli zenés műsora. — 8.00: Hírek. Időjárás. — 8.05: Az MRT gyermekkara énekel. — 8.20: Tíz perc külpolitika. (ism.) — 8.30: Hírek. Útközben. — 8.35: Társalgó. — 10.00: Zenedélelőtt. — 12.25: Gyermekek könyvespolca. — 12.30: Hírek. Útközben. — 12.35: Melódiakoktél. — 13.25: Látószög. — 13.30: Szerenád a vízen. — 13.45: Időjárás- és vízállásjelentés.

3. MŰSOR:

8.55: Műsorismertetés. — 8.57: A kiállítótermek programjából. — 9.00: Oscar Peterson triója játszik. — 9.41: Fúvósesztrád. — 10.00: Nagy mesterek kamarazenéjéből. — 11.00: Hírek. Időjárás. — 11.05: Külpolitikai könyvespolc. — 11.20: Az MRT szimfonikus zenekara török szerzők műveiből játszik. — 12.17: Aki hűtlen, pórul jár. — 13.00: Hírek. Időjárás. — 13.05: Műsorismertetés. — 13.07: Fibich: G-dúr vonósnégyes. — 13.40: Irodalmunk a felszabadulás után.

TELEVÍZIÓ

KEDD DÉLELŐTT:

8.00: Idősebbek is elkezdhetik. Tévétorna. (ism.) (Színes.) — 8.05: Iskolatévé. Fizika. (ált. isk. 7. oszt.) Elektromos töltés. — 8.35: Magyar irodalom. (ált. isk. alsó tagozat) Móra Ferenc: A kis bice-bóca. — 9.00: Technika. (ált isk 2. oszt.) Papírvilág. (Színes.) — 9.20: Magyar irodalom. (ált. isk. alsó tagozat) A három kívánság. (Színes.) — 9.55: A faláda és a kísértet. Francia film. (Színes.) — 11.25: Firenze és a Medicik. NSZK rövidfilm. (ism.) (Színes.) — 12.05: Képújság.

SZÍNHÁZ

HÉTFŐ

Erkel Színház: Figaro házassága (S. bérl. 1. ea., 7) — Pesti Színház: Szentivánéji álom (I. bérl. 1. ea., 7) — Madách Színház: Macskák (7) — József Attila Színház: Stuart Mária (A. bérl. 1. ea., 7) — Vidám Színpad: Meddig lehet elmenni? (7) — Korona Pódium: Psota — Bakerről, avagy a bananhéjról dióhéjban (7) — Multimedea Stúdió: Egy kiállítás képei (Planetárium, 6) Lézerotika (fél 8) — Fővárosi Nagycirkusz: Ruszlán és Ludmilla (fél 8).

KÖZLEMÉNYEK

Tánctanítás néhány különórán, kiváló eredménnyel, **dr. Gulyás Gyulánénál.** 312-892. Lenin krt. 76. (x)

Németnyelv-tanfolyam kezdőknek, újrakezdőknek, középhaladóknak, Nyugati mellett, lakásomon, hetente egyszer fél 5—8 óráig. Szókincs, beszédkészség, nyelvtani alap. Tel.: 299-396. (x)

Florida Solárium gyorsbarnító gépeivel várja önt! Őrizze meg a nyári barnulást. Nyitva: 12—20 óráig. Tel.: 335-354. (x)

Főzőtanfolyam indul, teljesen kezdőknek a Nyugatinál. Kis létszámmal, 5 főig. Érdeklődni este 5 óra után 326—253 telefonon. (x)

„Ámor" Társkereső Gmk. Jelentkezés hétfőtől péntekig 10—14 óra között. Telefon: 86-91-94. Levelezés, tanácsadás. 1445. Pf. 346. (x)

Karate taekwon-do a Ganz VSK II. ker. Marcibányi téri kék sportcsarnokában. Hétfő 18, csütörtök 19, szombat 12 órától. (x)

„Katalin" Autóügynökség a város szívében. V., Szt. István krt. 3. 123-944, 323-836. (x)

Aerobic, aerobic, aerobic! Fajt Ágnes vezetésével aerobic-tanfolyamot szervez a Hunyadi-Express Sportegyesület. Edzések szerdán és pénteken 18 órától a Budapest Sportcsarnokban. Felvilágosítás reggel 8 órától du. 16 óráig a 408-053-as telefonszámon. (x)

Diszkótánc-világbajnokság elődöntő a Hilton-szállóban 1983. szeptember 23-án és 24-én 19 órakor. Belépődíj: 100 Ft/fő. Jegyek válthatók: Danubius Utazási Iroda, Bp. V., Martinelli tér 8. 173-652. (x)

A XIV. kerületi Művelődési Ház tanfolyamai a Füredi úti lakótelepen: szabás-varrás tanfolyam, angol-, németnyelvtanfolyam gyerekeknek, néptánc, óvodástorna, kondicionáló torna férfiaknak, aerobic. Szolgáltatások a Csertő part 2/a. szám alatt: pszichológiai tanácsadás, színházjegy-árusítás, szabásminta-szolgálat, egyéni korrepetálások. Érdeklődni a Csertő park 2/a. szám alatt vagy a 842-313-as telefonon. (x)

Modern Táncok Iskolájában kezdő tanfolyam szept. 16-án, fél 6-kor. Majakovszkij u. 58. T.: 351-027, 138-716, 423-615. (x)

Az IBUSZ Budapestről induló autóbuszos túrái: Sirok—Kisnána szeptember 17. (245 Ft). **Nagyvázsony—Tihany** szeptember 17. (280 Ft). **Nyitra—Garamszentbenedek** (Csehszlovákiába átmenő túra) szeptember 23. (285 Ft). **Alba Regia—Gorsium** szeptember 24. (235 Ft). **Tata—Alcsút** szeptember 24. (225 Ft). **Bács-Kiskun megye** szeptember 24. (260 Ft). **Miskolc—Lillafüred** szeptember 25. (330 Ft). **Karancs** szeptember 25. (270 Ft). **Selmecbánya** (Csehszlovákiába átmenő túra) szeptember 30. (285 Ft). **Pozsony** (Csehszlovákiába átmenő másfél napos túra) szeptember 25—26. (650 Ft). **Arad** (Romániába átmenő kétnapos túra) szeptember 13—14. (900 Ft). **Kincses Baranya** (kétnapos) szeptember 17—18. (900 Ft). **Pannonhalma—Győr** (kétnapos) szeptember 24—25. (920 Ft). **Nagybánya—Máramarossziget** (Romániába átmenő két és fél napos túra) szeptember 23—25. (1200 Ft). Nyugdíjasoknak és gyermekeknek kedvezmény! Október elsejétől valamennyi belföldi kirándulásunkat kedvezményes áron kínáljuk: **Szentmártonkáta** (félnapos fnyenctúra) október 1. (185 Ft). **Zirc—Pannonhalma** (egynapos, hangversennyel) október 2. (300 Ft). **Fertőd—Sopron** (kétnapos) október 1—2. (770 Ft). **Szekszárd—Gemenc** (kétnapos) október 1—2. (680 Ft). **Karancs—Medves** (kétnapos) október 1—2. (720 Ft). Részletes felvilágosítás és jelentkezés az IBUSZ-irodákban. (x)

Video nyelvstúdió. Angol, német kis csoportos tanfolyamok, minden szinten, eredeti kép- és hanganyagok. **Jelentkezés folyamatosan. Telefon:** 310-673, 212-590. Beiratkozás: IX. 12—14., du. 15—19 óráig Bp. VI., Szív u. 31. (x)

EXPRESSZ

ÁLLÁS

A Kereskedelmi Építő és Szolgáltató Vállalat felvételre keres: asztalos, üveges, festő, tapétázó szakmunkásokat, kiállítási gyakorlattal rendelkezők előnyben. Jelentkezni lehet: Pásztor Tibor üzemvezetőnél, telefon: 666-701.

A Bőr- és Cipőipari Kutató-fejlesztő Vállalat férfi, női **nyugdíjas** szak- és betanított tímár, valamint cipőgyártó szakmunkások jelentkezését várja azonnali belépéssel könnyű munkára, jó kereseti lehetőséggel. **Jelentkezés:** Bőr- és Cipőipari Kutató-fejlesztő Vállalat, Budapest, Paksi J. u. 43. 1047. **Telefonon:** 696-500/142-es mellék, munkaügyi csoport.

Belvárosi tervezővállalat keres tervelőadói munkakör betöltésére felső- vagy középfokú közgazdasági végzettségű munkaerőket, továbbá gépírónőt. Jelentkezés: Budapest VIII., Reviczky u. 4., munkaügyi osztály, telefon: 338-992.

Felveszünk: éjjeliőrt, takarítónőt, segédmunkást. Minőségi Kárpitosipari Kisszövetkezet, Budapest X., Bogáncsvirág u. 11. (Jászberényi úti felüljáróná). Jelentkezés: telefonon 271-812.

A Magyar Néphadsereg Textiltisztító és Javító Üzeme munkatársakat keres az alábbi munkakörök betöltésére: SZTK-ügyintéző, normás (gépipari vagy könnyűipari gyakorlattal) szervező, könyvelő (gyakorlattal) bérellenőr, bérelszámoló, pénzügyi előadó, számlaellenőr, technológus előadó, mosatási főelőadó, portás, Azonnali felvételre keresünk gyors- és gépírót, segédmunkást, raktárost, gépszerelőt, lakatosokat, hegeszteni tudó lakatosokat, asztalost, valamint kőművest. Jelentkezés személyesen vagy írásban. Budapest XIII., Róbert Károly krt. 47. Postacímünk: Budapest 134., Pf.: 12. 1553.

Az Express Utazási Iroda (Keleti pályaudvari új kirendeltségére) felvesz angol-, német-, orosznyelv-tudású valutapénztárost, szállásügyintézőt, nemzetközi menetjegykiadót, szálláselőadót, programszervezőt. Jelentkezés telefonon vagy személyesen, Budapesti Igazgatóság, Bp. V., Semmelweis u. 4., telefon: 177-203, 176-800.

ADÁS-VÉTEL

Televíziók, rádiómagnók, híradástechnikai berendezések, kazetták vétele, készpénzért, eladása. VI., Izabella 69. 319-123.

Magas áron veszek ruházati cikkeket, dísztárgyakat, hagyatékot, tollat. 214-017.

Vásárolunk szekrénysorokat, fekhelyeket, konyhabútort, szekrényeket, antikot, csillárokat, hagyatékot. 331-486, 868-259.

Veszek hagyatékot, szekrénysort, antik, stílbútort, vitrintárgyakat, régiséget, órát, képet, szőnyeget. 140-902. Azonnal megyek!

Veszek hagyatékot, szekrénysort, antik, stílbútort, vitrintárgyakat, régiségeket, órát, képet, szőnyegeket. 333-426, 17 óráig, 642-189.

333-530. Hagyatékot, rekamiét, sorszekrényt, kombináltat, képeket, ruhaneműt, dísztárgyakat veszek.

Hívjon, veszek! Szekrénysort, garnitúrát, hagyatékot, heverőt, képet, csillárt, vitrintárgyakat 781-967.

Dunyhát, párnát jó értékesíthet. Azonnal jövök. 113-549, 138-019.

664-7171 Hagyatékot, sorszekrényeket, kombináltat, rekamiét, díszt árgyakat, képeket, ruhanemű t veszek.

Vámkezelt Hp 41 CV kisszámítógép, a hozzá tartozo mágneskártyaolvasóval és optikai olvasóceruzával eladó. Napközben: 327-715.

Megbízható kereskedő vásárol hagyatékot, bútort, vitrintárgyakat, képet, porcelánt, limlomot, tollat, ruhát. Hívjon! 42-62-12.

Hagyatékot, festményeket, antik, stíl-, ebédlőbútorokat, szőnyeget, órákat veszek. 475-082.

Vásárolok régi kézimunkákat, század elejí Thonet, rézbútorokat (egyes darabokat is), régi játékokat. 473-082.

Bútorvétel! Magas áron vásárolok variált típusbútorokat, heverőket, garnitúrákat, dísztárgyakat, szőnyegeket, képeket, barokk és régi bútorokat, álló- és falióráket, hagyatékot, ágynemütollat. Azonnal jövök! 332-213.

Legtöbbet fizetek, variaberendezésekért, modern konyhákért, antik és stílbútorokért, szalongarnitúrákért, bronzcsillárokért, festményekért, dísztárgyakért, ágytollért, falióráért, teljes hagyatékért. Azonnal megyek. 842-777.

Vattacukor-készítő gép eladó. 216-056.

Írógép, összeadógép, magánszemélynek kapható. Javítások, műszerésznél, 374-078 délelőtt.

Mekalor 20 ezer cal/óra olajkályha rendszerű kazán eladó. Megtekinthető: Bp. II., Aszu u. 17. du.

Vámkezelt JVC videokamera sürgősen eladó. 16 óra után: 371-395.

Eladó 3 kW, csehszlovák gyártmányú hőtárolós kályha. Schwarczkopf György, Budapest, Péterhegyi lejtő 61. 1112.

Stalker XX és Stalker IX CB vámkezelten eladók. Kiskőrös, Mészáros, Lőrinc u. 14.

JÁRMŰ

Autós segélyszolgálat mindennap 8—18 óráig. 800-071.

Garázs Diószegi úton 25 nm-es 2 állású (normál és kis kocsi) két bejárattal kp.-ért eladó. 656-398.

Lada 1500-as, piros, 3 éves, vizsgázott, extrákkal, kitűnő állapotban eladó. Telefon: 331-628.

IFA-motorok csapágyazása Rába, Liaz, Tátra, MTZ-k, T—150, K—701, Robur és különleges mezőgép motorok. John Deere. Főtengelyköszörülés 1500 mm-ig, **vonalfúrás.** Telefon: 147-405, Budapest XXI., Katona J. u. 12.

3 éves levizsgázott Dacia korallszínű, eladó. Tel.: 497-782, 17 óra után.

FAIR PLAY Autóügynökség. Adásvétel közvetítése (1% közvetítői jutalék). X., Szövőszék u. 8. Tel.: 580-782.

Autósok! Autórádiók, riasztóberendezések, pótféklámpák beszerelése. Lajtai mérnöknél: 835-602.

Alváz- és üreges korrózióvédelem, garanciával, karambolos gépkocsi javítása. Laczkó János, Újpest, Nádor u. 65. Tel.: 893-508.

Ha veszek — ha eladok, a SZTRÁDÁHOZ baktatok. SZTRÁDA autós ügynökség, Bp. II., Pasaréti út 57. Nyitva: 16—20. 164-010.

BMW 1602-es, 5 éves eladó. Veszprém, Füredi út 6. Tel.: 11-091.

Garázs kiadó HÉV-nél, Római-fürdőn. Rozália u. 41. este.

Vennék 1300-as, 1302-es 1303-as Volkswagent. „Sürgős EH 696" jeligére a kiadóba.

Skoda 120 L. 78-as évjáratú, eladó. Érdeklődni: 316-436-on, délelőtt és délután.

LAKÁS

Bérlőtársi viszonyomat nagyméretű lakásból elcserélném kisebb, önálló bérleményre. Tel.: 135-708, 16 óra után.

Szent István park melletti, 29 nm-es, távfűtéses tanácsi garzonomat nagyobbra cserélem értékegyeztetéssel. Tel.: 116-485.

Új-lipótvárosi, 40 nm, összkomfortos tanácsi bérlakásom elcserélném hasonló nagyságú öröklakásra. Telefon este 6—8 között: 294-481.

Új-lipótvárosi Szt. István krt.-hoz közeli 30 nm-es tanácsi garzonomat cserélem nagyobbra. Kizárólag a Margit-híd hoz közeli tanácsi vagy öröklakás érdekel. 324-438 este.

Elcserélném az Üllői út és Pöttyös u. sarkán, a metrónál levő tanácsi 70 nm, 7. em., 3 szobás, telefonos lakásomat lehetőleg zöldövezeti nagyobbra, telefon szükséges. Magas értéktérítést fizetek. 770-376.

Budafoki 2 szobás, gázkonyektoros és békásmegyeri 1 szoba, összkomfortos tanácsi lakásokat elcserélnénk 2+2 félszobás vagy 3 szobás lakásra. Érdeklődni: 494-813, hétköznap 17 után.

Kiadó: új családi házban **igényes** gyermektelen, nem dohányzó házaspárnak, **önálló:** központi fűtéses, teraszos szoba, fürdőszoba. W. Cs. Cím: Budapest 530. u. 37. 1173.

Csepelen lakótelepi egy és fél szobás öröklakás hosszabb időre kiadó Cooptouriston keresztül. 583-558.

Lakás kiadó Cooptouriston keresztül Újpalotán, **1 és fél** összkomfort. Érdeklődni: 775-838 telefon, du. 5—8-ig.

INGATLAN

Családi ház, összkomfortos, 3 szoba + 2 manzárd, azonnal beköltözhetően eladó. Érdeklődni: Veszprém, Füredi út 6. Tel.: 11-091.

Siófok-Arany-parton 6 szobás vízközeli üdülő vállalatnak — szövetkezetnek is megfelelő eladó. T.: 345-763.

Az Istenhegyi úton panorámás, automata gázfűtéses, 54 nm-es öröklakás, alacsony OTP-vel, nagyméretű garázzsal, 1984. szeptemberi beköltözéssel eladó. Napközben: 327-715.

Négyszobás, gázfűtéses, új családi ház eladó. Tanácsit — esetleg — beszámítok. Pécel, Pesti u. 105.

Gödöllő központjában 5 szobás, fürdőszobás, nagy pincés, 10 helyiséges, 225 n.-öl telken, üzletnyitásra, és két család részére is alkalmas családi ház eladó. Érdeklődni: Gödöllőn, Szelő u 7. egész nap.

Ikerház, társasház építésére alkalmas összközműves telek a II. ker., Szépvölgyi út 56. sz. alatt eladó. 21. sz. ÜMK. 342-760 (délután).

Eladó dunafüredi 162 négyszögöles gyümölcsös, hétvégi téglaházzal. Tel.: 130-118. du. 4—7-ig.

Zuglóban megalakult társasházban kezdés előtt 1 és fél és 2 és fél szobás lakások átadók. 22. ÜMK. Bp. XI., Bertalan 13.

Lakás kiadó Cooptouriston keresztül Újpalotán, **1 és fél** összkomfort. Érdeklődni: 775-838 telefon, du. 5—8-ig.

SZOLGÁLTATÁS

Cserépkályhás munkát vállal. 884-237.

Mindenféle gépi földmunka, reklámáron. Vállalatoknak Warynsky, órabérben is. 661-131.

Kőműves kisiparos lakásátalakítást, felújítást, burkolást vállal, közületeknek is. (Azonalra is.) Tel.: 771-800.

Lefolyók dugulásának elhárítása, tisztítása falbontás nélkül. Telefon: 355-918.

OTP-költségvetés, engedélyezési, fennmaradási tervek készítése, szaktanácsadás, műszaki vezetés. 226-912.

A cipőtalp kevesi Rovar- és rágcsálóirtás, azonnal, garanciával. 843-285.

Parkettázómester, anyaggal is vállal parkettafestést, -átrakást, csiszolást, -lakkozást Tel.: 34-34-34, 638-813.

Költöztetés, vasárnap is. 402-253, 401-669.

Árengedménnyel festést, tapétázást, takarítást, bútormozgatással, közületeknek is vállalunk. 414-095.

Szobafestést, tapétázást, garanciával, azonnalra is, kedvezménnyel vállalunk. Telefon: 223-913.

Fuvarszállítás, 1 tonnás teherautóval. Előrendelés egész nap: 580-514.

10 százalékos kedvezménnyel vállalok, festést, mázolást, tapétázást, parkettázást. Tel.: 143-197.

Csempézést, hidegpadló-burkolást vállalok rövid határidőre, garantált minőségben. 648-775.

Tapétázást, festést, mázolást, parkettacsiszolást, pvc-ragasztást, azonnalra is, garanciával vállalok. 212-950.

Parkettalerakás, átrakás, intarzia parketta készítés, csiszolás, pvc- és szőnyegpadló-ragasztás, lambériaszerelés. **Minőségi kivitel!** Közületnek is. Tel.: 426-212.

Lakáskorszerűsítést, költségvetés készítéssel, tapétázást, festést, mázolást, csempézést, pvc-burkolást, parkettacsiszolást, víz-, gázszerelést vállalunk azonnalra és előjegyzésre 689-398 vagy 211-307.

Vetemedett, huzatos ajtók, ablakok gyalulással, pótlással, illesztése és hermetikus légszigetelése, 3 éves garanciával. 17 órától: 474-698.

Parkettalerakás, -átrakás, mozaikparkettázás, csiszolás, lakkozás, lambériázás anyaggal is, pvc-, szőnyegpadló-ragasztás, garanciával. 777-962.

Kárpitozott bútorok javítását, áthúzását, garanciával vállalom. Házaknál is. 284-123.

Csempézést, padlóburkolást vállalok. Telefon: 178-449.

Bútorok javítása, fényezése, háznál. 171-350.

Tapétázást, festést, mázolást, minőségi kivitelben, takarítással, közületnek is, vállalunk. 278-942.

Mindenféle gépi földmunka reklámáron. Vállatoknak órabérbe is. Waryński, 661-131.

Esküvőruha-kölcsönző, különlegesen szép külföldi női, férfiruhák. VIII., Szilágyi u. 4. 145-697.

Teherfuvarozást, költöztetést, állatok szállítását vállalom, magánszemélyeknek, tsz-nek, vidékre is. Tel.: 842-284.

Gyorsszolgáltatás! Szennyvíz-lefolyócsövek dugulásainak elhárítása. 158-557, 851-622.

Árkedvezménnyel a kedves megrendelő részére: falradírozást, hozott tapétaválasztékból tapétázást, festést, mázolást, bútormozgatással, fóliatakarással, garanciával vállalok. Tel.: egész nap 777-635.

Tapétázást, szobafestést, mázolással, takarítással, parkettacsiszolással, lakkozással, pvc-ragasztással, azonnalra, garanciával vállalok, közületnek is. T.: 84-99-60.

Pvc-padlóragasztás, hegesztés, szőnyegpadló-ragasztás, közületeknek is. 318-127.

Tapétázást, festést, mázolást, azonnalra vállalok, árkedvezménnyel. Közületnek is. 696-8840.

Dugulások elhárítása falbontás nélkül. 801-473.

Parkettaátrakást, -csiszolást, -lakkozást, világos kivitelben, pvc-ragasztást, azonnalra, garanciával vállalunk. 849-960.

Szobafestést, mázolást, tapétázást vállalok, közületeknek is. 415-632.

Gépi földmunka, pincetömbök, házalapok, közműárkok kiemelését, elszállítással is, csatornaépítést közületeknek is vállalok. Telefon: 838-716.

Parkettacsiszolást, világos, magas fényű lakozást garanciával vállalak, azonnalra is. 783-457.

Parkettalerakás, -átrakás, -csiszolás, -lakkozás, világosra, szőnyegpadló-, pvc-ragasztás garanciával. 839-923.

Fuvarozás! Költöztetés, bútor, építőanyag, közületeknek is, rakodással, ügyintézéssel **415-826.** Föld, törmelék, homok, sóder, gépi rakodással is. Iroda: Bp. VII., Wesselényi u. 56.

Lomtalanítást, törmelékszállítást vállalok, pincétől padlásig. Tel.: 284-125.

Átalánydíjas ablaktisztítás, nagytakarítás, szőnyegtisztítás, megbízható, gyors. 171-350.

Antennaszerelés! Olcsón garanciával, magyar programokra 24 órán belül 320-409.

Tapétázást, import tapétákkal, festést, mázolást, rövid határidővel vállalok. Ingyenes takarítás. 217-875. Melegburkolót, parkettacsiszolót, villanyszerelőt biztosítok.

Tapétázást, festést, mázolást importált tapétaválasztékkal vállalunk. Bútormozgatással, fóliatakarással. Gyors! Pontos! Megbízható! Minőségi Lakótelepi lakások olcsón! Tel.: 871-816.

Színes televíziók, javítása, tetőantennák szerelése gyorsan, garanciával. 872-668.

Redőnykészítés, -javítás, rövid határidővel. Tel.: 297-532, 654-767.

Parkettacsiszolást, -lakkozást, -javítást, -lerakást, pvc-, szőnyegpadlóragasztást, bútormozgatással, garanciával vállalok. 345-799.

Parketta-, pvc-lerakást, parkettacsiszolást, világos lakkozást garanciával, bútormozgatással! Hível. 428-010, 345-799.

Parkettacsiszolás, -lakkozás, világosra, le-átrakás, pvc-, szőnyegpadlóragasztás garanciával. 117-132.

Pvc-ragasztás, legszebb anyagból. Magnezit melegpadló, hőszigetelő aljzat készítése parketta, pvc, szőnyegpadló alá. Urbán. 832-218.

Költöztetés rakodással, országosan is, 3 tonnáig. Tel.: 38-64-63.

Mariann, 416-412. Egyet fizet, kettőt kap. Speciális légszigeteles, mosható, festhető, műanyag profillal, mely magasfokú hangszigetelést is biztosít, színválasztékkal.

Antennaszerelést minden televízióhoz szolid árakkal, kétéves garanciával vállalok. 217-559.

Irtassa ki végleg a rovarokat, kiköltözés nélkül. Garanciával. 666-425.

Parkettalerakás, -átrakás, -csiszolás, -lakkozás, pvc-, szőnyegpadlóragasztás, garanciával. 655-994.

Parkettacsiszolást, -lerakást világos lakkozást bútormozgatással, garanciával közületeknek is vállalok. 260-455. Iványi.

Földmunka, pincetömbök házalapok, közműárkok, kiemelését, elszállítással is csatornaépítést, javítást, tereprendezést közületeknek is vállalok. 274-461.

Épületlakatos és acélszerkezeti munkát vállalok. Minőségi kivitel. Telefon: 416-518, 16 órától.

Mérsékelt áron tapétázás, festés, mázolás, közületnek is. Bútormozgatással, fóliaterítéssel. 216-716.

Családi, hétvégi házak, forróvíztárolók, hőtárolós kályhák villanyszerelését vállalom. IKV, közületek részére is. Azonnali kezdéssel. 278-171, 478-811.

Tapétázás-mázolás-festési munkát vállalok, minőségi kivitelben, garanciával, azonnali kezdéssel. 612-125.

Ajtó-, ablakpasszítás, szigetelés, lambéria, lépcső, galéria, beépített szekrény készítése. 859-005.

Esküvőiruha-kölcsönző. VI., Eötvös u. 26/B. 125-630.

Árengedménnyel vállal tapétázást, festést, mázolást kisiparos, csiszolót viszünk. 369-052.

Redőnykészítés, -javítás rövid határidővel. Telefon: 326-226.

Azonnali kezdéssel parkettázás, csiszolás, lakkozás, lambériázás, pvc-zés, anyaggal közületeknek is. 639-339.

Kárpitos! Antik, stílmodern bútorok javíttását, áthúzását, garanciával vállalom, díjmentes szállítás. 285-137.

Csempézést, padlólapozást, garantált minőségben vállalok. Jól képzett épületburkolót felveszek. 849-960. kisiparos.

10 százalék kedvezmény + garancia festés, tapétázás, mázolásra. 212-781.

Mindenféle áru szállítását bármikor, garanciával vállalom. Szöveteket is. 839-005.

Kaputelefonok beszerelése, háztartási gépek javítása. 344-617.

Tapétázást, festést, mázolást, kétéves garanciával, jó minőségben vállalok tisztelt megrendelőimnek. 587-758.

VEGYES

Tapasztalt, festő szakmunkást, önállóan dolgozót felveszek. 696-840.

Esküvőiruha-különlegességek kölcsönzése a Délinél, szombati nyitva tartással. XII., Gregus u. 6.

Gyorsszolgáltatás! Fogsorjavítás, -pótlás! Megvárható! XI., Karinthy Frigyes u. 42. 261-716.

OTP-kölcsönhöz költségvetés-készítés, korszerűsítések megtervezése. Mérnök. 869-468, 145-540.

Tereprendezés, föld- és sittelszállítással, **talajjavító termőföld,** beszerzéssel, fuvarozással és szétterítéssel 652-485.

Szállítás: sitt, sóder, homok, föld, beton, kőpor megrendelhető a 642-105-ön.

Költöztetés, szakszerűen, garanciával. Előrendelés: 171-350, 18 óra után, 370-720.

Ágytollelvásárlás. ÁFÉSZ. IX., Balázs B. u. 6. Telefon: 143-641, 497-559.

Sitt, termőföld, árkok, emésztők, pincék, házalapok, tereprendezés, közületeknek is többféle géppel. 899-682.

Őszi—téli csendes üdülés Szilvásváradon, reklámáron. Az egyhetes üdülés félpenzióval 1410 Ft, teljes ellátással 1895 Ft. Üdülés falun, parasztháznál 1540 forinttól 1820 Ft-ig. Ne feledje: Itthon, velünk olcsóbb! TOPTOUR, Bp. V., Münnich F. u. 26.

EO 2621-re gépkezelőt keres gazdasági munkaközösség. Napközben: 661-131.

Antennaszerelést minden televízióhoz vállalok azonnali kezdéssel olcsón garanciával. 425-658.

10 éves gyakorlattal, parkettacsiszoló-segédet állandóra felveszek. 655-994.

Parkettás szakmunkást felveszek. 182-486 Farkas.

Önállóan dolgozó fényező szakmunkást azonnal felveszek. Magas kereseti lehetőség. Budapest XVIII., Nagykőrösi út 23., fényezőműhely.

Vállaljuk, fix- és billenő platós, 1—5 tonnás tehergépkocsikkal építési törmelék, homok, sóder, kőpor szállítását kézi és gépi földmunkát, lomtalanítást, költöztetést. Tel.: 265-388, 132-997, 275-473.

A Kálvin tértől 1 percre, felújításra szoruló 42 nm műhelyhelyiség, 48 nm udvarrésszel, telephasználattal, sürgősen bérbe adó. 634-100.

Könyvelés, naplófőkönyv vezetése, SZTK-ügyintézés, adóbevallás készítése. 320-409.

Szikvízkészítő szikvíz-eladót felvesz, jogosítvánnyal. Érdeklődni: 650-656.

A Füredi téri lakótelepen lakásszövetkezet bérbe adná pincehelyiségeit 100 nm alapterületű. Raktározás céljára. 644-119.

Gépek értékesítéséhez, bérbe adásához hozzáértő közreműködő tőkés tagokat keresünk. „GMK EH 559" jeligére a kiadóba.

Ágytolltisztítás expressz határidőre. Paplankészítés minden méretben. Budapest III., Kerék u. 28. 1035.

OTP-hez költségvetés, fennmaradási, építési tervek készítése, műszaki vezetés, szaktanácsadás, üzletekhez is. 226-912.

Cipzárjavítás, kicserélés, csizmában, kabátban, táskában, bőröndben, nadrágban is. Alsó erdősor u. 18. Otthon Áruháznál.

Szerkezeti lakatost és esztergályost állandó munkára felveszek. 688-538. Bp. III., Szépvölgyi út 91.

Műművest, önállóan is dolgozni tudót felvesz kisiparos. 581-325.

Gazdasági munkaközösség keres iroda részére lakást vagy üzlethelyiséget telefonnal együtt. „Lakásszövetkezet 162 068" jeligére a Felszabadulás téri hirdetőbe.

Harmadik osztályba járó általános iskolás, jó tanuló kisfiú mellé keresek gyakorlott pedagógust, aki házi feladata elvégzésénél felügyelne. Tel.: 211-223, reggel 9-ig, este 7-től.

Mérlegképes könyvelőt keres nagy gyakorlattal, esetleg mellékfoglalkozásúként gazdasági munkaközösség. „Hiteles könyvvizsgáló 162 069" jeligére a Felszabadulás téri hirdetőbe.

Bőrdíszműves gyakorlott tűzőnőt keres. „Kisiparos 159 463" jeligére a Felszabadulás téri hirdetőbe.

Bádogost főállásba vagy mellékfoglalkozásba felveszek, jó kereseti lehetőség. XIV., Szomolány köz 6.

Pavilonsor létesítéséhez közreműködő társakat keresek. Virág, büfé Budán. Érdeklődni: XII., Mártonhegyi u. 27/B. Tóth esténként, ill. XII., Mártonhegyi u. 30. trafikban napközben. Azonnali kezdés.

Szobafestőt, tapétázót felvesz kisiparos. 343-047.

Szabás, varrás, csak nagy tételben, bedolgozóként. Telefon: 270-521.

Ferencvárosi tenisznapok keretében férfi, női egyéni, páros és vegyes páros számokban versenyt rendez a Húsos SE nem igazolt, illetve 1983-ban (férfiaknál első ezer, nőknél első ötszázban) nem rangsorolt sportolók számára. A verseny időpontja: szeptember 23-án, 14.00-tól 24-én és 25-én egész nap. Nevezési díj: 50 Ft, ezért a rendezőség labdát, öltözési és fürdési lehetőséget biztosít. Nevezési határidő: szeptember 20. Sorsolás megtekinthető szeptember 22-én a helyszínen. Cím: Húsos SE tömegsport-szakosztály, Schmauder Antal, 1097 Budapest IX., Vágóhíd u. 7., tel.: 141—228. (x)

Keresse fel Annát, na karcsúsodni vagy barnulni kíván! Elektromos fogyasztás. solárium. relárium (gyorsbarnító). **Anna Solár. Nyitva: 6—10-ig, du. 16—20-ig.** XIII., Hegedűs Gy. u. 20/a. 316-436 **Szeretettel várjuk!** (x)

Keresse az Ódi Módit. Bel- és külföldi férfi-női ruhák. Egyedi darabok. Nyitva: 10.30—19-ig, szombaton zárva. VII., Lenin krt. 12. fél em. 1. (x)

Elektromos fogyasztás indult a „Zsuzsa" kozmetikában. 670-673. (x)

Zongora-, harmonika-, dzsesszgitár-, ének-, dobtanítás Walter, VI., Nagymező u. 19. (x)

Megrendülten tudatjuk, hogy Kerekes Pál, a Szikra Lapnyomda nyugdíjas revizora 70. életévében elhunyt. Temetése szept. 15-én,

Ismét Soares a főtitkár

Nagy többséggel újból a Portugál Szocialista Párt főtitkárává választották *Mario Soares* jelenlegi miniszterelnököt. A párt tegnap este befejeződött háromnapos kongresszusán elfogadták a szervezeti szabályzat módosítására vonatkozó főbb elveket azzal, hogy azokat az újonnan megválasztott országos tanács öntse végleges formába. Ezek között szerepel *a marxizmusra való hivatkozás törlése.* Az új megfogalmazás szerint, a párt „szocialista, demokratikus, modern, európai párt".

Viharok Arizonában

Heten meghaltak és több százan az otthonaik elhagyására kényszerültek az *egyesült államokbeli Arizona* államban pusztító viharok következtében. A vihar és a nyomában érkező áradások főként *Tucsonban* és az állam déli részén pusztítanak. Az állam kormányzója rendkívüli állapotot vezetett be a katasztrófa sújtotta területen.

NICARAGUA

Ellenforradalmárok fenyegetései

Nicaragua népének a történelem során most *először* lenne alkalma saját demokratikus rendszerének létrehozására, de mindezt megakadályozhatja az *Egyesült Államok* ellenséges politikája — mondta tegnap New Yorkban *Miguel d'Escoto* nicaraguai külügyminiszter.

A Nicaragua elleni fegyveres agresszió támogatása hamarosan közvetlen katonai beavatkozáshoz vezethet, így a helyzet nagyon súlyos

— mutatott rá a külügyminiszter, s felhívta az amerikai nép figyelmét egy újabb, vietnami típusú háború veszélyére.

Mint elmondta, a támadás 30-40 fős ellenforradalmi bandák beszivárgásával kezdődött, amelyek a hondurasi határon keresztül *rabolni* és *gyilkolni* mentek át Nicaraguába. Tavaly december óta ez átcsapott több ezres zsoldoscsapatok *inváziójába*, amelyet az utóbbi hetekben már *bombázások* követtek.

Az ellenforradalmárok **azzal fenyegetőztek a hét végén, hogy megtámadják a Nicaraguába olajat szállító mexikói hajókat, és „háborús övezetté" nyilvánították Puerto Sandinót, az ország fő olajkikötőjét.**

Nicaragua jelenleg *kizárólag* Mexikóból vásárolja a kőolajat. Managuában a fenyegetésre válaszul kijelentették, hogy az ország területi vizein belül meg fogják védeni a szállítóhajókat, a mexikói külügyminiszter-helyettes pedig közölte, hogy *kormánya folytatja az olajszállításokat.*

Sikertelen tárgyalások

Zimbabwéban megszakadtak a tárgyalások a kormányzó, *Robert Mugabe* miniszterelnök vezette Zimbabwei Afrikai Nemzeti Unió (ZANU) és a *Joshua Nkomo* irányította Zimbabwei Afrikai Népi Unió (ZAPU) között. Az egység helyreállítását célzó megbeszéléseket a *kormánypárt* szakította meg, mivel kormányforrások szerint a ZAPU „elfogadhatatlan követelésekkel állt elő". Állítólag a ZAPU a többi között követelte, hogy Nkomót nevezzék ki *miniszterelnök-helyettesnek.*

Kávéegyezmény

Mától életbe lépett és a célkitűzések szerint a következő hat év során stabil világpiaci kávéárakat biztosít az exportőrök és importőrök számára az új nemzetközi kávéegyezmény.

Az ötödik kávéegyezmény szerint a kávé szerződéses ára a következő évek során nem, vagy alig változik. Az eddigi négy kávéegyezmény az elmúlt húsz év során többé-kevésbé *megóvta* a kávéüzletben érdekelteket a heves világpiaci áringadozásoktól, az árak *stabilak maradtak.* Az 1977-es év volt kivétel: a brazíliai fagy miatt a termelés erősen visszaesett és a kávé ára fontonként (0,453 kg) három dollár fölé emelkedett. A kávé jelenlegi világpiaci ára 1,26 dollár fontonként.

Joao Camilo Penna, Brazília — a világ legjelentősebb kávétermelője kereskedelmi és ipari minisztere a nemzetközi kávészervezet (ICO) londoni kongresszusán kijelentette, hogy a most életbe lépő kávéegyezmény *ritka példája a termelők-fogyasztók sikeres együttműködésének.*

AZ IDŐ SODRÁBAN

MEGÉLÉNKÜLÉS, KÉRDŐJELEKKEL

❶

A fejlett tőkés országok gazdasági növekedéséről megjelent idei adatok *általában* biztatóak, a prognózisok *jórészt* optimisták. Az elmúlt években az olvasó ahhoz szokott hozzá, hogy a legtöbb erőrejelzés *pesszimistább* volt, mint az, amelyik megelőzte. Mostanában a változás kétségkívül kedvező, tavaly decemberben a fejlett tőkés államokat tömörítő OECD 1983-ra még 1,5 százalékos feltehető emelkedésről beszélt, júliusban viszont véleményét már két százalékra módosította. Az Egyesült Államokban a bruttó nemzeti termék a második negyedévben *kiugró ütemben,* 8,7 százalékkal bővült és hivatalos nyilatkozatok szerint a lendület még az ősszel is tartani fog. Optimisták általában a nyilatkozatok az *NSZK-ban* is. Tavaly a gazdaság teljesítménye romlott, az idén egyszázalékos javulás lehetséges. *Hasonló* hírek érkeznek a legtöbb fejlett tőkés országból is.

A fellendülés — vagy inkább *megélénkülés* — tehát lehet, hogy *megérkezett.* A vállalatok most már *nem* csökkentik készleteiket, hanem a keresletre való tekintettel szívesebben vásárolnak raktárra is. Az infláció pedig egyelőre aligha kaphat erőre, az olajárak 15 százalékos csökkenése *mérsékelte* nyomását. Jellemző: az USA-ban regisztrált erőteljes fellendülés *háromszázalékos infláció mellett zajlik* és nem jósol jövőre sem hat százaléknál többet 24 tagállamára az OECD. A megélénkülés újabb bizonyítéka, hogy *sok ásványi nyersanyag ára a tőzsdéken megindult felfelé.* Ez *a mai* helyzet. A megindult folyamat pedig lélektani okokból is erősítheti önmagát. Ha az üzleti körökben elterjed, hogy vége az 1979 óta tartó „négy szűk esztendőnek", a cégek *maguk is növelik* majd vásárlásaikat, felfüggesztik az elbocsátásokat és így hozzájárulnak a gazdasági élet megélénküléséhez. Nem lenne csoda, ha a közelmúlt hangulatát — „a rossz után csak rosszabb jöhet" — most egy *ellenkező előjelű* feltételezés váltaná fel: „a nehezen már túlvagyunk, ezután majd simán mennek a dolgok".

❷

A fellendülés azonban *nem* csodaszer. Több okból nem az. *Ma még nem lehet képet alkotni sem erejéről, sem pedig tartósságáról.* Több elemzés mutat például rá arra, hogy a korábbi visszaesések után — például 1975—76-ban — a fejlett tőkés országok fellendülésének nagyobb volt a „kezdősebessége". Akkoriban egy év alatt a termelés csaknem hat százalékkal bővült, most az OECD csak két százalékról beszél. Mások azt emelik ki, hogy *az élénkülés motorja egyelőre a fogyasztói kereslet,* a beruházási kedv újraéledéséről még *nincs* szó.

Aggodalomra ad okot az is, hogy a feldolgozóipar nyereségessége az elmúlt évtizedben meglehetősen *leromlott.* Ezt ugyancsak az OECD egy elemzése illusztrálja. A szervezet közgazdászai az úgynevezett *reálkamatlábat* — ez a *számszerűen* megjelenő ráta és az infláció *különbsége* — vetik össze a *profittal.* Véleményük szerint például a konzervatív vezetésű Nagy-Britanniában a tőkések *akkor jártak jól, ha pénzük a bankba és nem a termelésbe került.* Továbbra is nagy kérdőjel, mi történik az *amerikai* költségvetési deficittel és vajon emelkednek-e ismét a kamatlábak.

Van-e jele annak, hogy a republikánus kormányzat a fellendülés „igézetében" aligha fog törődni a büdzsé hiányával az elnökválasztás előtt. Érthető okokból. A probléma megoldására vagy az adókat kellene *emelni* — ez *népszerűtlen* lenne — vagy pedig a kiadásokat *mérsékelni.* Ez utóbbi lépés sem alkalmas, finoman szólva, szavazatszerzésre. A nagymértékű, sok éven át tartó költségvetési deficit lehetősége viszont sok megfigyelőben húszéves emlékeket idéz fel. *Akkor is — a hatvanas évek közepén — a kormányzat túlköltekezése* (Vietnam kapcsán) *indított el egy inflációs hullámot...*

❸

A fellendülés továbbá azt sem hozza automatikusan magával, hogy a világpiacon könnyebb lesz eladni. Tény és való, az igények nőni fognak. A vevőért viszont mindazon vállalatok harcba fognak szállni, amelyek az elmúlt években csak *csökkentett kapacitással, „félgőzzel"* tudtak létezni. A *verseny* tehát aligha csökken. Sok tőkés vállalat az elmúlt éveket a *felkészülésre* is felhasználta. Gyakori, hogy a visszaesés éveiben *csökkentették a létszámot,* javították a termelékenységet, modernizálták a termelési folyamatot. A mikroelektronika alkalmazása a gazdaságban ugyancsak a *recesszió időszakában* terjedt el.

A mai világpiacon tehát úgy tűnik, *nem lesz sokkal könnyebb az eladó dolga.* Megküzdenie *felkészültebb* vetélytársakkal kell, ellenfelei elszántsága nem csökkent. Nem szabad elfelejteni azt sem, hogy — ebben a prognózisok egyetértenek — a fellendülés csak *hosszabb távon* fogja jelentősen csökkenteni a fejlett tőkés országok munkanélküliségét. *Ilyen körülmények között pedig aligha várható, hogy az elmúlt évek protekcionista szelleme hamarosan eltűnik.*

— asz —

TÖRVÉNY 1516-BÓL

Zárva maradnak a sörhatárok

Bonn, október 3.

A bonni kormánynak eltökélt szándéka, hogy nem enged be az országba olyan külföldi sört, amely nem az NSZK-beli előírásoknak megfelelően készült, vagyis vegyi adalékot adtak hozzá — szögezte le Heiner Geissler nyugatnémet egészségügyi miniszter.

Geissler a Közös Piac augusztus végi, a „sörhatárok" megnyitására vonatkozó követelésére reagált. A közös piaci bizottság szerint az NSZK-nak, mint az Európai Gazdasági Közösség tagjának, engedelmeskednie kell az EGK-szabályoknak. A sörimport megtiltása a szabadkereskedelem megsértését jelenti — vélik Brüsszelben.

A bonni kormány azonban a napokban erőteljes támogatást kapott, amikor 2,5 millió sörivó állampolgár aláírását tartalmazó petíciót nyújtottak át neki, amely a közös piaci követelés elutasítására szólít fel.

Az NSZK-ban egy 1516-ból származó törvény tiltja adalékok felhasználását a sörfőzésnél. „A sör komlóból, élesztőből, malátából és tiszta vízből készül, s nincs is szüksége másra" — szögezte le Geissler. A miniszter szerint a két és fél millió aláírás a bizonyíték arra, hogy a németeket mennyire aggasztja a csaknem fél évezredes tilalom esetleges feloldása. Bonnban azt állítják, hogy ez a sörtisztasági előírás a világ legrégibb, az élelmiszerek tisztasága felett őrködő törvénye.

EREDMÉNYEK ÉS PROBLÉMÁK

Osztrák szakszervezeti kongresszus

Bécs, október 3.

Heltai András, az MTI tudósítója jelenti:

Bécsben ma ül össze az osztrák szakszervezeti szövetség (ÖGB) négyévenkénti országos kongresszusa. A tanácskozás meghívott vendégei között *magyar* küldöttség is van, *Gáspár Sándornak*, a SZOT főtitkárának vezetésével.

Ausztria 15 ágazati szakszervezete kereken 1,6 millió munkást és alkalmazottat tömörít, akiknek képviselői elsősorban az ország növekvő gazdasági gondjairól, a munkanélküliségről, a drágulásról, valamint a reáljövedelmek megőrzéséről tanácskoznak majd egy héten át. Az országban — nyugat-európai viszonylatban — *magas a szervezettség,*

a dolgozók 60 százaléka tartozik a szakszervezetekhez.

Ez is nagy szerepet játszott abban, hogy az elmúlt évtizedekben *szinte teljes* volt a foglalkoztatottság és a hatékony szakszervezetek (amelyeknek vezetésében éppúgy mindig túlsúlyban voltak a szocialisták, mint általában a kormányban) elérték, hogy emelkedtek a reálkeresetek, fokozatosan csökkent a munkaidő, nőtt a fizetett szabadság. A tartós világgazdasági válság azonban az utóbbi években természetesen elérte Ausztriát is, és

egyre több az aggasztó jel: az idei, viszonylag alacsony, 4,5 százalékos munkanélküliség jövőre 5,5 százalékra emelkedik.

A kormány legutóbb jelentős adó- és áremeléseket vezetett be, ami *tovább csökkentheti a foglalkoztatottságot.* Az államosított ipar, amely százezer dolgozót foglalkoztat, főleg a nehéziparban, súlyos válsággal küzd, ami üzembezárásokat, további tömeges elbocsátásokat tesz szükségessé. A gazdaságilag elkerülhetetlen korszerűsítés, az elektronizálás további munkahelyek ezreit fenyegeti.

MIRE KELL A VX?

AMERIKAI VEGYI FEGYVEREK NYUGAT-EURÓPÁBAN

Moszkva, október 3.

A *szovjet* televízió *„Nemzetközi panoráma"* című tegnapi adásában bemutatták az *NDK* televíziójának filmjét, amelynek tanúsága szerint a *Pentagon* nem elégszik meg új atomfegyverek nyugat-európai telepítésével, hanem

arra törekszik, hogy az NSZK-ban és a szomszédos tőkés államokban vegyi fegyvereket is fölhalmozzon.

Néhány hónappal ezelőtt nyilvánosságra került, hogy az NSZK-beli *Fischbach* közelében az amerikai hadsereg raktárában *két speciális bunker* van: az egyikben *atom-robbanótölteteket*, a másikban *mérgező gázokat* rejtő tartályokat őriznek.

A filmben arra emlékeztetik a nézőket, hogy *Reagan* amerikai elnök 1982-ben föloldotta a vegyi fegyverek gyártására szóló tilalmat, és egyúttal

20 milliárd dollárt kért a kongresszustól arra, hogy a Pershing—2 rakétákkal célba juttatható mérgező gázok gyártását fejlesszék.

A mainzi *Werner Dorsch* professzor szerint 17—18 tonna VX jelű mérgező gázra lenne ahhoz szükség, hogy az NSZK lakosságát *12 óra alatt elpusztítsák.* Az amerikai raktárban őrzött mennyiség ennél *hatvanszor* több — mondta a professzor.

PEKING

Emelkedett az életszínvonal

Peking, október 3.

Emelkedett a kínai főváros lakosságának életszínvonala — derül ki a pekingi statisztikai hivatal legfrissebb felméréséből.

A számításokat 1200 bérből és fizetésből élőt alapul véve végezték el. Az eredmények szerint az idén januártól augusztusig terjedően a dolgozók havi átlagjövedelme 92,7 jüan volt a tavalyi 84,9 jüannal szemben. Az egy személyre jutó kiadások ugyanakkor 45,6 jüanról 49,1 jüanra emelkedtek.

A felmérések szerint egy pekingi munkáscsalád létszáma az idén augusztusban átlagosan 3,8 fő volt. Az egy évvel korábbi adat 3,87, a családokban átlagosan 2,3 személy dolgozik.

Az átlag pekingi kiadásainak több mint felét élelmiszer-vásárlásra fordítja.

Egy korábbi jelentés szerint az árindex az idei év első nyolc hónapjában alig változott az egy évvel korábbihoz képest.

HIRDETŐTÁBLA A KERTBEN

„Lányunk valóban terhes..."

London, október 3.

A Turner's Hill-i (angol falu, Londontól 50 kilométerre délre), Ellis-szülők úgy gondolták, ideje elejét venni a faluban széltében-hosszában terjedő pletykának. Elhatározták, hogy egyszer s mindenkorra leveszik a parazsat a pletykás vénasszonyok nyelvéről, s ezért tegnap egy táblát függesztettek ki kertjükben, a következő felirattal: „Mindenkinek, akit illet! Leányunk, Donna, valóban háromhónapos terhes, de tudjuk, ki az apa. Össze akarnak házasodni, csak mi gondoljuk úgy, hogy még túl fiatalok".

Donna 16 éves, az „apa" pedig 17. „Kicsit zavarba jöttem, mikor megláttam a táblát" — mondta Donna. — „Szeretnénk összeházasodni, de nem ellenkezem a mamával" — tette hozzá.

Édesanyja — 42 éves mosónő — kijelentette: „Ha még egy év múlva is együtt lesznek, mehetnek a paphoz. Addig pedig segítek gondozni a csecsemőt".

A NAP PROGRAMJÁBÓL

RÁDIÓ

Október 3., hétfő

KOSSUTH:

14.39: Farkaskaland. Sarkadi Imre elbeszélése. — 14.54: Édes anyanyelvünk. — 15.00: Hírek. Időjárás. — 15.05: Weiner: D-dúr szonáta. — 15.28: Hétszínvirág. — 16.00: Félóra népzene. — 16.30: Világablak. Történelemformáló találmányok. — 17.00: Hírek. Időjárás. — 17.05: Részeg eső. — 18.05: Műsorajánlat. — 18.12: Reklámkalauz. — 18.15: Hol volt, hol nem volt . . . — 18.25: Mai könyvajánlatunk. — 18.30: Esti Magazin. — 19.15: A Rádió Kabarészínházának októberi bemutatója. Koprodukcióban a Heti Világgazdasággal. De . . . , de . . . , de . . . Ha! Ha! Ha! — 20.25: Nagy mesterek — világhírű előadóművészek. — 21.30: Filozófusok a „lassuló időben". — 22.00: Hírek. Időjárás. Sport. — 22.20: Tíz perc külpolitika. — 22.30: Adáshiba. Szakonyi Károly komédiájának rádióváltozata. — 23.53: Virágénekek. — 24.00: Hírek. Időjárás.

PETŐFI:

14.00: Kettőtől ötig. A Rádió kívánságműsora. — 17.00: Ecomix. — 17.30: Ötödik sebesség. — 18.30: Hírek. Útközben. — 18.35: Rockhangversenyekből. — 19.55: Reklám. — 20.00: Sportvilág. — 20.30: Hírek. Útközben. — 20.35: Társalgó. Másfél óra irodalomkedvelőknek. — 22.00: Meseautóban. — 22.48: Urbán Katalin nótákat énekel. — 23.00: Hírek. Időjárás. Sport. — 23.20: A gerolsteini nagyherceg (szt). — 24.00: Hírek. Időjárás.

3. MŰSOR:

13.40: László Margit dalfelvételeiből (szt). — 14.15: Blomdahl: Aniara (szt). — 16.00: Technika gimnazistáknak (szt). — 16.30: Gesualdo-madrigálok (szt). — 17.00: George Benson felvételeiből (szt). — 17.30: Dvorák: Hegedűverseny (szt). — 18.01: Reklám. — 18.05: Új lemezeinkből (szt). — 19.00: Hírek. Időjárás. — 19.05: Az Ideiglenes Kormány megalakulása. — 19.35: Traviata. — 20.25: Népzene sztereóban (szt). — 21.00: A Postarisznya dalaiból (szt). — 22.00: A hét zeneműve. Bach: g-moll hegedű szólószonáta. — 22.30: Szimfonikus zene (szt). — 23.30: Hírek. Időjárás.

Október 4., kedd

KOSSUTH:

4.25—7.59: Jó reggelt! A Kossuth rádió reggeli műsora. — 8.00: Hírek. Időjárás. — 8.05: Műsorismertetés. — Kb. 8.20: Mai kulturális programok. — 8.27: Filozófusok a „lassuló időben". — 8.57: Brahms: D-dúr szerenád. — 9.44: Találkozás a Hangvillában. — 10.00: Hírek. Időjárás. — 10.05: MR 10—14. — 10.35: Régi híres énekesek műsorából. Gianna Pederzini operaáriákat énekel. — 11.00: Magyar népzenei feldolgozások. — 11.40: A kápolna titka. — 12.00: Déli Krónika. — 12.30: Ki nyer ma? — 12.40: Reklám. — 12.45: Törvénykönyv. — 13.00: Onczay Csaba gordonkázik. — 13.46: Nótacsokor.

PETŐFI:

4.25—7.59: A Petőfi rádió reggeli zenés műsora. — 8.00: Hírek. Időjárás. — 8.05: Fúvósindulók. — 8.20: Tíz perc külpolitika. — 8.30: Hírek. Útközben. — 8.35: Társalgó. Másfél óra irodalomkedvelőknek. — 10.00: Zenedélelőtt (szt). — 12.25: Gyermekek könyvespolca. — 12.30: Hírek. Útközben. — 12.35: Melódiakoktél. — 13.25: Látószög. Ifjúsági jegyzet. — 13.30: Muzsikáló természet. Süvöltő és társai. — 13.35: Távoli tájak dalai. — 13.45: Időjárás- és vízállásjelentés.

3. MŰSOR:

8.55: Műsorismertetés. — 8.57: A kiállítótermek programjából. — 9.00: Iskolarádió. — 9.30: A Budapesti Rézfúvósegyüttes játszik (szt). — 10.07: Lemezbemutató (szt). — 11.00: Hírek. Időjárás. — 11.05: Bellini: A puritánok. Háromfelvonásos opera. — 13.00: Hírek. Időjárás. — 13.38: Fúvószene sztereóban (szt).

TELEVÍZIÓ

KEDD DÉLELŐTT

8.05: Idősebbek is elkezdhetik. Tévétorna (ism.) (Színes.) — 8.10: Iskolatévé. Élővilág (ált. isk. 7. oszt.) Forróövi erdők élővilága. — 8.40: Magyar irodalom (ált. isk. alsó tagozat) Weöres Sándor: Bóbita. (Színes.) — 9.00: Technika (ált. isk. 1. oszt.) A szálkától az erdőig. (Színes.) — 9.20: Fizikai kísérletek I. Mechanikai mozgások. — 9.30: Korok művészete. A görög művészetek fénykora. — 10.00: Rappaonini lánya. Amerikai tévéfilm Nathaniel Hawthorne novellájából. (Színes.) — 10.55: Környező világunk. Az aszszami orrszarvú. Angol rövidfilm. (Színes.) — 11.45: Képújság.

SZÍNHÁZ

HÉTFŐ

Erkel Színház: A varázsfuvola (S. bérlet 2. ea., 7) — Zeneakadémia: Új Zenei Stúdió (Korunk zenéje, fél 8) — Vígszínház: Ugyanaz hátulról (Ditrói M. bérl. 1. ea., 7) — Pesti Színház: Deficit (7) — Nemzeti Színház: Rómeó és Júlia (7) — Várszínház: Margarida asszony (7) — Madách Színház: A Noszty fiú esete . . . (7) — Thália Színház: Parázna szobrok (7) — József Attila Színház: A régi nyár (7) — Józsefvárosi Színház: Férfiaknak tilos (7) — Vidám Színpad: Szomorú vasárnap (7) — Radnóti Miklós Színpad: Szerelmeskedések (7) — Multimedea Stúdió: Egy kiállítás képei (Planetárium 6; Lézerotika fél 8) — Táncfórum: Néptáncest a Ki mit tud? versenyzőkkel (Budai Vigadó, 7) — Állami Bábszínház: „Csak tiszta forrásból . . ." (Négy Bartók-mű feln. ea., Népköztársaság útja 69., este fél 8) — Fővárosi Nagycirkusz: Ruszlán és Ludmilla (fél 8).

KÖZLEMÉNYEK

Budapest Tourist új szolgáltatása a VII., Klauzál u. 1. szám alatti irodájában: belföldi és szocialista vasútijegyértékesítés. (x)

Az „Elzett Művek Sátoraljaújhelyi Gyára Sajószentpéteri Gyáregysége, Sajószentpéter, II. Akna 8. MNB 207—02 285 Átvettem" szövegű bélyegzője elveszett. A bélyegző lenyomatai 1983. szeptember 12-től érvénytelenek. (x)

Máté Péter és Vágó István „Zene nélkül itt érek én . . ." című pódiumműsora október 3-án 19 órától a **Pataky István Művelődési Központban** (Bp. X., Pataky tér 7—14.) kerül bemutatásra. Jegyek a helyszínen válthatók naponta 14—20 óráig. (x)

Új óraszaküzlet nyílt a Belvárosban. Címe: Budapest V., Petőfi Sándor u. 6. Női és férfikarórák, ébresztőórák, faliórák nagy választékban kaphatók. A boltban hagyományos és kvarcórák garanciális és garanciaidőn túli javítása. Kvarcórájába elemet cserélünk. Várjuk önt az Óra- és Ékszerkereskedelmi Vállalat új óraszaküzletében! (x)

A Reménysugár az ön reménysége! Társkeresés, programszervezés, klub. Budapest XI., Bükköny u. 28. Nyitva: 14—19-ig. Telefon: 212-227. (x)

Karate — Karate — Karate. Az érdeklődésre való tekintettel október közepétől az I. ker. Toldy F. Gimnáziumban és a VII. ker. Wesselényi utcában már 5 éves kortól több csoport részére tanfolyamokat szervezünk. Jelentkezés: H—SZ—P. du 5—6-ig, személyesen, Budapest XIV., Szőnyi út 2. karateterem, illetve telefon: 834-577, 836-672/129 m. BVSC — BVSC — BVSC — BVSC. (x)

Új aerobic-klub a centrumban. Garantált színvonal, alacsony tanfolyamdíj. Jelentkezés korlátozott számban. Bp. V., Pálffy Gy. u. 6. Hétfő, szerda 15—17 óráig. Tel.: 117-809. (x)

Az IBUSZ Budapestről induló kedvezményes autóbuszos túrái: **Korponai dombvidék** (Csehszlovákiába átmenő túra) október 7. (260 Ft). **Tiszakürt—Szarvas** október 8. (250 Ft). **A Bakony rengetegében** október 8. (250 Ft). **Mátra—Parád** október 9. (245 Ft). **Sárospatak** október 9. (350 Ft). **Besztercebánya** (Csehszlovákiába átmenő túra) október 14. (260 Ft). **Zirc** (ínyenctúra —vadételek) október 15. (240 Ft). **Sopron** október 15. (315 Ft). **Pécs és a régmúlt korok művészete** október 15. (315 Ft). **Nagykőrös** október 16. (225 Ft). **Eger—Szilvásvárad** október 16. (260 Ft). **Nyitra—Garamszentbenedek** (Csehszlovákiába átmenő túra) október 20. (260 Ft). **Zirc—Pannonhalma** október 22. (300 Ft). **Parád** (disznótoros) október 30. (235 Ft). Félnapos ínyenctúrák: **Ráckeve** (halételek) október 23. (170 Ft). **Pilisszentiván** október 29., (145 Ft). Kétnapos kirándulások: **Somogyország** október 8—9. (860 Ft). **Nagyvárad—Szalonta** (Romániába átmenő túra) október 9—10. (770 Ft). **Őrség—Hegyhát** október 15—16. (860 Ft). **Kassa** (Csehszlovákiába átmenő túra) okt. 30—31. (680 Ft). **Brünn** (Csehszlovákiába átmenő két és félnapos túra) október 21—23. (850 Ft). Részletes felvilágosítás és jelentkezés az IBUSZ-irodákban. (x)

EXPRESSZ

ÁLLÁS

Szolgáltatást végző ipari vállalat felvesz XI. ker., Andor u. 60. sz. alatti telephelyére: gépeni tudó adminisztrátort — géplakatosokat, dukkozókat, hűtőgépszerelőket, elektromos végzettségű szakmunkásokat, akiket kereskedelmi hűtőgépek javítására átképezünk, jogosítvánnyal, illetve gépkocsival rendelkezők előnyben. Jelentkezni lehet: Blaskó László üzemvezetőnél telefon: 667-556.

A Szikra Lapnyomda felvesz lehetőleg gyakorlattal rendelkező anyagkönyvelőt és állóeszközkönyvelőt és állóeszköz-nyilvántartót. Jelentkezés a vállalat személyzeti osztályán, Budapest XIII., Visegrádi u. 116. Telefon: 491-168.

Főkönyvi könyvelésbe képesített gépkönyvelőt keres Ascota-géphez a Hírlapkiadó Vállalat. Jelentkezés: a munkaügyi osztályon, Bp. VIII. Blaha Lujza tér 3.

Víz-, központifűtésszerelőt felvesz a Hírlapkiadó Vállalat. Jelentkezés: a munkaügyi osztályon, Bp. VIII., Blaha Lujza tér 3.

A Budapesti Tejipari Vállalat Központja felvesz kezdő vagy gyakorlott SZTK-ügyintézőt belsőellenőrt és programozót. **Jelentkezés:** Bp X., Keresztúri út 210 személyzeti osztály. Telefon: 271-691.

Esztergályost, gyakorlottat, főállásba felvesznek. Kovács, XIX., Hikádé u. 37.

Hivatalsegéd munkakörbe nődolgozót felvesz a Hírlapkiadó Vállalat. Jelentkezés: a munkaügyi osztályon, Bp. VIII., Blaha Lujza tér 3.

Országos tüzeléstechnikai szervizvállalat felvesz műszerész és villanyszerelő alapképzettségű szakmunkásokat, tüzeléstechnikai eszközök szervizelésére. Betanítás munkavégzés közben. Jelentkezés: Budapest XIII., Sallai I. u. 6. Telefon: 315-136, Szolnok, Abonyi u. 24. 56-12-088, Kaposvár, Berzsenyi u. 49., 82-14-089, Eger, Széchenyi u. 22. 36-10-955, Pécs, Zsolnay u. 44. 72-28-349

Belvárosi művészeti vonatkozású szervező- és közvetítőiroda keres gyakorlott gyors-gépírókat, valamint telefon-, telexkezelőt, ez utóbbit lehetőleg alapfokú német- vagy angolnyelv-tudással. Érdeklődni lehet: Kovács Ferencné: 173-221 telefonon 8—16 óra között.

Autóipari Kutató és Fejlesztő Vállalat felvételre keres gyakorlattal rendelkező műszaki rajzolót, továbbá gépészettechnikust szerkesztői munkakör betöltésére. Érdeklődés műszaki osztály 666-988/186 mellék. Kovács János oszt. vez.

Bécsi páncélszekrény és elektromos táskairógép eladó. TOPTOUR Gmk. Bp. V., Münnich F. u. 26. Tel.: 316-194.

Bútorvétel! Magas áron vásárolok varia- és típusbútorokat, heverőket, garnitúrákat, dísztárgyakat, szőnyegeket, képeket, barokk és régi bútorokat, álló- és faliórákat, hagyatékot, ágyneműtoiaiat. Azonnal jövök! 332 213.

Ritka bélyegek, régi levélborítékok vétele és eladása: Budapest V., Váci utca 63. bélyegszaküzletben.

Legtöbbet fizetek variaberendezésekért, modern konyhákért, antik és stílbútorokért, szalongarnitúrákért, bronzcsillárokért, festményekért dísztárgyakért, ágytollért, faliórákért, teljes hagyatékért, azonnal megyek. 842-777.

Televíziók, rádiómagnók, híradástechnikai berendezések, kazetták vétele, készpénzért, eladása. VI., Izabella 69. 319-123.

Vásárolunk szekrénysorokat, fekhelyeket, konyhabútort, szekrényeket, antikot, csillárokat, hagyatékot. 311-486, 868-259.

„Hívjon, veszek! Szekrénysort, garnitúrát, hagyatékot, heverőt, képet, csillárt, vitrintárgyakat 781-967.

Veszek hagyatékot, szekrénysort, antik, stílbútort, vitrintárgyakat, régiséget, órát, képet, szőnyegeket. 140-902. Azonnal megyek!

Veszek hagyatékot, szekrénysort, antik, stílbútort, vitrintárgyakat, régiségeket, órát, képet, szőnyegeket. 333-426, 17 órától. 642-189.

Magas áron veszek ruházati cikkeket, dísztárgyakat, hagyatékot, tollat. 214-017.

Megbízható kereskedő vásárol hagyatékot, bútort, vitrintárgyakat, képet, porcelánt, limlomot, tollat, ruhát. Hívjon! 475-438.

Veszek faliórát, állóórát, régiséget, hegedűt, porcelánfejű babát, verklit, hagyatékot. 897-941.

TI—99/4A Texas INSTR. számítógép olcsón eladó. Szabó. 837-531, 9—15 óra között.

333-530! Hagyatékot, rekamiét, sorszekrényt, kombináltat, rekamiét, dísztárgyakat, képeket, ruhaneműt veszek.

664-717! Hagyatékot, sorszekrényeket, kombináltat, rekamiét, dísztárgyakat, képeket, ruhaneműt veszek.

JÁRMŰ

IZS kisteherautó eladó három évre vizsgáztatva T.: 695-065, 8—4-ig.

1983-ig vizsgázott UG-s Trabant Limousine felújítva eladó. Tel.: 371-413.

FAIR PLAY Autóügynökség. Adásvétel közvetítése (1% közvetítői juttalék). X., Szövőszék u. 8. Tel.: 580-782.

„SIKER". Gépkocsi adás-vétel közvetítő iroda. Bp. II., Pasaréti út 21. Tel.: 851-639. Nyitva: 15—20.

Garázst bérelnék Zuglóban vagy a Kolosy tér környékén. 212-948, 17 óráig.

Tisztelt autósok! Alkatrészek, feiszerelési cikkek, üzembe helyezeti akkumulátorok, autóradiók, -magnók kaphatók. Vétel-eladás. „Spéci" autósbolt, Budapest VII., Dózsa György út 36. Szombaton is nyitva.

Fiat 127-es UI-s 1985-ig vizsgáztatva, garantáltan 66 000 km-rel, napfénytetővel, reális áron eladó! Nagyon szép. Cím: Budapest XVIII., Steinmetz kap. u. 106 Kántor Attila.

Opel Kadett 1200-as, 14 000 km-rel, igényesnek eladó. Kling Sándor, Budapest X., Pesti Gábor u. 43.

Autósok! Autóradiók, riasztóberendezések, pótféklámpák beszerelése. Lajtai mérnöknél: 835-602.

ZF-es, 1300-as Lada, 85-ig érvényes vizsgával eladó. Tel.: 890-907.

El akarja adni autóját? Bízza meg **Katalint! Katalinban** megbízhat. **„Katalin"** autóügynökség. Bp. V., Szt. István krt. 3. 123-944, 325-856.

Új dízel ARO, csukott kisteherkocsi eladó. Tel.: 165-332, 18 óra után.

Minden típusú motorkerékpárt bontásra veszek. 170-527, egész nap

Dízel Aro, csukott kistehergépkocsi, garanciális, eladó. Budapest VII., Dózsa György út 36. 17 óráig. Autósbolt.

TO-s Polski 126-os igényesnek eladó. Érdeklődni: 130-526, esténként.

Autóügynök! SZTRADA autós ügynökség. Bp. II., Pasaréti út 57. Nyitva: 16—20 óráig. Tel.: 164-010.

Alvázvédelem soron kívül, lakatosmunkák. Radich, III., Külső Bécsi út—Újvár u. sarok.

LAKÁS

OTP öröklakást tanácsira cserélnék: Budaörsi lakótelepen (négyemeletes házban, emeletenként négy lakó) II. emeleti 63 nm-es, két és fél szobás, nagykonyhás, távfűtéses, melegvizes, hasonló tanácsira, I., II., XI., XII. kerületekben. Felújításra szoruló is érdekel. 855-449.

Szabadság-hegyi 3 szobás, központi fűtéses, most elkészült bútorozatlan lakás idegenforgalmin keresztül hosszabb időre kiadó. Tel.: 867-866.

ADÁS-VÉTEL

Érd-parkvárosban 300 négyszögöles gyümölcsös, kis lakóházzal eladó. Villany van. Érdeklődni: Budapest VIII., József u. 4. Telefon: 140-328, egész nap.

Balatonszemesen 753 n.-öl zártkert sürgősen eladó. Víztől kb. 2 km-re. Villany bekötető. 180-563 telefonszámon napközben.

III. ker., Erdőalja úton 525 n.-öles építési telek, önálló vagy ikerház építése céljára eladó. Tel.: 270-038, Sárvári.

Eladó! Közületek részére is, bármilyen üzlet, vendéglő kialakítására alkalmas, Pesterzsébet központjában 130 nm-es 3 szobás családi ház, 250 n.-öles telken. Raktározásra és ipari tevékenységre alkalmas, száraz, ablakos, 100 nm-es pincével, plusz 40 nm-es üzlethelyiséggel. Cím: Pesterzsébet, Török Flóris u. 117. Tel.: 478-436.

Összközműves telek, 2—4 lakásos társasház építésére, Zuglónak legszebb részén (Újvilág utca 37.) eladó. Tel.: 852-681, este: 863-883.

Rózsavölgyben 53 nm-es öröklakás, garázslehetőséggel, kp. + OTP eladó. Érdeklődni: 227-837, 10—16 óráig.

Családi ház Kispesten, sürgősen, azonnali beköltözéssel, áron alul, főútvonalon eladó, kp.-ért. Egy idős egyén lakja. 2 és fél szoba, komfortos + garázs, mely műhelynek is használható. Gyors lebonyolítás. Érdeklődni: Dabas II., Korvin Ottó u. 2. (víztoronynál).

140 nm-es, 3 szintes, gázfűtéses, luxus öröklakás a XII. ker., Lelesz utcában beköltözhetően eladó. Tel.: 853-865.

XI., Rákó utca 51. sz. alatt építendő 7 lakásos társasházban garzon, másfél és két és fél szobás lakások leköthetőek. Jogi ügyintézés: 10. Ügyvédi Munkaközösség, V., Szalay u. 5/A.

II., Törökvész út 76 alatt 8 lakásos társasházat szervezünk Ára: 16 000/nm Tájékoztatás a helyszínen. Jogi ügyintézés: 2. ÜMK, V., Szalay u. 13. Dr. Balogh.

SZOLGÁLTATÁS

Csempézést, hidegpadló-burkolást garantált minőségben vállalunk. 648-775.

Mindenféle építőanyag szállítását, törmelék és szemét elszállítását vállalom. Gyors, pontos! Telefon nappal: 832-022, 17—20 óráig: 833-690.

Kőművés kisiparos átalakítást, felújítást, burkolást, vállal, azonnalra is. Takarított viszek. Tel.: 771-800.

Dugulások elhárítása falbontás nélkül. Tel.: 284-932

Dugulások megszüntetése, lefolyóvezetékek tisztítása falbontás nélkül. Telefonüzenet: **699-619.**

Gyorsszolgáltatás! Fogsorjavítás, -pótlás megvárható. XI., Karinthy Frigyes 42. 261-716.

Azonnali kezdéssel parkettázás, csiszolás, lakkozás, lambériázás, pvc-zés, anyaggal közületeknek is. 639-339.

Redőny-, reluxarendelés. 845-335.

Dugulások elhárítása falbontás nélkül. 801-473.

Tapétázást, festést, mázolást, kétéves garanciával vállalok tisztelt megrendelőimnek. 58-77-58.

Pvc-padló-ragasztás, hegesztés, szőnyegpadló-ragasztás közületeknek is. 318-127.

Tapétázást, festést, mázolást engedményes áron azonnalra is vállalok. 696-840.

Lefolyók, dugulásának elhárítása, tisztítása, falbontás nélkül. Telefon: 355-918.

Antennaszerelés olcsón, garanciával magyar programokra 24 órán belül. 320-409.

Antennaszerelést minden televízióhoz szolid árakkal, kétéves garanciával vállalok. 217-559.

Átalánydíjas ablaktisztítás, nagytakarítás, szőnyegtisztítás, megbízható, gyors. 171-350.

Árengedménnyel, festést, tapétázást, takarítást, bútormozgatással, közületeknek is vállalunk. 414-095.

Szíves megrendelésére: árengedménnyel vállalok tapétázást, tapétaválasztékból rendelve. Falradírozást, festést, mázolást előjegyzéssel, garanciával, takarítással, bútormozgatással. Tel.: 136-370.

Kárpitos! Antik, stíl-, modern bútorok javítását, áthúzását, garanciával vállalom, díjmentes szállítás. 285-137.

Vízvezeték-szerelést azonnalra, garanciával vállal kisiparos. Egész napos telefonok: 322-839, 895-042.

Poloska, csótány, svábbogár irtása garanciával, azonnal. 179-993, Herbály.

Költöztetés rakodással, országosan is. 3 tonnáig. Tel.: 38-64-63.

Csempézést, padlólapozást, garantált minőségben vállalok. Jól képzett épületburkolót felveszek. 849-960, kisiparos.

Parketta-, pvc-lerakást parkettacsiszolást, világos lakkozást garanciával, bútormozgatással! Hível. 428-010, 345-799.

Tapétázást, festést, mázolást, bútormozgatással, fóliatakarással, pvc-ragasztással, takarítással, parkettcsiszolással vállalok. Azonnalra is. Garanciával. 421-075.

Parkettacsiszolás, -lakkozás, -lerakás, pvc, szőnyegpadló ragasztása, lambériakészítés. 128-115.

Szigetelés, korszerű anyagokkal, tető-, pincekészítés, -javítás. 226-912.

Parkettacsiszolást, -lakkozást, -javítást, -lerakást, pvc-, szőnyegpadló-ragasztást, bútormozgatással, garanciával vállalok. 345-799.

Redőnykészítés, -javítás rövid határidővel. Telefon: 326-226.

10 százalékos kedvezménnyel vállalok festést, mázolást, tapétázást, parkettázást. Tel.: 143-197.

Költöztetés, teherszállítás 1 és 3 t rakfelületig. Telefon de.: 139-781, du. 151-958.

Tapétázást, importált tapétákkal, festést, mázolást, rövid határidővel vállalok. Ingyenes takarítás. 217-873. Melegburkolót, parkettacsiszolót, villanyszerelőt biztosítok.

Csempézést, padlóburkolást vállalok. Tel.: 178-449.

Tapétázást, festést, mázolást, importált tapétaválasztékkal vállalunk. Bútormozgatással, fóliatakarással. Gyors! Pontos! Megbízható! Minőség! Lakótelepi lakások olcsón! Tel.: 871-816.

Tapétázást, szobafestést, mázolást, parkettcsiszolást, -lakkozást, minőségi kivitelben, lakosságnak és közületnek, azonnalra is vállalok. Telefon: 125-105.

Írtassa ki végleg a rovarokat, kiköltözés nélkül. Garanciával. 666-425.

Gyorsszolgáltatás! Szennyvíz-lefolyócsövek dugulásainak elhárítása. 158-557, 851-622.

Lakáskorszerűsítést, költségvetés-készítéssel, tapétázást, import tapétaválasztékból, festést, mázolást, csempézést, pvc-burkolást, parkettacsiszolást, víz-, gázszerelést vállalunk azonnalra és előjegyzésre. 689-398 vagy 211-307.

Bútorok fényezése és javítása háznál. 171-350

Csempézést és hidegpadló-burkolást rövid határidőre és hosszú garanciával vállalunk. Tel.: 322-839 és 895-042.

Parkettalerakás, -átrakás, -csiszolás, -lakkozás, pvc-, szőnyegpadló-ragasztás garanciával. 655-994.

Esküvőre, alkalmakra csodálatos külföldi ruhák, férfiaknak franciabársonyból is. Stólák. keppek. Frost ruhakölcsönzőnél! Majakovszkij 92. 429-070.

Parkettacsiszolást, -lerakást, világos lakkozást, légszigetelést, bútormozgatással, garanciával közületeknek is vállalok. 260-455. Iványi.

Lomtalanítást, törmelékszállítást, pincétől, padlásig vállalok. 284-125.

Törmelék elszállítását, lomtalanítást, kisebb földmunkát vállalok. Tel.: 656-207, 7—18 óráig.

Faltapéta szakszerű tisztítását, lomtalanítást, sitt, törmelék elszállításával vállalom. 261-260.

Parkettalerakás, -átrakás, mozaikparkettázás, csiszolás, lakkozás, lambériázás anyaggal is, pvc-, szőnyegpadló-ragasztás, garanciával. 777-962.

Mindennemű gépi földmunkát, lakosságnak és közületeknek azonnal vállalunk. 661-131.

Földfeltöltést, homok-, söderszállítást **azonnalra vállaluuk.** 661-151.

Tapétázást, festést, mázolást, parkettázással, pvc-ragasztással, minőségi kivitelben, garanciával, közületeknek is vállalunk. 278-942.

Parkettalerakás, -átrakás, -csiszolás, -lakkozás, világosra, szőnyegpadló-, pvc-ragasztással garanciával. 839-923.

Kárpitozott bútorok, modern, antik, stíl-, javítása, áthúzása. Hívjon bizalommal. Tel.: 480-810.

Parkettaátrakást, -csiszolást, -lakkozást, világos kivitelben, pvc-ragasztást, azonnalra, garanciával vállalunk. 849-960.

Parkettázómester, anyaggal is vállal parkettafestést, -átrakást, -csiszolást, -lakkozást. Tel.: 34-34-34, 638-813.

Ágytollfelvásárlás. AFÉSZ., IX., Balázs B. u. 6. Telefon: 143-641, 497-559.

Antennaszerelés, -javítás, 2 év garanciával, január 1-ig árengedmény 655-025. 655-769.

Nedves falak utólagos szigetelése, garanciával, OTP-re is. Tel.: 478-658.

Árengedménnyel vállal tapétázást, festést, mázolást közületnek is kisiparos. Csiszolót viszünk. 369-052.

VEGYES

Jól dolgozó csempéző, hidegburkolót és segédmunkást felvesz kisiparos, bejelentve, magas fizetéssel. Telefon 17 órától: 322-839.

Szállítás: sitt, söder, homok, föld, beton, kőpor megrendelhető a 642-105-ön.

Belvárosban, főútvonalon, bevezetett divatáruüzlet és 46 nm műhely eladó. „Családi okból EH 10 249" jeligére a kiadóba.

Üzlethelyiség peremkerületben átadó. „Perspektíva EH 6692" jeligére a kiadóba

Burkoló szakmunkást, kitűnő képzettségűt, azonnalra, segédmunkást alkalmakra felveszek. 800-071.

Főútvonalon, forgalmas helyen levő reprezentatív büfé-falatozó eladó. Csere is lehetséges. 696-090.

Festő szakmunkást azonnali kezdéssel **felveszek. 143-197.**

Szobafestő, mázoló, tapétázó szakmunkásokat azonnali belépéssel felvesz kisiparos. Reggel 7—9 óra között: 337-434.

Öltetes bedolgozó varrónőket keresek. T.: 333-886 reggeli és esti órákban.

Esti takarításhoz megbízható nőket keresek hétfőtől péntekig napi egy óra. T.: 333-886, reggeli és esti órákban.

5000 forint jutalom, aki megtalálja július 18-án Zuglóból megszökött Cézár, 11 éves, alacsony, fekete, sima szőrű, pumi fejű, keverék kan kutyám. Mellén fehér folt, pofája erősen őszül. Lehet kóborol, befogadták, vidékre került. Kérjük segítsenek állatbarátok, iskolások, egymásnak adják tovább a hirdetést. Fényképet küldünk. Televízió október 8-án Kuckó adásában Cézárhoz teljesen hasonló kutya fényképét közli, kérem figyeljék. Szilasíné, XIV., Jeszenák utca 130. T.: 649-404.

Megbízható gázszerelőt felvesz kisiparos. Tel.: **780-178.**

Lakáskorszerűsítések, gázfűtések, stb. **OTP-hiteikérelméhez** blanketták kitöltése, hozzá **költségvetést** készít okleveles építészmérnök, azonnalra. 152-474; 354-990.

Esküvőiruha-különlegességek kölcsönzése Délinél, szombati nyitvatartással, Budapest XII., Gregus u. 6.

Jól képzett szobafestőtapétázó szakmunkást felveszek. Telefon: 658-729.

Könyvelés, naplófőkönyv vezetése, SZTK-ügyintézés, adóbevallás készítése. 320-409.

Antennaszerelést minden televízióhoz vállalok, azonnali kezdéssel, olcsón, garanciával, 425-658.

Ipari és Interlockkal rendelkező gyakorlott textilvarrónőket keresek. Szállítás szükséges. T.: 400-656, délelőtt.

Művészitorna-tanítás, legújabb módszerrel, orvosi ellenőrzéssel és német nyelvű játékos foglalkozással, kizárólag óvodás korúaknak, a Gellértnél, reprezentatív környezetben. 866-151.

Szobafestő szakmunkásokat felveszek. Szobafestést, mázolást, tapétázást vállalok. Telefon: 226-900.

Idénymunkásokat (férfiakat, nőket) felveszünk, nyugdíjasokat is. Szaikai kertészet, Budapest III., Zsófia u. 16. A Szentendrei útból nyílik, HÉV-megállótól 300 méter.

Esküvőiruha-kölcsönzés Obudán. Nosztalgiamodelleik, férfiruhák. Bécsi út 121. (Tímár utcánál).

Budán, a Gellértnél reprezentatív otthonomba felveszek egy gyermeket, 2 éves kortól 5 évesig. Kitűnő házikoszt, tanítás, német, művészi torna, zongora. 13 éve működöm. Állandó orvosi, pedagógusi felügyelet. 866-151.

Balaton északi oldalán, Révfülöpön, strandon levő bevezetett zöldség-gyümölcs üzlet eladó. Telefon: 470-261.

Vállaljuk fix- és billenő platós, 1—5 tonnás tehergépkocsikkal építési törmelék homok, söder, kőpor szállítását, kézi és gépi földmunkát lomtalanítást, költöztetést. Tel.: 265-388, 132-997. 275-473.

Takarító kisiparos megbízható munkaerőt felvesz. 135-566.

Dunyhát, párnát jól értékesíthet. Azonnal jövök. **113-549, 138-019.**

Cipzárjavítás, kicserélés, csizmában, kabátban, táskában, böröndben, nadrágban is. Alsó erdősor 18. Otthon Áruházban.

Mutatványos tevékenység bővítéséhez 150 000 kp.-val rendelkező közreműködő férfitársat keresek (40 éven aluli előnyben). Ajánlatokat „Mutatványos EH 6820" jeligére a kiadóba.

Arcápolás férfiaknak is, végleges szőrtelenítés. Szeplőt, pattanást, eltávolít Kószegi kozmetika. Bp. Ferenc körút 19. Telefon: 142-751.

Kontaktus Társkereső Szolgálat. Budapest IX., Ráday utca 31/j. 1092. Telefon: 378-282. Várjuk jelentkezésüket személyesen vagy levélben, mindennap 14—18 óráig. (x)

Keresse fel Annát, ha karcsúsodni vagy barnulni kíván! Anna Solar. Elektromos fogyasztás, solárium, napágy, relárium (gyorsbarnító). XIII., Hegedűs Gyula u. 20/a. **316-436.** Nyitva: 7—19 óráig. **Szeretettel várjuk!** (x)

Gyermek ügyesítő tornára 3—8 éveseknek beiratkozás: kedd, csütörtök, péntek 16.30 és 17.30-kor VIII., Práter u. 31. Ipari iskolában (Corvin mozitól 2 percre). Felvilágosítás: 340-818, Józsefvárosi SC. (x)

Utazás Pozsonyba! 3 nap teljes ellátással, autóbusszal. 1983. nov. 25—27-ig. Ár: 920—1240 Ft. Jelentkezés: Express Utazási Iroda Bp. XI., Bartók B. út 34. Tel.: 853-173, 853-174. (x)

A MIKROSZKÓP SZÍNPAD október 14-től a Budapesti Művelődési Központban (XI., Szakasits Á. út 55.) játszik. Jegyek már válthatók a helyszínen. Szervezők részére minden kedden és szerdán a Mikroszkóp irodájában (VI., Nagymező u. 22., tel.: 113-322) igényelhetők jegyek. (x)

Tapéta-ajándéküzletemet megnyitottam, bő választékkal. Dohány u. 29. (x)

83. Sept. 22.

Szeptemberisták példája

Hatvan éve lesz holnap, hogy az emberiség történelmében először fogtak fegyvert a fasizmus ellen. Az 1923. szeptemberi bolgár antifasiszta felkelés, amelyet még annyi követett a sorban, megadta azt az alaphangot, amivel a nép, a munkások és a parasztok válaszolhatnak „a finánctőke legreakciósabb, legsovinisztább, legagresszívabb csoportjainak nyílt terrorista diktatúrájára".

A Bolgár Népi Földműves Szövetség Alexander Sztambolijszki vezette, alkotmányosan megválasztott kormányát három év után, 1923. június 9-re virradóra megdöntötte a fasiszta katonatisztek véres puccsa. Sztambolijszkit elfogták, és megkínozták, karját levágták. A politikus saját vérével írta a falra nevének kezdőbetűit és a gyászos évszámot: 1923. Életének utolsó napjaiban már tudta, végzetes hibát követett el, amikor lebecsülte a jobbról jövő veszélyt és a kommunistákat tartotta fő ellenségeinek. A felismerés túl későn jött, és a reakciós nagyburzsoázia — az uralkodó néma hozzájárulásával — harmadik kísérletre átvette a hatalmat. A földművesek spontán ellenállását hamar leverték.

Georgi Dimitrov és Vaszil Kolarov halhatatlan érdeme, hogy ebben a helyzetben túlléptek a korábbi hibákon, és a parasztsággal való egység útjára vezették a munkásosztály forradalmi pártját. A szeptember közepén kirobbant fegyveres felkelés szeptember 23-ra vált általánossá. Az ország számos lakott települése fölött vörös zászló lobogott. A megosztott, nem összehangolt helyi megmozdulásokat az erőit átcsoportosító hadsereg leverte ugyan, de szeptember szellemét nem semmisíthette meg. Az ellenforradalmi terror sok ezer áldozata örökre elszigetelte a fasiszta kormányt a néptől.

A Bolgár Kommunista Párt ezekben a harcokban vált igazi bolsevik párttá. A munkás-paraszt egység pedig a későbbi antifasiszta népfront alapjait vetette meg. A hatvan év előtti események fontos történelmi leckét szolgáltattak és hatásuk mind a mai napig tart.

ENSZ-NAPIREND

141 kérdés a közgyűlés előtt

New York, szeptember 22.

Az ENSZ közgyűlésének kedden megnyílt 33. ülésszaka tegnap ügyrendi kérdésekkel folytatta munkáját.

Az ülésszak elnökén, a panamai *Jorge Illuecán* kívül a 21 alelnökből és a 7 főbizottság elnökéből álló ügyrendi bizottság *141 kérdés felvételét javasolta a 38. ülésszak napirendjére.* (Az előző ülésszaknak 142 napirendi pontja volt.) A javasolt napirend jórészt korunk legfontosabb kérdéseit érinti, és

lehetővé teszi, hogy az ülésszak mindenekelőtt a nukleáris fegyverkezési hajsza megfékezésének és a nemzetközi biztonság megszilárdításának ügyére összpontosítsa figyelmét.

A *Szovjetunió* kezdeményezésére először került önálló pontként a napirendre „a világűrben és a világűrből a Föld ellen történő erőalkalmazás betiltásáról kötendő szerződés" megvitatása.

A leszereléssel kapcsolatos kérdések mellett az ügyrendi bizottság

olyan állandó témák napirendre tűzését is javasolta, mint a közel-keleti helyzet, a dél-afrikai fajüldözés és Namíbia ügye.

A napirend tervezetében szerepel a *Falkland-szigetek* körüli argentin—brit ellentétek ügye is.

500 MILLIÁRD FRANKOS TŐKEMENEKÍTÉS

A gengszter listája és a hadsereg komputere

Párizs, szeptember 22.

A francia vámszervek **a hadsereg komputerét vették igénybe és fejtették meg egy rejtjelezett listát,**

amely több mint 5000, tőkéjét egy svájci bankba kicsempésző francia állampolgár névsorát tartalmazza.

A leleplezésről beszámoló egyik párizsi hetilap szerint az első lista 1982 novemberében került a hatóságok kezébe, *akiknek azt egy ismert gengszter adta el.* Megfejteni azonban mindaddig nem tudták, amíg további példányra nem bukkantak az *Union des Banques Suisses* svájci bankház egyik alkalmazottjának kocsijában.

A listán olyan gazdag franciák neve szerepel, akik az adózás megkerülése végett, illegálisan hatalmas összegeket helyeztek el az említett svájci bank számláján.

Közülük eddig már több százan bevallották a tőkecsempészést, sokakat azonban nem tudnak azonosítani, mivel a lista csak neveket tartalmaz, címeket nem. A rejtjeles névsor megfejtésén *négyszáz vámos és rendőr dolgozott tíz hónapon át.*

A szocialista többségű kormány két évvel ezelőtti hatalomra jutása óta óriási összegek hagyták el az országot illegálisan. A tőkekiutalással a gazdagok a nagy vagyonokat megcsapoló adók és a francia frank leértékelése elől menekültek. A berni parlament egyik képviselője szerint a svájci bankokban elhelyezett francia bankbetétek értéke eléri az *500 milliárd frankot* (62 milliárd dollár), vagyis a francia gazdaság évi teljesítményének *kétharmadával* egyenértékű.

SALVADOR

A hazafiak a tárgyalásos rendezés mellett

A salvadori forradalmi erők továbbra is azt szorgalmazzák, hogy *tárgyalások* útján rendeződjék az ország súlyos belpolitikai válsága — hangoztatták tegnap *Havannában* a Farabundo Martí Nemzeti Felszabadítási Front (FMLN) és a Forradalmi Demokratikus Front (FDR) képviselői.

ÖTVEN KILÓ KÁVÉ, NÉHÁNY ÜVEG ITAL

Brutális gyilkosságsorozat

Néhány nappal ezelőtt *Brüsszeltől* harminc kilométerre, *Nivelles* városkában az éjszaka leple alatt, *rablók* törtek be egy nagyáruházba. A zsákmány kihordása közben megszólalt a riasztóberendezés és két csendőr gépkocsin azonnal a helyszínre robogott. *A sötétben rejtőző gengszterek az érkező csendőrökre tüzet nyitottak.* A csendőrök több golyótól találva földre zuhantak.

Ekkor az egyik bűnöző odaugrott és közvetlen közelről több lövéssel „kivégezte" őket.

Az egyik csendőr a helyszínen *meghalt,* a másik *(halottat színlelve),* súlyos sérülésekkel kórházba került.

A tragédia ezzel korántsem ért véget... A lövöldözés ideje alatt egy — véletlenül arra utazó — brüsszeli idős házaspár az áruház előtti önkiszolgáló benzinkúthoz érkezett. Mindent láttak, s így a gyilkosságnak — akaratlanul — szemtanúi lettek. A gengszterek hirtelen fölmérve a helyzetet,

a tanúkat is habozás nélkül helyben legyilkolták, majd a holttesteket a szomszédos árokba dobták.

A gyilkosok egy lopott gépkocsival továbbálltak. A háromszoros gyilkosság elkövetőinek az áruházból rablott zsákmányát a nyomozó hatóságok később egy mellékúton hagyott autóban megtalálták: *ötven kilogramm szemeskávé és néhány üveg szeszes ital megszerzése követelt három emberéletet.*

Mécs László

A Fővárosi 1. számú Építőipari Vállalat habarcs-, beton- és mészüzeménél vásároljon

mészhabarcsot és jó minőségű szerkezeti transzportbetont

Az anyagot rövid határidőn belül, a munkahelyre szállítjuk.

Kérjük, érdeklődjék a 882-345-ös telefonszámon, vagy személyesen: a Budapest III., Köles utca 36. szám alatt.

Nem mind arany...

Ismét emelkedőben van az *ékszerek, a drágakövek* iránti érdeklődés e különleges drága áruk világpiacán, jelezve, hogy a pénztulajdonosok szükség esetén igen gyorsan *át tudják csoportosítani felesleges anyagi eszközeiket.* Idén végre fellélegezhetnek az ékszergyártók, a drágakőkereskedők és -feldolgozók, az esztendő eddig eltelt részében ugyanis *jelentős forgalomnövekedésről* adhatnak számot.

A hetvenes évek második felében, amikor a gazdasági válsághoz „csak" magas infláció párosult a tőkés világban, a fölös pénzek *aranytömbökbe,* aranyékszerekbe *és* drágakövekbe menekültek. Az ékszergyártók és -kereskedők szinte alig győzték a hirtelen támadt nagy keresletet kielégíteni, s bombaüzleteket bonyolítottak le az ékszerek *árverésével* foglalkozó cégek is. Az arany ára rekordmagasságokba szökött — unciánként, vagyis 31 grammonként elérte a 800 dollárt —, valóságos *aranyláz* bontakozott ki a világon. Mindez igazán nem meglepő, hiszen akkor a kamatot *nem* hozó — csak értékét állandóan *növelő* — aranynál, ékszernél *nem* kínálkozott kedvezőbb befektetési lehetőség, s az inflációs időszakban a „sárga fém" és társai bizonyultak a leginkább értékálló vagyonképzési, illetve vagyonmegőrzési eszköznek.

Egycsapásra megváltozott a helyzet az újabb válságciklusban, amely 1981-ben vette kezdetét. A kamatok rekord mértékű emelkedése hirtelenjében *a pénzkölcsönzést, a hitelezést* tette nagy üzletté. Néhány hónapon keresztül például 20 százalékot is „fialt" a kamatra kihelyezett pénz, *a drágakincsüzlet tehát elvesztette korábbi vonzerejét.* A spekulánsok és a tőketulajdonosok nagy sietséggel értékesítették — meglehetősen nyomott áron — széfjeik tartalmát, hogy az így kapott pénzt mielőbb megforgathassák a tőkepiacon. A kamatok *csökkenésének* tavalyi megindulása *ismét* előtérbe állította az ékszereket, a körhinta tehát *újból* perdült egyet. A szakma képviselői fellélegezhetnek, forgalmuk egyenletesen emelkedik a *drágakincs ismét drága kincs lett.*

Évi 1300 tonna

Évente a világon mintegy 1300 tonna aranyat bányásznak, ezen a mennyiségen kell osztoznia az ékszerészetnek, az államkincstáraknak, az ipari és fogorvosi felhasználásnak. A kitermelt mennyiség mellett minden évben természetesen tetemes mennyiségű arany kerül be a körforgásba az előző esztendők „terméséből". A nemrégiben *Luganóban* megtartott aranykongresszus résztvevői megállapították, hogy az elkövetkező években *az aranyár nem mutat majd lényeges kilengéseket, hacsak valami előre nem látható politikai esemény nem történik a világban.* (Jelenleg egy uncia arany mintegy 425 dollárral egyenlő.) Az 500 dollár körül mozgó aranyár az előrejelzések szerint kedvező konjunktúrát és nagy *biztonságot* hoz az ékszerészetnek.

Különösen Olaszországban örülnek az „ékszerfellendülésnek", ez az ország adja ugyanis a világ ékszerkészítésének *egyharmadát.* Kontinensünkön az ékszerré feldolgozott arany *60 százaléka* olasz műhelyekben formálódik lánccá, fülbevalóvá, medállá, nyakékké, karkötővé. Itáliában 3500 kisebb-nagyobb cég foglalkozik ékszergyártással. Az olasz ékszerek minőségére és népszerűségére jellemző, hogy *az Egyesült Államok ékszerbehozatalának 60 százaléka származik a dél-európai országból.* Jelentős mennyiségű ékszert exportál Olaszország még Japánba, az NSZK-ba és az arab országokba.

„Tengerbe vizet?"

Tengerbe vizet? — merülhet fel a kérdés az arab országokba irányuló olasz ékszerexportról olvasván. Bármennyire is furcsa, *a mesés ékszerbazárok a Közel-Keleten tele vannak a keresett olasz gyártmányokkal.* A külföldi vásárlók számára ugyanis az aranyszukok (aranybazárok) kínálata meglehetősen nyers, előnyben részesítik tehát a *szép fazonú, mives* olasz munkákat.

Nem panaszkodhatnak a konjunktúrára idén az *amerikai* ékszergyártók sem. A számítások szerint *idén 3,7 milliárd dollár értékben állítanak elő ékszereket,* a behozatal pedig 800 millió dollár körül alakul majd. Mindkét szám lényegesen magasabb az előző évi értékeknél. Gyorsan növekszik az USA-ban az ékszerbiznisz résztvevőinek a száma: 1977-ben 850, tavaly már 2200 cég foglalkozik ékszerkészítéssel, 37 ezer alkalmazottal.

A világ ékszergyártó „hatalmainak" sorában *előkelő helyet foglal el Izrael,* ahol 110 gyártó cég tevékenykedik. A külföldi kereslet élénkülésének hatására idén az izraeli ékszerészet *25 százalékkal növeli kivitelét,* amelynek értéke eléri majd a 150 millió dollárt. (1982-ben az ékszerkivitel 4 százalékkal nőtt.)

Kedvező kilátásokkal számol idén a nemzetközi ékszerészet „nehézbombázója", a gyémántpiac. A világ gyémántpiacát uraló dél-afrikai De Beers cég — amely földünk nyersgyémánt-termelésének mintegy *80 százalékát* forgalmazza — szerint az előző két év visszaesése után 1983-ban ismét *emelkedik* a gyémánteladások értéke, s várható, hogy jócskán növekszik a vállalat tavalyi 520 millió dolláros profitja.

„Karátcégek"

A magas kamatlábak idején a világ két legjelentősebb gyémántcsiszoló központjában, *Hollandiában és Izraelben* sorra jutottak csődbe a „karátcégek". Ez az irányzat idén megfordult, s a csökkenő kamatlábak, valamint az élénk értéktőzsdei tevékenység arra utal, hogy a befektetésekre kiválóan alkalmas nagy értékű gyémántok piaca *egyre élénkebb* lesz. Főleg a *kisebb és olcsóbb* drágakövek iránt növekszik az érdeklődés, de nem kell „áruhiánytól" tartaniuk a briliánsoknak alkalmas gyémánt vásárlóinak sem. A De Beers forgalmazási cégének gyémántraktárát jelenleg mintegy *1,8 milliárd dollárra* becsülik. Az ékszergyémántok mellett feljövőben van a kereslet az *ipari* gyémántok iránt. A tőkés gazdaságok lassú megélénkülése a termelés némi emelkedését is magával hozza, s így az elektronikában, a fúróiparban stb. emelkedik a gyémánt és az arany iránti igény. (Érdemes megjegyezni, hogy a Szovjetunió — amely *nem* közöl statisztikákat arany- és gyémánttermeléséről — becslések szerint *a világ második legnagyobb arany- és gyémánttermelője,* s mindkét „árucikkből" jelentős exportot bonyolít le.)

A gyémántkonjunktúra ismét sok munkát ad a patinás csiszolócégeknek. Ugyancsak sok a munkájuk az *ezüstfeldolgozóknak,* mert nőtt a kereslet az ezüst ékszerek iránt, ugyanakkor *tavaly visszaesett e fém bányászata.* Nehéz átfogó képet kapni a világ ékszer- és drágakőpiacának, termelésének *pontos* alakulásáról, hiszen az adatokat sok helyen *titkosan* kezelik. Az *irányzat* azonban pontosan nyomon követhető, s ebből napjainkban arra lehet következtetni, hogy a jó öreg arany és gyémánt *szilárdan ül trónján.* Évezredes egyeduralmát azonban a pénzvilágban időnként kénytelen megosztani a magas kamatlábakkal. Nem kizárt, hogy rövid időn belül *újabb versenytársa* támad: az értékesebb ipari fémek készleteinek csökkenésével kezd divatba jönni *a ritka fémek gyűjtése, felhalmozása kincsképzés céljából.* Ma még mindez persze meglehetősen fantasztikusnak tűnik, de ne feledjük, hogy *valamikor* az arany is csak egy fém volt a sok közül...

—asz—

A NAP PROGRAMJÁBÓL

RÁDIÓ

Szeptember 22., csütörtök

KOSSUTH:

14.30: Magyar művészek operettfelvételeiből. — 15.00: Hírek. Időjárás. — 15.05: Népzene. — 15.28: Hull-e a hó Nakonxypanban? — 16.00: Csajkovszkij: III. szimfónia. — 16.49: Horváth István: Útközők között. — 17.00: Hírek. Időjárás. — 17.05: Olvastam valahol. — 17.25: Eberling, a magyar apa. Rádiószatíra. — 18.15: Hol volt, hol nem volt... — 18.25: Mai könyvajánlatunk. — 18.30: Esti Magazin. — 19.15: Sport. — 19.25: Bach- és Mozart-művek. — 20.04: Hatvan év távolából. — 20.24: Rossini: Hamupipőke. Kétfelv. opera. — Közben 22.00: Hírek. Időjárás. Sport. — 22.20: Tíz perc külpolitika. — 23.22: Kockáztattam. Orvos vagy festő? — 23.32: Népdalok. — 24.00: Hírek. Időjárás. — 0.10: Havassy Viktor táncdalaiból.

PETŐFI:

14.00: Olimpiai bajnok és zeneszerző. — 14.30: Hírek. Útközben. — 14.35: Vásárrádió. — 15.05: A—B—C—D. — 16.00: Két hangon. — 16.30: Hírek. Útközben. — 16.35: Idősebbek hullámhosszán. — 17.30: Tanakodó. Kulcsos gyerekek. — 18.30: Hírek. Útközben. — 18.35: Böngészde a zenei antikváriumban (szt). — 19.25: Nóták. — 19.52: Reklám. — 19.55: Slágerlista (szt). — 20.30: Hírek. Útközben. — 20.35: „Szóljon hangosan az ének" — 21.35: Szimfonikus könnyűzene (szt). — 22.20: A Gateway együttes játszik (szt). — 23.00: Hírek. Időjárás. Sport. — 23.20: A tegnap slágereiből (szt). — 24.00: Hírek. Időjárás.

3. MŰSOR:

14.07: Magyar zeneszerzők (szt). — 14.51: Igor herceg (szt). — 16.00: Zenei lexikon — „trió". — 16.20: Népdalaink világa. — 16.55: Pillanatkép. — 17.00: Pophullám (szt). — 18.15: A Magyar Rádió és Tv énekkarának hangversenye (szt). — Közben kb. 19.00: Hírek. Időjárás. — Kb. 19.05: A természet festője. — Kb. 20.05: Paul Tortelier gordonkázik (szt). — 20.38: A Mike Curb Congregation együttes felvételeiből (szt). — 21.35: Kilátó. A Rádió világirodalmi folyóirata. — 22.20: Szimfonikus zene (szt). — 22.50: Napjaink zenéje — szóban. — 23.30: Hírek. Időjárás.

Szeptember 23., péntek

KOSSUTH:

4.25—7.59: Jó reggelt! A Kossuth rádió reggeli műsora. — 8.00: Hírek. Időjárás. Műsorismertetés. — Kb. 8.20: Mai kulturális programok. — 8.27: Szivárgó gázok nyomában. — 8.37: Jean-Pierre Rampal fuvolázik. — 9.03: „Vár egy új világ..." — 9.33: Jó a dal. Az óvodások műsorát Forrai Katalin vezényli. — 9.53: Lottósorsolás. — 10.00: Hírek. Időjárás. — 10.05: Dominó. — 10.35: Hideg holdfény. Szergej Jeszenyin versei. — 10.40: Udvardy Tibor operettdalokat énekel. — 10.59: Lottóeredmények. — 11.00: Kilátó. — 11.45: Jindrich Bauer fúvószenekara cseh polkákat játszik. — 12.00: Déli Krónika. — 12.30: Ki nyer ma? — Körmenden. — 12.40: Reklám. — 12.45: Erdélyi Miklós operafelvételeiből. — 13.17: Antal István zongorázik.

PETŐFI:

4.25—7.59: A Petőfi rádió reggeli zenés műsora. — 8.00: Hírek. Időjárás. — 8.05: Az RCA szimfonikus zenekar filmzenét játszik (szt). — 8.20: Tíz perc külpolitika. — 8.30: Hírek. Útközben. — 8.35: Slágermúzeum (szt). — 9.21: Intermikrofon. Szomszédolás sok zenével. — 9.41: Gátlások. Pintér István jegyzete. — 9.51: Reklám. — 9.53: Lottósorsolás. — 10.00: Zenedélelőtt. — 11.30: Hírek. Útközben. — 11.35: Tánczenei koktél (szt). — 12.30: Hírek. Útközben. — 12.35: Édes anyanyelvünk. — 12.40: Népi muzsika (szt). — 13.15: Külpolitikai arcképcsarnok. — 13.35: Felütöm a telefonkönyvet. — 13.45: Időjárás- és vízállásjelentés.

3. MŰSOR:

8.55: Műsorismertetés. — 8.57: A kiállítótermek programjából. — 9.00: Rómeó és Júlia — részletek Gounod operájából (szt). — 9.48: Tájak zenéje (szt). — 11.00: Hírek. Időjárás. — 11.05: Henryk Szeryng hegedül, Ingrid Haebler zongorázik (szt). — 12.01: Kodály-premier a Bartók-házban. — 12.55: Pillanatkép. — 13.00: Hírek. Időjárás. Műsorismertetés. — 13.07: Fiataloknak! (szt). — 13.57: Egy éj Nakonxipanban. Gulácsi Lajos írásainak és képeinek felhasználásával — az Ifjúsági Rádió műsora.

TELEVÍZIÓ

CSÜTÖRTÖK

15.00: Iskolatévé. Kölcsönhatások az élettelen természetben. (Színes.) (Az ált. isk. 3. osztályában tanító nevelőknek.) — 15.35: Az ember térben és időben. (Az 5. oszt. történelem tantárgyhoz.) (Színes.) — 16.05: A sarkvidékek és a tengerek élővilága. (A 7. osztályos élővilág tantárgyhoz.) (Színes.) — 16.40: Hírek. — 16.50: A zöld erdő mesél. Amerikai rajzfilmsorozat. XIII/6. rész: A nyárfaliget réme. (Színes.) — 17.15: Tévébörze. — 17.25: Kikapcsoló. — 17.35: Reklám. — 17.45: Telesport. — 18.10: Képújság. — 18.15: A kivirágzott nádpálca. Riportműsor. (Színes.) — 18.55: Reklám. — 19.10: Idősebbek is elkezdhetik. Tévétorna. (Színes.) — 19.15: Esti mese. (Színes.) — 19.30: Tv-híradó. (Színes.) — 20.00: Nagyvizit. Tévéjáték Gyurkovics Tibor színművéből. (Színes.) — 21.30: Panoráma. A külpolitikai szerkesztőség világpolitikai magazinja. (Színes.) — 22.30: F. A. Maulbertsch pinx. Képzőművészeti film. (Színes.) — 23.00: Tv-híradó 3. (Színes.)

2. MŰSOR:

18.30: Nasa Obrazovka. — A mi képernyőnk. A szegedi körzeti stúdió szlovák nyelvű nemzetiségi műsora. — 18.45: Sorstársak. A pécsi körzeti stúdió rehabilitációs magazinja (ism.) — 19.05: Unser Bildschirm. — A mi képernyőnk. A pécsi körzeti stúdió német nyelvű nemzetiségi műsora. — 19.30: Tv-híradó. (Színes.) — 20.00: Zágráb '82. Kukkantó egy fesztiválra. (Színes.) — 21.00: Tv-híradó 2. (Színes.) — 21.20: Kikapcsoló (ism.) — 21.30: Reklám — 21.40: Röplabda Európa-bajnokság. Döntők. Közvetítés Rostockból. (Színes.) — 22.50: Képújság.

PÉNTEK DÉLELŐTT

8.05: Idősebbek is elkezdhetik... Tévétorna. — 8.10—9.55: Iskolatévé. — 8.10—8.40: Fizika (ált. isk. 6. oszt.) Bevezetés a fizikába. — 8.40—9.10: Magyar irodalom (ált. isk. alsó tagozat). A könyvtár mindent tud. — 9.10—9.35: Az idő. Ajánljuk a környezetismeret tantárgyhoz. — 9.35—9.55: Orosz nyelv (ált. isk. 6. oszt.) Hókusz-pókusz. — 9.55—12.15: A kisfilmek kedvelőinek. — 9.55: Brazília: a transzamazóniai országút. Kanadai kisfilm (ism.) (Színes.) — 10.50: Kéziratos kincsek. Csehszlovák rövidfilm. (Színes.) — 11.00: A halászsas. (Színes.) Angol rövidfilm. — 11.50: Hogyan keletkezett a Biblia? II. rész: Újtestamentum. (Színes.) — 12.15: Képújság.

SZÍNHÁZ

Erkel Színház: Eljegyzés a kolostorban (Fodor János—Maleczky bérl. 1. ea., 7) — Nemzeti Színház: Az ember tragédiája (7) — Várszínház: Csütörtöki hölgyek (7) — Madách Színház: Az ember tragédiája (7) — Madách Kamara: Hofélia (este fél 11) — Vígszínház: Locomotiv GT-est (8) — Pesti Színház: Trükk (7) — Fővárosi Operettszínház: Szerdán tavasz lesz (7) — József Attila Színház: Stuart Mária (Y. bérl. 1. ea., 7) — Thália Színház: Csak semmi szenzáció! (7) — Miss Arizona (Stúdióban fél 8) — Vidám Színpad: Bubus (7); Végzetes játék (Kis Színpadon, fél 8) — Telepódium: Életkedvelvevők, rajta! Az első férfi (este 11) — Játékszín: Én, te, ő (a szolnoki Szigligeti Színház szobaszínházának vendégjátéka (7) — Fővárosi Művelődési Ház: Az Építők Vadrózsák Tánckarának műsora (háromnegyed 9) — Multimedea Stúdió (Planetárium): Lézerock (6): Egy kiállítás képei (fél 8) — Budapesti Gyermekszínház: Feri világgá megy (Hámán Kató Műv. Házban du. 3) — Állami Bábszínház: A Szarvaskirály (Népköztársaság útja 69., du 3); János vitéz (Jókai tér 10., de 10) — Fővárosi Nagycirkusz: Ruszlán és Ludmilla (du fél 4); Búcsúelőadás (a kaposvári Csiky Gergely Színház vendégjátéka, 8).

KÖZLEMÉNYEK

Elektrogimnasztika a „Zsuzsa" szalonban. 670—673. (x)

Várjuk a Visegrád vendéglőbe! Kitűnő házias konyha, borjúételek bő választékban, esküvői rendezvényre árengedmény. XIII., Visegrádi u. 50. Telefon: 403—316. (x)

Magas jutalom! Keresem május végén Kőbányáról elveszett német juhász szuka kutyámat, színe vörösesbarnás, feketés. 837—269. (x)

Műegyetem „E"-klub tagságiosztás szeptember 12—30., 16—21 óráig (Budapest XI., Egry József u. „E" ép., tel.: 664—011/14—41-es mellék). Változatos műsorajánlat a 15. jubileumi évben. (x)

Keresse fel Annát, ha karcsúsodni vagy barnulni kíván! Elektromos fogyasztás, solárium, relárium (gyorsbarnító). **Anna Solár. Nyitva: 6—10-ig, du. 16—20-ig.** XIII., Hegedűs Gy. u. 20/a. 316—436. **Szeretettel várjuk!** (x)

„Ámor" Társkereső GMK. Jelentkezés hétfőtől péntekig 10—14 óra között. Telefon: 86—91—94. Levelezés-tanácsadás 1445. Pf. 346. (x)

Taek won-do tagfelvétel férfiaknak, nőknek 16 éves kortól a koreai karate központi edzőtermében, a Ganz VSK II. ker., Marcibányi téri kék sportcsarnokában. Jelentkezés az edzések elején, hétfő 18, csütörtök 19, szombat 12 órától. Mester: Harmat László 4. Dan. (x)

Dr. Rajki Judit fogorvos 1983. okt. 1-től Bp. XI., Kanizsai u. 3/a. alatt folytatja rendelését. Hétfő, szerda 16—20 óráig. Tel.: 253-340. (x)

Jutkánál szépülhet, barnulhat, Bp. V., Veres Pálné u. 19. 170—320. (x)

Kondicionálótorna-tanfolyam indul nőknek, az angyalföldi József Attila Művelődési Központban. Felvilágosítás: 203-278. Beiratkozás: október 4-ig. (XIII., József Attila tér 4.) (x)

Még van remény! Reménysugár társkeresés, programszervezés, club. Budapest XI., Bükköny u. 28. (Nyitva: 14—19 óráig.) Telefon: 212-227. (x)

A Radnóti Miklós Színpad évadnyitó előadása szeptember 23-án este 7 órakor „Színlelni boldog szeretőt". Továbbra is repertoáron a következő darabok: „Szerelmeskedések", Wiener Walzer — Ünneni ügyelet". „Hasonlatok". „Magányos duett". „Az angyalarcú". „Koponyák hegye". „Este kell a szerelem". „Toldi". Az évad első bemutatója 1983. október 8-án du. 3 órakor. „A farkas szemmillái" zenés mesejáték. Az előadásokra jegyek válthatók a színház pénztárában — telefonszám: 210-600/12 —, mely naponta du. 1-től este 7 óráig nyitva tart, és a szervezési irodában. Telefonszám: 210-600/19. 221-071. (x)

Németnyelv-tanfolyam kezdőknek, újrakezdőknek, középhaladóknak, Nyugati mellett, lakásomon, hetente egyszer fél 5—8 óráig. Szókincs, beszédkészség, nyelvtani alap. Tel.: 299-396. (x)

Mester utcai angol, francia nyelvtanfolyamok október 3-tól. Kezdők, haladók, vizsgázók. Érdeklődés reggel 9—10 óráig. 332—230. (x)

A No. 1 Aerobic Center megnyílt! Bérletek válthatók a helyszínen. Bp. V., Károlyi Mihály u. 19. Az Egyetem térnél. Tel.: 174-103. (x)

Szabás-varrás tanfolyam indul a Pataky István Művelődési Központban (Bp. X., Pataky tér 7—14.) kezdő és haladó fokon szeptember 26-án, hétfőn és szeptember 29-én, csütörtökön 15 és 18 órakor. Beiratkozás a Művelődési Központ pénztáránál mindennap 14—20 óra között. Tandíj: 450 Ft. (x)

Gyógytorna, gyermektorna, kondicionáló torna és aerobic indul október 1-től de.-i és du.-i órákban, gyógytornászok vezetésével. Jelentkezés XI., Cseresznye u. 47. (8-as vonalán.) Telefon: 452-583, 17 óra után. (x)

Táncolni megtanulhat pár óra alatt különórán. Szeif Gyuláné tánctanártól. VII., Lenin krt. 37. Tel.: 220-494. (x)

Olasz tanfolyamok indulnak több fokozatban, modern módszerrel. Beiratkozás: Olasz Intézet, VIII., Bródy Sándor u. 6., telefon: 330-512 — naponta 17—19 óra között. (x)

Az Autóker értesíti kedves vásárlóit, hogy a magánszemélyek részére értékesített tehergépkocsik kiadási sorszámai 1983. szeptember 1-én az alábbiak: ARO 243 D 4x4 csukott 3802, ARO 320 D 4x2 nyitott 4776, ARO 320 D 4x4 nyitott 51 917, ZUK A 11 nyitott 11 713, ZUK A 06 csukott 2516. (x)

A BVSC karateszakosztálya 5—25 éves korig tanfolyamokat indít a város több pontján. Jelentkezni lehet: munkanapokon, 17—19 óráig Budapest XIV., Szőnyi úti Sporttelep karateterem és a 834-577, 836-672, 831-357 telefonok 129-es mellékén. (x)

Női kondicionálótorna- (és aerobic) tanfolyam indul. Időpont: csütörtök, 16.30. Hely: III. ker. Mókus u.-i általános iskola tornatermében. Jelentkezés a helyszínen, Sneider Istvánné testnevelő tanárnál. (x)

Lemezbemutató alkalmi vagy heti 1-2 rendezvényre szóló megbízást keres, vendéglátóegységnél vagy klubnál. „Budapest 162 844" jeligére a Felszabadulás téri hirdetőbe. (x)

Értesítem a lakosságot, hogy megnyitottam Wesselényi u. 47. sz. alatti üzletemet, melyben exkluzív férfi-női ruhák eladása-vétele, vámkezelt áruk (farmerek, ruhák stb.) (x)

Kérem azok jelentkezését, akik az augusztus 20. előtti hétfőn, 15-én este 10—11 óra között a Keleti pályaudvar indulási oldalán, a bejárat előtt látták összetűzésemet a fehér taxi vezetőjével. Tel.: 841-905. Levélcím: Simon, Bp., Vezér u. 71/c. VI. 27. 1144. „Fehér nadrágos nő EH 9090" jeligére a kiadóba. (x)

Megnyílt a Híradástechnikai Kereskedés. Szovjet színes televízió alkatrésszel, **sokszorozók, sorkimenők, integrált áramkörök.** XIV., Egressy út 10. Nyitva: hétfő, péntek 10—18 óráig. (x)

A Főfotó Amatőrstúdiója a Budapesti Fotóklubbal közösen, októbertől új előadássorozatot indít. „Mesteriskola", „A fényképezés elmélete és gyakorlata", „Színes fényképezés", „... És fényképezek is" — témakörökben. Részletes felvilágosítás és jelentkezés a Főfotó ügyfélszolgálati irodájában, minden munkanapon 8—16 óráig. Cím: Budapest, Üllői út 54—56. 1082. Telefon: 134-237. (x)

Őrizze meg nyári barnaságát! **Solárium-relárium,** XIII., Csanády u. 11. 200-274. (x)

Aerobic! Hétköznap: 8, 10, 16.15, 17, 17.45, 18.30, szombat: 10 és 12 órakor. XIII., Csanády u. 11. 200-274. (x)

Szeptember 9-én, pénteken elveszett 10 hónapos, fekete, szuka német juhász kutyám. Törzskönyvi száma (tetoválva) 53 114. A megtalálót. ill. nyomravezetőt jutalomban részesítem. Tel.: 215-047. (x)

Muzsikás Klub! Október 4-től újra várja vendégeit minden kedden 19—22 óráig a 10 éves jubileumát ünneplő Muzsikás Klub a Szakszervezetek Fővárosi Művelődési Házában (XI., Fehérvári út 47. Telefon: 451-360). (x)

Elektromos helyi fogyasztás! Garantált eredmény! XIII., Csanády u. 11. 200-274. (x)

Szeptember 30-ig még átveszünk nemesfémből készült, különleges kivitelű antik és régiség jellegű tárgyakat, órákat az Óra- és Ékszerkereskedelmi Vállalat őszi ékszer- és nemesfém-aukciójára, a következő fővárosi felvevőhelyeken: V., Váci u. 73., V., Kígyó u. 2., IX., Ferenc krt. 26., II., Szilágyi Erzsébet fasor 5. (x)

A HAJDÚSÁGI IPARMŰVEK KÉSZÜLÉKEINEK

(mosógép — automata is —, forróvíz-tároló, porszívó)
garanciális
és garanciaidőn túli javítása.

Elektromos Szövetkezet
Budapest VII., Dob u. 3.
Telefon: 423—727 és 427—984.

Energia- és költségmegtakarítás

TH—2-es típusú huzat-szabályozóval

Ez az új, korszerű termék, bármelyik szilárd tüzelésű kiskazánra felszerelhető. Ára: 598 Ft. Ez az összeg egy fűtési szezon alatt megtérül.

Megvásárolható
BUDAPESTEN:
Szerelvény-szaküzlet
VI. Bajcsy-Zsilinszky út 31.
Mofém—SZÉV-mintabolt,
VI., Liszt Ferenc tér 4.
VIDÉKEN:
a közös üzemeltetésű szerelvény-szak-üzleteinkben.

Szerelvényértékesítő Vállalat
Budapest VI., Bajcsy-Zsilinszky út 31.

Ünnepi ebéd a Budapest Hilton *Coffee Shop* éttermében

100 forintos áron

Minden szombat és vasárnap délben árengedményes menüválasztékkal várjuk kedves vendégeinket.
Ajánlatunk:
Kelminesztraleves
Sertéspaprikás galuskával, fejes saláta
Képviselőfánk

Asztalfoglalás: 361-383 és 853-500.

DANUBIUS HOTELS

INKA

COMPORGAN Rendszerház szeptember 26-án 9 órakor

SZAKMAI NAP

Szabad és igényelt kapacitások börzéje.

A helyszínen minden érdeklődő bejelentheti igényeit és felajánlásait.
Kooperációkat kezdeményezünk.
A szakmai nap helye: Budapest II., Bég u. 3–5.

Most érkezett újdonság:
NDK-gyártmányú

kvarcórás zsebszámológép

Ébresztő- és stopperművelettel is működik.

Ára: 1350 forint. Kapható az Óra- és Ékszerkereskedelmi Vállalat budapesti és a megyeszékhelyeken található boltjaiban.

ÓRA ÉS ÉKSZER KERESKEDELMI VÁLLALAT

83. okt. 21

Sipos Aladár előadása

Tokió, október 21.

A magyar gazdaságpolitikáról tartott előadást ma a Japán Külügyi Intézetben *Sipos Aladár* akadémikus, az MTA Közgazdaságtudományi Intézetének igazgatója. Az előadás hallgatói között *Magyarországgal foglalkozó kutatók*, köztük a tokiói külügyi intézet munkatársai és egyetemi tanárok voltak. Sipos Aladár a hokkaidói egyetem meghívására *vendégprofesszorként* tartózkodik Japánban.

Pandamaci eledele

Peking, október 21.

Biztonságos, *élelemben gazdag* területre vonultak a *szecsuáni* pandák. A *vulungi* természetvédelmi területen, Szecsuánban 30 ezer hektáron virágzott el és *pusztult ki* a pandamackók kedvenc eledele: a *bambusz*. A *Niutou-hegységben*, a szecsuáni pandák kedvenc tartózkodási területén a kínaiak büszkeségét, a rendkívül ritka mackókat az *éhhalál* fenyegette.

Ám szeptemberben megindult a pandamentési művelet. *Birkahúst* és *füstölt csontokat* szórtak el a természet- és állatvédők, hogy a tengerszint feletti 2800 méteres magasságból 1900 méterre csalogassák le a nyolcvan óriás pandát, ahol bőségesen falatozhatnak a bambuszból. A szakemberek azonban megfigyelték, hogy néhány panda nehezen alkalmazkodik az új környezethez, *nyugtalan* és *ideges*. Ennek ellenére a kutatók kénytelenek *megakadályozni* a pandák visszavándorlását a hegyre, ahol éhhalál várna rájuk.

GRENADA

Kubai nyilatkozat Bishop haláláról

A Kubai Kommunista Párt és a kubai kormány tegnap este nyilatkozatot adott ki *Havannában* a grenadai eseményekről. A nyilatkozat leszögezi, hogy „semmilyen, forradalminak nevezett elmélet, elv, vagy álláspont, illetve

semmilyen belső ellentét sem igazolhatja Maurice Bishop és a grenadai forradalom több más, kiemelkedő, becsületes vezetőjének megölését".

Szerdán a grenadai fővárosban életét vesztette a grenadai forradalom több vezetője, köztük Maurice Bishop miniszterelnök, a hatalmon levő Új Mozgalom Párt (Jewel) vezetője, *Unison Whiteman* külügyminiszter, *Jacqueline Creft* oktatási miniszter, *Vincent Noel*, a grenadai szakszervezeti központ első elnökhelyettese, *Norris Bain* lakásépítési miniszter és *Fitzroy Bain*, a mezőgazdasági dolgozók szakszervezetének főtitkára.

Bishop és társai halálának körülményeit tisztázni kell, a tettesek példás büntetést érdemelnek — hangoztatja a kubai nyilatkozat.

A kubai dokumentum szerint *hetekkel, talán hónapokkal ezelőtt* súlyos konfliktus támadt a grenadai kormányzó párt vezetőségében és a párton belül.

Október 12-én Maurice Bishop politikai ellenfelei megszerezték a párt központi bizottságában, a hadsereg és a biztonsági szolgálat politikai testületében a többség támogatását és leváltották Maurice Bishopot a miniszterelnöki posztról.

A politikust *házi őrizetbe* vették.

Néhány napon át úgy látszott, hogy *van* lehetőség a grenadai belpolitikai válság *békés*, megnyugtató rendezésére.

Október 19-én a grenadai munkások *sztrájkba léptek*, a nép az *utcára vonult és kiszabadította* a házi őrizetből Bishopot. A hadsereg közbelépett, s hírek szerint az összecsapásokban több ember meghalt, illetve megsebesült. Nem sokkal ezt követően Grenadában hivatalos jelentést adtak ki Maurice Bishop és a többi vezető haláláról.

A kubai vezetésnek sokáig *nem volt tudomása* a grenadai kormánypárton belüli ellentétekről. Maurice Bishop, aki október első felében, *magyarországi és csehszlovákiai* látogatása után másfél napot *Kubában* töltött, *semmit nem mondott* erről kubai vendéglátóinak — állapítja meg a nyilatkozat.

Kuba rendkívül jelentős segítséget nyújt Grenadának.

A havannai vezetés egyelőre úgy döntött, hogy amennyiben lehetséges, folytatja a Grenadának adott gazdasági és műszaki támogatást,

de az új grenadai vezetéssel való *politikai* kapcsolatait „komoly és mély elemzésnek veti alá".

ENSZ

BT-vita Namíbiáról

New York, október 21.

Az ENSZ Biztonsági Tanácsa tegnap megkezdte a vitát *Namíbia* függetlenségéről. A testület összehívását az afrikai országok csoportja, valamint az el nem kötelezett mozgalom nevében *Szenegál* és *India* kérte.

ÁZSIA

Esőzések kára

Bangkok, október 21.

A délkelet-ázsiai tájfunok és a nyomukban járó esőzések *hatalmas károkat* okoznak a térség országainak, akadályozva azokat a gazdasági felemelkedésben — állapítja meg a térség országaival foglalkozó ENSZ-bizottság tanulmánya.

1961 és 1981 között évente átlagosan *2,7 milliárd dollár* kárt okoztak a forgószelek és áradások Délkelet-Ázsiában és a csendes-óceáni térségben. Az ENSZ ázsiai és csendes-óceáni gazdasági és szociális bizottsága által készített tanulmány szerint 1971 és 80 között *a károk átlagos évi összege 3,3 milliárd dollárra emelkedett.*

ÖSSZHANGBAN A CONTADORA-CSOPORTTAL

Nicaraguai javaslatok

Washington, október 21.

A nicaraguai kormány tegnap átfogó jellegű, és minden érintett állam által ellenőrizhető javaslatokat terjesztett elő a közép-amerikai válság rendezésére. A javaslatok szövegét *Miguel d'Escoto Brockmann*, nicaraguai külügyminiszter nyújtotta át Washingtonban *Langhorne Moltey-nek*, az amerikai külügyminisztérium Amerika-közi ügyekkel megbízott külügyi államtitkárának.

Nicaragua washingtoni nagykövetsége egyidejűleg nyilatkozatot adott ki, s ebben összefoglalta a managuai javaslatokat.

Nicaragua kétoldalú szerződés megkötését indítványozza az Egyesült Államok és Nicaragua, illetőleg Nicaragua és Honduras között.

Javasolja, hogy öt állam — *Guatemala, Honduras, Salvador, Costa Rica* és *Nicaragua* — kössön megállapodást. Végül a salvadori harci cselekmények megszüntetését célzó tárgyalások megkezdését indítványozza, valamennyi érintett ország — köztük az Egyesült Államok — részvételével.

A szerződések megtiltanák az érintett országok közötti *fegyverkereskedelmet;* más országok kormányainak megdöntésére irányuló akciókat (beleértve a kormányellenes erők kiképzését), illetőleg a fegyveres segítséget; külföldi erők részvételét a térségben lebonyolított hadgyakorlatokat (mint például a jelenleg folyó amerikai—hondurasi hadgyakorlat).

Miguel d'Escoto a javaslatok előterjesztése utáni sajtóértekezletén rámutatott: a nicaraguai rendezési javaslatok teljes mértékben összhangban állnak a Contadora-csoport korábbi kezdeményezéseivel. Kijelentette:

a nicaraguai javaslatok jelentik az első — a válságban közvetlenül érintett ország által előterjesztett — gyakorlati kezdeményezést a közép-amerikai béke megteremtésére.

A nicaraguai külügyminiszter egyidejűleg bírálta *Reagan* elnök szerdai kijelentését, amely szerint az amerikai kormánynak *joga van* arra, hogy titkos akciókat támogasson más országok ellen. D'Escoto *komolytalannak* minősítette az amerikai elnök nyilatkozatát, és a nemzetközi jog nyílt megsértésének minősítette azt.

AZ ELLENTENGERNAGYNAK CÍMEZTÉK...

Csalódott és kidobta a titkos okmányokat

Nagyon meglepődött az a párizsi járókelő, aki nemrégiben egy *csomagot* talált az utcán. Amikor felbontotta, kiderült, hogy

bizalmas katonai okmányok vannak benne.

A becsületes megtaláló később elmondotta, hogy a csomagot a szeme láttára hajították ki egy autó ablakán, de *a kocsi rendszámát nem jegyezte meg.* Amikor hazavitte a csomagot, és kibontotta, látta, hogy különböző rejtélyes rajzokat és számításokat tartalmazó okmányok vannak benne. Ezzel a jelzéssel: *„Bizalmas honvédelmi anyag."* Megállapították: az okmányok azoknak az új rakétákkal folytatott kísérleteknek az adatait tartalmazták, amelyekkel a következő években akarják fölszerelni a francia nukleáris tengeralattjárókat. A csomagot postán adták fel, *Royer* ellentengernagy címére. Az okmányokat az Aerospatiale repülőgépgyár rakétagyártó részlege küldte az ellentengernagynak. A gyár illetékes osztályán azt mondták, hogy csak „szigorúan titkos" jelzésű okmányokat küld futárral, a „bizalmas" jelzésűeket postán adják fel, s

eddig még soha nem fordult elő, hogy a címzett ne kapta volna meg azokat.

Most azonban, úgy látszik, a csomagot mégis ellopták a postán, s a tolvaj *elégedetlen* volt. Csak okmányokat talált benne, s valószínűleg *ezért* dobta ki a kocsijából.

(dobsa)

Régészeti szenzáció

Régészeti szenzáció foglalkoztatja az olasz tudományos közvéleményt: néhány nappal ezelőtt, a szicíliai Agrigento közelében, egy ásatás során rábukkantak a mintegy 3 és fél millió évvel ezelőtt élt előember maradványaira.

Az olasz televízió tegnap esti híradójában bemutatta a felfedezés bizonyítékait: két koponyatöredéket és négy fogat.

A helyszínen 1979 óta végez ásatást Gerlando Bianchini szicíliai professzor, aki úgy véli, hogy a mindeddig Afrikában honosnak tartott „Australopithecus Gracilis" maradványaira bukkant. A rekontsrukció szerint a szicíliai előember 1 méter 20 centiméter magas, 20—30 kilogramm testsúlyú lehetett.

Ha a tudományos elemzés igazolja Bianchini feltételezését, akkor rendkívüli jelentőségű felfedezésről van szó.

Műholdkalózok és műsortolvajok

Az óceán túlsó partján, az Egyesült Államokban *új státusszimbólum* van elterjedőben. Évtizedeken át a családi házhoz tartozó úszómedence volt a jólét kétes értékű ismérve, napjainkban azonban *a műholdadások vételére szolgáló parabolaantennák* jelentik az amerikai átlagpolgárok szemében a tehetősséget.

Az Egyesült Államokban, a terület nagysága és a domborzati viszonyok szükségessé teszik, hogy *a televízióadásokat ne csak átjátszó állomásokon, hanem műholdon keresztül is továbbítsák a vevőkészülékekhez.* Ez a távközlési technika nem jelent újdonságot a Szovjetunióban és Nyugat-Európában sem. Csakhogy a műholdkalózkodás nem a szokásos műsorprogramok „leszívását" vette célba, hanem *az úgynevezett előfizetéses kábelprogramok drágá adását.*

Az USA-ban az elmúlt évtizedben meglehetősen elterjedt a zárt körű programok sugárzása, amelyekre borsos előfizetési díj ellenében tehetnek szert a nézők. Külön televíziótársaságok alakultak, amelyek nem az országos, vagy a helyi műsorokat készítik, illetve sugározzák, hanem bizonyos rétegigényeket elégítenek ki. A *Home Box Office* hálózat például 24 órán át saját készítésű és egyéb filmeket sugároz, egy másik társaság pedig — ugyancsak egész nap — szórakoztató show-műsorokkal „táplálja" az előfizetőket. Igen népszerű az a társaság, *amely a nap 24 óráján keresztül kizárólag tv-híradót sugároz — félóránként teljesen felfrissítve és kicserélve a hír- és képanyagot.* Nem panaszkodhat a bevételekre az úgynevezett *Playboy-csatorna* sem, amely nevéből következően igazán nem mesefilmekkel szórakoztatja nézőit.

A „magáncsatornák" nézői havi előfizetési díjat fizetnek, s a technika gondoskodik arról, hogy kívülállók ne juthassanak ezekhez a programokhoz. Az előfizetéses csatornák kiterjednek az egész országra, a műsor kábelen jut el az előfizetőkhöz, *s elméletben nem lehetséges a kábelek „megcsapolása".*

De mivel országos hálózatról van szó, a kábelek és a vevőkészülékek számára *műholdon keresztül* továbbítják a programokat. Szerény becslések szerint jelenleg az Egyesült Államokban hotelek, motelek és magánházak tetején mintegy 200 ezer műsorvevő parabolaantenna működik — *illegálisan.* (Érdemes megjegyezni, hogy a nem előfizetéses programok vételére szolgáló „lavórantennák" használata nem számít tolvajlásnak.)

A megfelelő szerkezettel ellátott illegális antennák segítségével könnyen „leszívhatók" az előfizetéses műsorok. Számítások szerint egy illegálisan használt antenna 14 műhold mintegy 120 programját képes venni, *tetemes kárt okozva ezzel az előfizetési díjakból élő tv-társaságoknak.* A televíziós célokat szolgáló távközlési műholdak kapacitása összességében 300 csatorna, de egyelőre még nincsen szó telítettségről. (Hacsak az előfizetők részéről nem.)

A SATCOM F3 elnevezésű műhold például több tucat előfizetéses programot is továbbít. A motor forgatta antennák igen sok programot képesek venni, s ezzel nemcsak a zárt láncú tévétársaságokat fosztják meg mind jelentősebb összegű bevételtől. A sugárzott filmek, szórakoztató műsorok — *ugyancsak illegálisan, kalóz módon — képmagnón rögzítésre kerülhetnek. A „fekete" videókazetták jó pénzért hozhatók forgalomba.*

Az antennák gyártóinak persze meglehetősen jó üzletet jelent a kalóztelevíziózás iránti érdeklődés növekedése. *Egy-egy antenna ára 2500—3000 dollár, s a kereslet egyre növekszik.* 1976-ban indult újára a műholdakra való ráhangolódás hobbija, s népszerűsége azóta is töretlen.

A műsortolvajlás méretei ma már oly nagyok, hogy az előfizetésből élő társaságok együttes *ellentámadást* határoztak el. Az akció részleteit — érthető módon — nem hozzák nyilvánosságra, de annyi ismeretes, hogy különböző *„keverésekkel"* lehetetlenné teszik a műsorkalózkodást. A kívülállók feltételezése szerint 1984-től olyan „kódokkal" sugározzák majd az adásokat, hogy azok vételére csak a legális antennatulajdonosoknak, illetve előfizetőknek lesz majd módjuk.

Persze a műsortolvajok sem nyugszanak egykönnyen bele a kudarcba. Már szó van arról, hogy olyan antennát fejlesztenek ki, *amely képes lesz semlegesíteni az antikalóz akciót.* S ez sem jelent kis üzleti lehetőséget.

Az európai gondolkodás számára meglehetősen idegen a műhold-televíziózással kapcsolatban kibontakozó háború. Nyugat-Európában növekszik ugyan az előfizethető magánprogramok száma, de egyelőre még nem került napirendre a műsorok megcsapolása. Igaz, kontinensünk nyugati felén a televízió nem jelent olyan bombaüzletet, mint az Egyesült Államokban. Ráadásul a filmszakma sem iparosodott annyira, mint Hollywoodban. A műholdakkal kapcsolatos kalózakciók csak kisebb-nagyobb üzleti gondokat jelentenek addig, amíg televíziósprogramok kerülnek illegálisan eltulajdonításra. A mesterséges holdak azonban másfajta „műsorok" továbbítását is végzik. *Fontos szerepet töltenek be a katonai információk továbbításában, valamint a telefonbeszélgetések lebonyolításában.* Mind több üzleti adatot is továbbítanak műholdon a számítógép-központok felé. A több, egymástól távoli telephelyű vállalatok például a kozmoszon keresztül továbbítják — sok esetben rejtjelezve — az üzleti információkat, a forgalomról szóló adatokat.

Megfelelő technika alkalmazásával nem kizárt annak a lehetősége, hogy a „műholdhobbi" nem kívánatos katonai és üzleti adatok birtokába juttathatja az illegális antennatulajdonosokat. A műholdkalózkodás éppen ezért olyan feladatok elé állítja az adatvédelemmel foglalkozó szakembereket az Egyesült Államokban, amelyek megoldása már jócskán túlmegy a tévéprogramok körüli ügyek keretein. *A tudományos-fantasztikus regénybe illő, de mégis napjaink valóságát tükröző mesterségeshold-sztori egyre több fejfájást okoz a katonai, az üzleti és a távközlési szakembereknek.* Néhány esztendővel ezelőtt még igencsak távolinak tűnt a *komputerbűnözés* — a fontos gazdasági adatok „leszívása" a konkurrens cégek számítógépeiről —, de ma már egyre terjed a tengerentúlon...

(—asz—)

Itt A BUDAPESTIEK BESZÉLNEK

Géza jelentkezik

Örömmel értesültem lapjuk október 11-i számában „Itt a budapestiek beszélnek" rovatban „Gézát keresik" címmel megjelent levélről, melyben volt egyetemi kollégáim jubiláris összejövetelt szerveznek november 7-én tankörcsoportunk részére, amelyre ezúton kaptam meghívást.

Minden valószínűség szerint — bár kevés idő áll már rendelkezésemre — sikerül részt vennem a találkozón. A szervező kollégámmal kapcsolatba léptem és tájékoztattam részvételi szándékomról, s most várom közvetlen értesítését a találkozó pontos időpontjáról.

Egyben köszönetemet fejezem ki lapjuk szerkesztőségének, hogy kollégáim értesítése eljutott hozzám, s így lehetőség nyílik részt vennem ezen az érdekesnek ígérkező leningrádi jubiláris találkozón.

Gáspár Géza

Új termékek készülnek

Az Esti Hírlap szeptember 23-i számában megjelent K. Béláné olvasójuk „Bevált — eltűnt" című olvasói levelében a Caola golyós desodor hiányát teszi szóvá.

Valóban a termék már nem kapható, kereskedelmi forgalomba nem kerül, mivel gyártását és forgalmazását vállalatunk már korábban megszüntette. Ennek oka elsősorban az volt, hogy a termék sem összetételben, sem hatóanyag-tartalmában már nem felelt meg a korszerű követelményeknek. Ezért is a kereskedelmi partnerünkkel egyetértésben a ma leginkább korszerűnek tekinthető — hatóanyag-tartalom, illat, konzisztencia, csomagolás stb. vonatkozásban — a nyugatnémet Betersdorf-cég 8x4 márkájú golyós desodor licences termékeivel váltottuk fel. E termékek rózsaszín, zöld, barna és kék címkés típusokban, az egyes termékekre jellemző különböző illatokkal és magas hatóanyag-tartalommal gyártva kerülnek forgalomba.

A megszüntetés másik, bár nem lényegtelen szempontjaként vállalatunknak azt kellett figyelembe venni, hogy hosszú éveken át ebből a termékből a fogyasztói igény olyan alacsony volt, hogy a folyamatos termelést és ezzel összefüggésben a gazdaságos sorozatnagyságot nem lehetett biztosítani.

Vállalatunk termelési stratégiájával ellentétes lenne, ha — mint a levél címéből értelmezhető — azokat a termékeket szüntetné meg, melyek a fogyasztói forgalomban beváltak.

Az új termékek folyamatos forgalomba hozása és az új, magasabb szintű igények kielégítésének kötelezettsége mellett vállalatunk természetesen ugyanilyen fontosnak tartja az azonos termékcsaládokon belül az olcsó termékek piacon tartását, és ezekből a fogyasztók folyamatos kielégítését. Így a Caola golyós desodorral egy kategóriába tartozó női és férfi illattípusokkal gyártott Nettodor izzadásgátló stiftek előállítása és forgalmazása a kereskedelmi igényeknek megfelelő több százezres nagyságrendben történik, igen olcsó, 3 Ft/db-os fogyasztói áron. Dezodoráló szerként fentieken túlmenően a BAC, az Exotic, a 8x4, a Lady Camea és a Derby termékeket 60, 75, 90, 125, 150 és 200 grammos aerosolos kiszerelésben, valamint a hajtógáz nélküli pumpás dezodorokat hozzuk forgalomba.

Reméljük, vásárlóink ezekből a készítményekből fogják kiválasztani azt a terméket, mely részükre a legjobban megfelel.

Börcs Imre
termelési oszt. vez.
Caola — KHV

Hidegpanasz

Mikor lesz, végre fűtés minden emeleten, elfogadható, előírt hőmérsékleten? Házainkban a fűtés épphogy langyos, fűtőtestekkel csak a III. emeletig üzemel X. hó 18-a óta, a IV—V. emeleteket fel sem töltötték még vízzel, és állítólag két hétig nem is tudják, hibás szerelés miatt. A fűtésrendszert tavaly állították át gázfűtésre, melynek kazánjai olyan rosszak voltak, hogy idén májusban elvitték javításra, október 15-ig újra szerelték.

Kérjük szíves intézkedésüket a 130 család nevében, hogy az V. ker. Bécsi u. 1—3. és a Fehérhajó u. 2—6., 8—10. számú házak lakói meleg lakásokban lehessenek.

Dobos Olga
Bp., V., Bécsi u. 1.

Varázslatos bemutató

Nem mentem érte külföldre és találtam egy kincset érő szépséget. Gobbi Hilda színművésznő álmodta meg nekünk az emlékezés csodaházát. Aki egyszer elmegy oda, nem tud a varázsától szabadulni. Az elmúlást kéne, hogy tükrözze e múzeum és helyette álomszerű, meleg hangulat fogad. A falk zene és a kedvesen elhelyezett kis élő virágok az emlékezés szimbólumai. Mi, akik láttuk őket, a nagyokat, ismerősként tekintenek ránk. A fiatalok szüleik elbeszéléseiből, filmekről ismerik őket. Csodálatos a teljes világítással készült Nemzeti Színház kis makettje. Büszkén suttogom: „Én is voltam benne." Már egy hete az álom hatása alatt vagyok. Nézegetem az ott vásárolt könyveket, és úgy érzem, hogy oda még vissza kell mennem. Gondolom, nemcsak az én érzésemet írtam le e rovatnak, hiszen számosan látogatják a múzeumot.

Mészáros Mihályné
nyugd. óvónő

Füstös kémény

A Nyugati pályaudvar területén, körülbelül a Váci út 12—14. házzal szemben áll egy emeletes épület, amelynek kéménye éjjelnappal hatalmas füstfelhőt ereget. A szél irányától függően, hol a Váci úti, hol a Rudas László utcai lakók „élvezhetik" a szennyezett levegőt.

A Váci úti és Rudas László utcai lakók nevében
P. Gy.

A NAP PROGRAMJÁBÓL

RÁDIÓ

Október 21., péntek

KOSSUTH:

14.02: Az I Musici di Roma Kamarazenekar négy Vivaldi-concertót játszik. — **14.44:** Magyarán szólva. — **15.00:** Hírek. Időjárás. — **15.05:** Révkalauz. — **15.35:** Holnap közvetítjük. — **16.00:** Mérlegen az idegenforgalom. — **17.00:** Hírek. Időjárás. — **17.05:** Népzene. — **17.35:** Életünk, ahogy éljük. — **18.00:** Filmzene. — **18.09:** Reklámkalauz. — **18.12:** Hol volt, hol nem volt... — **18.25:** Mai könyvajánlatunk. — **18.30:** Esti Magazin. — **19.15:** Homo ludens. — **19.35:** Pesti háztetők. — **20.32:** Operettest. — **21.30:** Munkakönyvvel a zsebükben. — **22.00:** Hírek. Időjárás. Sport. — **22.20:** Tíz perc külpolitika. — **22.30:** Haydn: G-dúr vonósnégyes. — **22.52:** Kockáztattam. — **23.02:** Szimfonikus zene. — **24.00:** Hírek. Időjárás. — **0.10:** Melódiakoktél. — **1.00:** Hírek. Időjárás.

PETŐFI:

14.00: A Petőfi rádió zenedélutánja. — **17.30:** Ötödik sebesség. — **18.30:** Hírek. Útközben. — **18.35:** Popzene sztereóban (szt). — **19.37:** Reklám. — **19.40:** Régi nóta, híres nóta. — **20.30:** Hírek. Útközben. — **20.35:** Új pódium. „Feleségek". — **21.30:** Ritmus. Tina Turner felvételeiből (szt). — **22.00:** Nóták (szt). — **22.30:** Igen is, nem is. — **23.00:** Hírek. Időjárás. Sport. — **23.20:** Kellemes pihenést! (szt). — **24.00:** Hírek. Időjárás.

3. MŰSOR:

14.00: Hát engedjetek szórakozni... — **14.30:** A Nyugat lánya (szt). — **15.40:** Világújság. — **16.00:** Zenekari muzsika (szt). — **17.00:** Fiatalok muzsikálnak (szt). — **18.10:** Országos Babits Mihály vers- és prózamondóverseny. — **19.00:** Hírek. Időjárás. — **19.05:** Szimfonikus táncok (szt). — **19.35:** Jean Guillou (orgona) Liszt-hangversenye (szt). — Közben kb. **20.10:** Baines kapitány nyilatkozik. — Kb. **21.05:** Dzsesszfelvételeinkből (szt). — **21.30:** Opera-művészlemezek (szt). — **22.20:** Töltsön egy órát kedvenceivel (szt). — **23.20:** A Csehszlovák Rádió énekkara Smetana-műveket énekel (szt). — **23.30:** Hírek. Időjárás.

Október 22., szombat

KOSSUTH:

4.25—7.59: Jó reggelt! — **8.00:** Hírek. Időjárás. Műsorismertetés. — Kb. **8.20:** Mai kulturális programok. — **8.30:** Családi tükör. — **9.00:** „A Föld, amelyen élünk..." — **9.15:** Színes népi muzsika. — **10.00:** Hírek. Időjárás. — **10.05:** Szombati találkozás. — **11.15:** Népszerű együttesek slágereiből. — **12.00:** Déli Krónika. — **12.30:** Déli zeneparádé. — **12.25:** Orvosi tanácsok a vegetarianizmusról. — **13.30:** A leggazdaságosabb beruházás: a szaktudás.

PETŐFI:

4.25—7.59: A Petőfi rádió reggeli zenés műsora. — **8.00:** Hírek. Időjárás. — **8.11:** Granadai vásár (szt). — Közben **8.20:** Tíz perc külpolitika. — **8.30:** Hírek. Útközben. — **8.57:** Reklám. — **9.00:** Polgár Dénesnek hívják. — **9.40:** Hogy tetszik lenni? — **10.30:** Hírek. Útközben. — **10.35:** Többet ésszel... — **11.30:** Hírek. Útközben. — **11.35:** Fúvósátiratok (szt). — **12.00:** Jó ebédhez szól a nóta (szt). — Közben **12.30:** Hírek. Útközben. — **13.05:** Százszorszép Színház. Julcsi. — **13.45:** Időjárás- és vízállásjelentés.

3. MŰSOR:

7.00: A szolnoki stúdió román nyelvű nemzetiségi műsora. — **7.30:** A miskolci körzeti stúdió szlovák nyelvű nemzetiségi műsora. — **8.00:** Hírek. Időjárás. Műsorismertetés. — **8.08:** A kiállítótermek programjából. — **8.11:** Sztereó beállítóműsor (szt). — **8.17:** A kamarazene-kedvelőknek (szt). — **9.24:** Epizódok a magyarországi operajátszás történetéből. — **10.25:** Slágerlista (szt). — **11.00:** Hírek. Időjárás. — **11.05:** Hangfelvételek felsőfokon (szt). — **12.50:** Ismeretlen szerzők madrigáljaiból (szt). — **13.00:** Hírek. Időjárás. Műsorismertetés. — **13.07:** Lemezbörze helyett (szt).

TELEVÍZIÓ

PÉNTEK

14.50—16.10: Iskolatévé. — **14.50:** Stop! (Színes.) Közlekedj okosan! **7.** rész: Átkelés a zebrán. — **14.55:** Fizikai kísérletek. A felületi feszültség. — **15.05:** Systeme International. (Színes.) VI/2. rész: A méterrendszer. — **15.20:** Az anyag körforgása I. A víz. (Színes.) — **15.50:** Majális. (Színes.) — **16.15:** Hírek. — **16.25:** Szegedi Volán—Tatabányai Bányász bajnoki férfi kézilabda-mérkőzés. Közvetítés Szegedről. — **17.45:** Képújság. — **17.50:** Ablak. — **19.00:** Reklám. — **19.10:** Idősebbek is elkezdhetik. Tévétorna. (Színes.) — **19.15:** Esti mese. (Színes.) Zenekar az udvaron. Lengyel rajzfilm. (Varázsceruza.) — **19.30:** Tv-híradó. (Színes.) — **20.00:** Budapesti művészeti hetek. Kegyenc. (Színes.) Tévéjáték. — **22.10:** Ismét... (Színes.) Vitray Tamás műsora VIII/2. — **23.10:** Tv-híradó 3. (Színes.)

2. MŰSOR:

20.01: Falusi esték. (Színes.) — **21.00:** Tv-híradó 2. (Színes.) — **21.20:** A VII. nemzetközi budapesti sportfilmfesztivál filmjeiből. (Színes.) Fair play. Csehszlovák rajzfilm. Párbeszéd. Szovjet film két labdarúgókapusról. Négylábú téli sportok. NSZK film a St. Moritz-i lovasversenyekről és a síjöringről. Vasember. Amerikai film az új „háromtusáról". Anelia. Bolgár film Anelia Ralenkováról, a ritmikus sportgimnasztika világbajnokáról. — **22.20:** Öregek és fiatalok. Olasz filmsorozat V/3. rész. (Színes.) — **23.15:** Képújság.

SZOMBAT DÉLELŐTT

8.25: Idősebbek is elkezdhetik. Tévétorna (ism.) (Színes.) — **8.30:** Unser Bildschirm. — A mi képernyőnk. A pécsi körzeti stúdió német nyelvű nemzetiségi műsora (ism.) — **8.50:** Nasa obrazovka. — A mi képernyőnk. A szegedi körzeti stúdió szlovák nyelvű nemzetiségi műsora (ism.) — **9.05:** Mese, mese, mátka. Mese az öreg esernyős tündérről. Magyar bábfilm. (Színes.) Majom a vonaton. Lengyel rajzfilm. (Színes.) Cirmi és Csurmi meg a gólya. Román rajzfilm. (Színes.) — **9.30:** Emberrablók. Angol—NSZK kalandfilmsorozat. XIII/3. rész: Az utazás. (Színes.) — **9.55:** Improvizáció a klasszikus zenében és a dzsesszben. I. rész (ism.) (Színes.) — **10.45:** Egy úr az úrből. Amerikai filmsorozat. (Színes.) — **11.10:** Kórház a város szélén. Csehszlovák filmsorozat. XX/20. rész: Visszaszámlálás. (Színes.) (Ism.) — **12.10:** Képújság.

SZÍNHÁZ

PÉNTEK

Erkel Színház: Aida (D. bérl. 2. ea., 7) — **Pesti Vigadó Hangversenyterem:** A MÁV szimfonikusok koncertje (fél 8) — **Pesti Vigadó Kamaraterem:** Galambos Erzsi—Haumann Péter estje (8) — **Zeneakadémia:** Jean Guillou orgonaestje (Mesterbérl. 3. fél 8) — **Zeneakadémia Kisterem:** Miroszlav Ruszin hegedűestje (fél 8) — **Nemzeti Színház:** Mózes (7) — **Várszínház:** A két árva (7) — **Madách Színház:** Isten, császár, paraszt (7) — **Madách Kamaraszínház:** Öt este (7) — **Hofélia** (fél 11) — **Vígszínház:** Amerikai Elektra (bemutató 7) — **Pesti Színház:** Szentivánéji álom (7) — **Fővárosi Operettszínház:** Leányvásár (7) — **Zsebszínház:** Zsuzsanna és a vének (fél 8) — **Thália Színház:** Jóból is megárt a kevés (7) — **Thália Stúdió:** Színészdal Szabó Gyula önálló estje (fél 8) — **Katona József Színház:** A manó (7) — **József Attila Színház:** Gázláng (7) — **Józsefvárosi Színház:** Férfiaknak tilos (7) — **Játékszín:** Ágacska (du 3) — **Magyar Színkör Almássy téri Szabadidő Központ:** Ludas Matyi (7) — **Vidám Színpad:** Szomorú vasárnap (7) — **Telepódium** (11) — **Radnóti Miklós Színpad:** Magányos duett (7) — **Mikroszkóp Színpad:** Hogyan? Tovább!! (fél 8) — **Budai Vigadó:** Táncfórum BM Duna Művészegyüttes (7) — **Budapesti Gvermekszínház:** Gábriel és Gábriella (du 3) — **Állami Bábszínház. Népköztársaság útja:** Szentivánéji álom (du 3) — **Jókai tér:** Berzsián és Dideki (de 10): Csepeli Műv. Otthon: Piroska és a három kismalac (du 5) — **Fővárosi Nagycirkusz:** Ruszlán és Ludmilla (fél 4, fél 8). — A színházi előadások részletes szereposztása, rövid tartalma és bérleti előrejelzése a Pesti Műsorban!

EXPRESSZ

ÁLLÁS

Ipari nagyvállalat újpesti központjába vezető beosztású dolgozó mellé érettségizett gyors- és gépírónőt keres. Telefon: 691-205, 892-207.

Felvételre keresünk műszerskála-rajzolót vagy műszakirajz-ismerettel rendelkező személyt betanítunk. Jelentkezés: SERVINTERN ISZ., Budapest VII., Marek József u. 28. személyesen vagy 425-049 telefonon.

Az Országos Fordító és Fordításhitelesítő Iroda felvesz: érettségizett adminisztátorokat. Jelentkezni lehet: Bp. Bajza u. 52. I. em. 114. szoba. 1062.

Termelőszövetkezet ipari ágazata felvételre keres azonnali belépésre gyakorlott anyagkönyvelőt, gépíró adminisztrátort, az Üllői úton — a Klinikák metróállomás közelében — levő irodájába. Telefon: 139-802.

Vegyipari szövetkezet felvételre keres szakképzett és gyakorlattal rendelkező villanyszerelőt. Érdeklődni lehet: Bp. VI., Szív u. 61. Telefon: 121-836 vagy 124-067.

Pesti Színház keres azonnali felvételre nézőtéri dolgozókat. Jelentkezés: Budapest V., Váci u. 9. Dorber Lajosné nézőtéri felügyelőnél, este 6 óra után.

Vígszínház keres azonnali belépésre hegesztővizsgával rendelkező lakatos szakmunkást. Jelentkezés: XIII., Rajk L. u. 1, Tatai József főgépésznél.

A Balassa János Egészségügyi Szakiskola felvesz: laboráns munkakörbe 1 fő érettségizett (lehetőleg műszerész képzettségű) dolgozót. Feladata az iskola eszközeinek előkészítése, tanításhoz, kisebb javítások elvégzése, valamint film- és diavetítések, takarítónőt, (lehet nyugdíjas is), időszaki fűtőt. Jelentkezés: a 136-296 telefonon.

Kutatóintézet felvesz katonai szolgálatot letöltött fiatal mechanikai műszerészt. Jelentkezés írásban a cím, szakmai végzettség és gyakorlat megadásával. Cím: Kristályfizikai Kutatólaboratórium, Bp. XI., Budaörsi út 45. 1112.

Gyakorlattal rendelkező, okleveles építészmérnököt keresünk műszaki előkészítői munkakörbe. Gödöllő területére. Jelentkezés a 176-456-os telefonon, a személyzeti ügyintézőnél.

Rugaimas munkaidőrendszerben dolgozó tervező- és kutatóintézet felvételre keres gyors- és gépírónőket. Budapest XIII., Pozsonyi út 56., XI., Fehérvári út 144. sz. alatti telephelyekre és műszaki rajzolót a Budapest XIII., Pozsonyi út 56. sz. alatti munkahelyre, továbbá építész, illetve épületgépész árelemzőt. **Jelentkezés:** munkaügyi osztályon, Budapest XIII., Pozsonyi út 56. sz. (IV. em. 443. szoba). Telefon: 949-163.

A Sasad Mgtsz. műszeripari ágazata felvesz gépírónőt, forrasztónőket, anyagbeszerzőket, valamint autóvillamossági szerelőket és autókarosszéria lakatosokat, valamint bemérő műszerészeket. Telefon: 666-710, 669-000/201 vagy személyesen a Budapest XI., Rupphegyi u. 5—7 sz. alatt.

A Magyar Hirdető Reklámfilm Stúdiójába közgazdasági szakközépiskolai végzettséggel rendelkező előadót felveszünk. Reklám-szaktanfolyammal rendelkezők előnyben. Jelentkezés: MAHIR Reklámfilm Stúdió, Budapest V., Reáltanoda u. 4. Telefon: 176-221.

Soroksári munkahelyre szakképzett és gyakorlott gépjármű-ügyintézőt azonnal felvesz a Taurus központi szállítási osztálya. Érdeklődni lehet Horváth Józsefné, csoportvezetőnél, a 478-700/45 telefonszámon.

VI. kerületi bölcsődénkbe szakképzett gondozónőket és takarítónőket felveszünk. Jelentkezni lehet: VI. ker., Aradi u. 17. II. em., bölcsőde.

Kiállítási anyagraktárba betanított munkásokat, exportcsomagolókat, kocsikísérőt felveszünk. Jelentkezés: Magyar Hirdető, Budapest X., Kelemen u. 23., telefon: 574-690.

Autófényező több éves gyakorlattal elhelyezkedne kisiparosnál. 329-269. 16—19 óráig.

Rakodómunkást felveszünk. Jelentkezés személyesen: Kárpitos Ipari Szövetkezet, VIII., Déri Miksa u. 15.

Ostyasütő műhelyembe munkaerőt felveszek. Tel.: **117-171.**

Filmnyomó műhelyembe nyomdai munkához értő dolgozót keresek. Tel.: 355-189.

Hivatalsegéd munkakörbe nődolgozót felvesz a Hírlapkiadó Vállalat. Jelentkezés: a munkaügyi osztályon, Bp. VIII., **Blaha Lujza tér 3.**

Víz-, központifűtés-szerelőt felvesz a Hírlapkiadó Vállalat. Jelentkezés: a munkaügyi osztályon, Bp. VIII., Blaha Lujza tér 3.

Segédmunkást, víz- és központifűtés-szerelőt, hivatalsegédet, gépírónőt felvesz a Hírlapkiadó Vállalat. Jelentkezés: a munkaügyi osztályon, Bp. VIII., Blaha Lujza tér 3.

Ascota gépkönyvelőt felveszünk. Jelentkezés telefonon: 343-100/135 mellék.

Bejegyzett jogtanácsos havi 35 óra kapacitással vidéki tsz jogi képviseletét vállalja, kinek egyúttal 40 nm-es önálló berendezett telefonos lakását iroda, valamint szállás céljára bérbe adná. Telefon: 364-912.

ADÁS-VÉTEL

333-530! Hagyatékot, rekamiét, sorszekrényt, kombináltat, képeket, ruhaneműt, dísztárgyakat veszek.

Veszek hagyatékot szekrénysort, antik, stílbútort, vitrintárgyakat, régiségeket, órát, képet, szőnyegeket. 333-426. 17 óráig. 642-189.

Hívjon, veszek! Szekrénysort, garnitúrát, hagyatékot, heverőt, képet, csillárt, vitrintárgyakat 781-967

Universal MC—1 típ. ipari, 5/165-ös teljesen automata árulehúzós, lyukkártyás, sikkantógép eladó. 329-269. 16—19 óráig.

A Vígszínház vásárolna vagy kölcsön venne „Hirling" típusú krómozott, márianüveges, kokusztüzelésű kályhát. Jelentkezés személyesen vagy a 111-650-es telefonon, Éberwein Róbert szenikusnál.

Síkköző gépre 100-as motoros meghajtás eladó. (Passapra is jó.) Tel.: 272-742.

Eladó új, zöld Passap Decóval, 4 színváltóval, meghajtással. XVIII., Árpád u. 25.

Televíziók, rádiómagnók, híradástechnikai berendezések, kazetták vétele, készpénzért, eladása. VI., Izabella 69. 319-123.

Portatív 4 regiszteres gyermek orgona eladó. 9030. Győr, Bodzás u. 11.

Koloniál ülő- fekvőgarnitúra, 5 db-os, 3 ajtós antik szekrény eladó. Tel.: 359-834.

Veszek hagyatékot, szekrénysort, antik, stílbútort, vitrintárgyakat, régiséget, órát, képet, szőnyeget, 140-902. Azonnal megyek!

Vásárolunk szekrénysorokat, fekhelyeket, konyhabútort, szekrényeket, antikot, csillárokat, hagyatékot. 311-486, 868-259.

Magas áron veszek ruházati cikkeket, dísztárgyakat, hagyatékot, tollat. 214-017.

JÁRMŰ

Nyitott ZUK tgk., kitűnő állapotú, eladó. Prokaj Attila, Győr, Rákóczi Ferenc u. 47/a.

„SIKER". Gépkocsi adás-vétel közvetítő iroda. Bp. II., Pasaréti út 21. Tel.: 851-639. Nyitva: 15-20.

Minden típusú motorkerékpárt bontásra veszek. 170-527. egész nap.

1983-as Porsche 924 átírhatóan eladó. „Extrákkal EH 12 374" jeligére a kiadóba.

Volkswagen dízel busz, LT28-típ. átírhatóan eladó, Lada 1200 Combi üzemben tartási joga átadó. Bp. II., Fillér u. 67. fszt. Vadász.

Gyári új BMW 320 i igényesnek eladó. Tel.: 656-626.

Super Alarm autóriasztó beszerelése, Nicsovics Elektronika, Budapest XII., Szendrő u. 18/A. 366-896.

Nem feljettette el? Autóbörze! Eladhatja — megveheti. Nagy választék! Siessen!! SZTRÁDA Autóbörze. Bp. III., Szentendrei út 217. Nyitva: 9—19 óráig.

913-as W-Porsche, 2 személyes sportkocsi, ZB-s rendszámmal, 85. szeptemberig vizsgával, rádiómagnóval, speciális dallamkürttel, metáll fényezéssel, 1700 kcm-es motorral, garantáltan 9 l fogyasztással, igényesnek eladó. Kisebb értékű autót beszámítok. Cím: Bp. XVIII., Steinmetz kap. u. 106.

Vennék kétüléses (tandem) kerékpárt, 10 000 Ft-ig. Tel.: 221-965 egész nap.

Vennék BMW 1600-as, 2000-es vagy Lada 1500 S, 1600-as gépkocsit. Tel.: 696-090.

LAKÁS

Üzletnek már jól bevezetett Rákóczi úti tanácsi lakásom elcserélem tanácsira. Kirakat van. Tel.: 344-104.

XI. kerületi két szoba, hallos, személyzetis, erkélyes, telefonos, 67 nm-es lakást cserélünk VIII—IX. kerületi háromszobásra vagy hasonló telefonosra. 862-591, 18 órától.

Olcsó bérű VIII. kerületi, két szoba komfortos lakást cserélnék hasonló összkomfortosra. Lakótelepire is. 839-539, 18 óra után.

1 + fél szobás összkomfortos erkélyes, I. emeleti parkra nézó újpalotai tanácsi lakást cserélnék nagyobbra Újpalota és Újpest előnyben. Érdeklődni: 649-752 esti órákban „Minden megoldás érdekel 160 697" jeligére az újpesti hirdetőbe.

Összeköltözők! Két szoba-hallos, személyzeti szobás, 75 négyzetméteres, központi fűtéses (mindkét szoba Városmajorra nézó, erkélyes), III emeleti liftes, összkomfortos tanácsi lakásomat elcserélem egy komfort nélküli másfél szobás é egyszobás, komfortos tanácsira, értékkülönbözettel. „Szilágyi Erzsébet fasor 164 176" jeligére a Felszabadulás téri hirdetőbe.

Elcserélem Flóriánnál II. em. kétszobás összkomfortos, telefonos, tanácsi lakásomat, 1+2 félszobás vagy 1 szoba + hall + személyzetis összkomfortos, telefonos, tanácsi lakásra, lehetőleg a környéken. Tel.:: 46-65-34.

INGATLAN

XI. ker., 3 szobás, 98 nm 1 600 000; XIX. ker., 1 plusz 2 félszobás, 52 nm 500 000 plusz OTP; VI. ker., 1 szoba, hall, 39 nm 850 000; XI. ker., 1 szoba hall, 52 nm 730 000; VIII. ker., 1 plusz fél szobás, 45 nm 540 000 plusz OTP készpénzért eladók. **Keresünk:** 60—70 nm-es, 2—3 szobás lakást 1 000 000 Ft-ig. Ugyanitt ingatlanközvetítés hétköznap fél 9—14 óráig: 122-041. Ügyintéző: dr. Szentmiklósi Péter.

Eladó Csepelen, a Máramarosi út 18. sz. alatt megfelelő telekkel egy kétszobás, központi fűtéses, garázzsal ellátott családi ház. Irányár: 1 500 000 Ft. Megközelíthető az 52-es autóbusz Orsova utcai megállójától. Érdeklődni lehet a helyszínen délután 16.30 óra után vagy napközben 11 óráig 16 óráig az 584-107 és 584-177 számú telefonon (Pistyurné).

Eladó Árpádföld és Csömör határvonalán 410 n.-öl telek, szoba, konyhás, 30 nm-es beköltözhető házzal. Víz, villany van. Érdeklődni: 648-693.

Csepelen 1+2 félszobás 58 nm-es szövetkezeti lakás eladó. Kp. + OTP. Telefon: 584-609.

Belső-óbudai, külön bejáratú két szoba összkomfortos, X. emeleti, 50 nm-es szövetkezeti lakás, 1984-es beköltözéssel, fizetési könnyítéssel eladó. Érdeklődni: 477-344.

Siófoktól Földvárig vízközeli kisebb telket vagy felújításra szoruló házat vennék, esetleg ikerház is érdekel. „Déli part 11 385" jeligére a kiadóba.

06-os építési övezetben 465 n.-öl (négyszögöle 5000 Ft) közművesített telek eladó. 2—3—4 lakás építhető. 367-947.

Bakáts téri 108 nm-es összkomfortos öröklakás készpénzért eladó. Telefon: 378-334 délután 6—9-ig.

Eladó készpénzért, azonnal beköltözhető 2 szoba félkomfortos családi ház Dunaharasztin. Állattartás lehetséges, telek 200 négyszögöl. Érdeklődni: Barta Mihályné 1141. Budapest XIV., Gödöllői utca 176.

Budai, két lakásnak alkalmas ház, 120 nm-es műhelynek alkalmas garázzsal eladó. „Készpénz EH 11 488" jeligére a kiadóba.

Velencei 4 szoba, plusz nappali, 120 nm-es télen-nyáron lakható, tanácsi telken levő, új nyaraló, berendezve, 10 000 Ft/nm eladó. Érdeklődni: 157-017, 15 óra után.

A Szabadság-hegyen körpanorámás, 50 nm-es, társasházi öröklakás + garázs eladó. „Készpénz EH 10 692" jeligére a kiadóba.

Balatonfenyvesen, vízparttól, 200 m-re levő 151 n.-öl telken nyaraló 480 000 Ft-ért eladó vagy budai építési telekre cserélhető. Tel.: 201-984.

Budai építési telket vennék. 201-984.

Balatonakarattyán, az őrház környékén telkek eladók. Érdeklődni: Szabó, Veszprém, Ady Endre u. 11/4.

XIV., Egressy út 9. szám alatti, kezdés előtti társasházba egy db másfél és kétszobás lakás átadó. Jogi ügyintézés 6. ÜMK. V., Aulich u. 7. 2. szoba hétfőtől csütörtökig 5 és 7 között.

II., Törökvész u. 82/A. alatt 50—90 nm-es lakásokra jelentkezés: 352-225.

83. nov. 2.

Svéd javaslat

Befejeződött *Lennart Bodström* svéd külügyminiszter Ausztriában tett kétnapos hivatalos látogatása. A svéd politikus a látogatást lezáró sajtóértekezletén a nemzetközi jog durva megsértésének nevezte az Egyesült Államok Grenada elleni invázióját. Bodström elmondta továbbá, hogy osztrák kollégája, *Erwin Lanc* egyetértett azzal a svéd javaslattal, hogy hozzanak létre atomfegyvermentes övezetet Európában.

Népszámlálás

Addisz Abeba, november 2.

Etiópia legtöbb közigazgatási körzetében *befejeződtek* az ország első népszámlálásának előkészületei. A népszámlálásra *egy éven belül* kerül sor.

A KÉPVISELŐHÁZ JÓVÁHAGYÁSÁVAL

Jövőre megépül az első 21 MX-rakéta

Az amerikai képviselőház tegnap újabb nagy lépést tett az MX-rakéták gyártásának végleges jóváhagyása felé, amikor 217:208 arányban *elutasította a rakétákra a jövő évre tervezett összeg törlését a katonai kiadások közül.*

Miután a képviselőháznak *nincs több lehetősége* megvonni a kormányzattól az első MX-rakéták építésére szánt 2,2 milliárd dollárt,

már csak a szenátuson múlik a program megvalósításának elindítása. A republikánus többségű szenátus döntéséhez pedig nem fér kétség.

A kormányzatnak az MX-program képviselőházi elfogadtatását azzal sikerült elérnie, hogy meggyőzte a *demokrata párti* képviselők egy részét: a hatalmas költséggel előállítandó, korszerű interkontinentális ballisztikus rakétákat elsősorban a leszerelési tárgyalásokon felhasználandó *„alkudozási alapnak"* tekinti a *Szovjetunióval* szemben. Korábban a *Fehér Ház* mégcsak nem is állította, hogy a stratégiai programoknak bármi közük lenne a tárgyalásokhoz.

Az MX-rakétákat nyíltan a „biztonsági tartalékként", vagyis az amerikai nukleáris fölény megteremtésének eszközeként követelte a törvényhozástól.

A *Reagan*-kormány rendelkezésére bocsátott anyagi eszközök lehetővé teszik, hogy az első 21 MX-rakétát már 1984-ben megépítsék. Egyébként ugyancsak tegnap hagyta jóvá a képviselőház a *B—1* stratégiai bombázórepülőgép építésének soros kiadásait, köztük egy olyan összeget, amelynek révén lehetővé válik a szükséges hadiipari megrendelések öt évre előre való megkötése. Ez pedig lényegében *semmissé teszi a B—1-program későbbi leállításához fűzött reményeket.*

„MEGFELELŐ STRATÉGIA"

Kongresszusra készül az SKP

Madrid, november 2.

Király Ferenc, az MTI tudósítója írja:

A decemberi kongresszusára készülő *Spanyol Kommunista Párt* taggyűlésein, kerületi tanácskozásain jóval nagyobb az aktivitás, mint az előző kongresszus előtt volt. A viták-ban központi kérdés *a kormányhoz való viszony* megítélése, a párt *ideológiai munkája, politikai irányvonala.*

A kommunisták sok tanácskozáson követelték, hogy a vezetés a mai követelményeknek megfelelő stratégiát dolgozzon ki,

amelynek megvalósítására mozgósítani lehet a tagságot, a párttal rokonszenvező tömegeket. Nagyra értékelték és támogatásukról biztosították a vezetés minden olyan kezdeményezését, amely *tömegakciók* megindítását célozta az infláció, a terrorizmus, a munkanélküliség, az ország NATO-tagsága ellen.

A tagság nagy többsége támogatja a Szovjetunió békekezdeményezéseit, s a világhelyzet romlásáért az Egyesült Államok imperialista köreit teszi felelőssé.

A *Galiciai Kommunista Párt* (az SKP tagszervezete) elutasította az úgynevezett eurokommunista irányvonalat. A tegnap véget ért háromnapos regionális pártértekezleten a küldöttek arra az álláspontra helyezkedtek, hogy *módosítani* kell a Központi Bizottság ezzel kapcsolatos kongresszusi téziseit. A felszólalók többségének véleménye szerint „az eurokommunista irányvonal gyakorlata *a létező szocializmus tagadása,* s a párt *gyengülését,* tömegbefolyásának csökkenését idézte elő".

USA

Prognózis 1985-re

Újabb gazdasági recesszió következhet be 1985-ben az USA-ban, ha nem sikerül hosszú távon csökkenteni a költségvetés hiányát — állítja *Lawrence Chimerin,* a *Chase Econometrics* amerikai gazdasági kutatóintézet elnöke.

Hasonlóan borúlátó jóslatokat már mások is megfogalmaztak az utóbbi időben, a jelek szerint azonban

a Reagan-kormány egyelőre nem szándékozik határozott lépéseket tenni a költségvetés idén 200 milliárd dolláros hiányának csökkentése érdekében.

A szakértők szerint a gond az, hogy a gazdasági fellendülés idején senki nem hallgat azokra, akik *adóemelést* szorgalmaznak, mivel az mindenképpen *lassítaná* a gazdasági fellendülés ütemét. Az adóemelést az amerikai elnök — választások előtt egy évvel — határozottan *ellenzi,* a katonai kiadásokat *nem* kívánja csökkenteni, a költségvetés másik nagy tételének, a szociális kiadásoknak újabb csökkentésére pedig *a demokrata párti ellenállás miatt* nincs lehetőség.

Mivel a költségvetés hiánya magas, a kamatemelkedésnek nagy az esélye

— hangoztatja Chimerin. Ez a tény valószínűsíti az esetleges gazdasági visszaesést az Egyesült Államokban. Visszaeséskor viszont az elkerülhetetlen adóemelés *súlyosbítaná a recessziót* — állítja a kutatóintézet elnöke.

JÓ TANÁCSOK MINDENKINEK

Takarékosság spanyol módra

Tegnaptól megkezdődött a fűtés *Spanyolországban.* Ez újabb kiadást jelent milliók, no meg az államháztartás számára, amely az energiaszükségletet jelentő kőolajat 95 százalékban *importból* fedezi. Így hát fent is, lent is számolnak. Így kezd igazi valósággá válni az *„Élj takarékosabban, hogy jobban élhess"* jelszó. Ennek érdekében

a televízió, a rádió, az újságok ötletekkel, műszaki számításokon alapuló tanácsokkal látják el a lakosságot.

Íme, egy csokorra való.

Spanyolország nagy részén ugyan ritkán esik a hőmérséklet nulla fok alá, bármennyit is mutat a hőmérő, a központi fűtést általában *délután 3 és este 10 óra között* üzemeltetik. A felmérések szerint ugyanis a lakások 70-80 százalékában délelőtt „csak a bútornak fűtenek". Az elmúlt tíz-tizenöt évben épült lakóházakat, és azokat az épületeket, amelyeknek önálló kazánjuk van, *hőmérséklet-szabályozóval* ellátott fűtőtestekkel szerelték fel. Így a lakás minden helyiségében — az igényeknek megfelelő — hőmérsékletet lehet állítani.

Azt vallják: még mindig olcsóbb otthon jobban felöltözni, mint az utcát fűteni.

Ötletes tanácsokat adnak arra is, hogy a háziasszonyok miként használják az elektromos berendezéseket, gépeket. Az egyik javallat például így hangzik: a *villanyfőzőknél* az edény nagyobb legyen, mint a főzőlap. Az energia jó hasznosításának az is módja lehet, hogy a *mosógépet* csak akkor használják, ha *megtelt* mosnivalóval. A hasznosításra érdemes ötletek sorát bővíti a hűtőszekrények gazdaságos üzemeltetésére vonatkozó sokféle tanács: például az, hogy a jegesedést gyakrabban távolítsuk el. Az élelmiszereket úgy rakjuk be, hogy minden kéznél legyen, így kevesebb ideig kell nyitva tartani a szekrény ajtaját.

Szép számmal akad ötlet a televízió, a sütő, a porszívó és más háztartási gép gazdaságos üzemeltetésére is. A spanyolok *nem szégyenlik* elfogadni és alkalmazni az ilyen jótanácsokat.

K. F.

Laker újabb csődje

Csődbe jutott Freddie Laker legújabb vállalkozása, a Skytrains Holidays utazási iroda.

Laker, akinek olcsó tarifájú légitársasága 1982 februárjában ment csődbe, 200 millió font sterling adóssággal, egy éve alapította utazási irodáját. A vállalkozás azonban a Daily Mail című londoni lap szerint az első perctől kezdve veszteséges. Nem sikerült összetoborozni mintegy 25 ezer ügyfelet, ami a cég gazdaságos működtetéséhez szükséges lett volna. Hozzájárultak bukásához a brit utazási ügynökségek is, amelyek egyszerűen nem voltak hajlandók üzletet kötni az új versenytárssal. Freddie Laker és társa, Tiny Rowland ekkor az újságárusok és fodrászüzletek kínálta reklámlehetőségekhez nyúlt, de ez sem használt: a megalapítása óta eltelt időszakban 750 ezer font veszteséget halmozott föl.

Úgy tudják, hogy a bukások sorozatával szembenéző Laker most át kíván települni az Egyesült Államokba — ott állítólag könnyebb átvészelni az üzleti kudarcokat.

HÍRMAGYARÁZATUNK

A Carrian bukása

A vállalat igazgatótanácsának utolsó ülése meglehetősen viharos volt. *A vezetőség két tagja benyújtotta lemondását, a pénzügyi tanácsadóként szereplő két jelentős bank pedig visszaadta megbízását.* A legkülönösebb azonban nem a dezertálási hullám volt, hanem magának az ülésnek a helyszíne. A *Carrian Holding* feltehetően utolsó igazgatótanácsi ülésére ugyanis a *kowlooni börtönben* került sor. Más lehetőség nem volt, hisz az elnök óvadékáról még nem döntöttek és addig — miután a sikkasztás és csalás vádját emelték ellene — *kényszerlakhelyén* kellett tartózkodnia. Azóta már szabadlábon védekezhet, azonban több mint hatmillió dollárt kellett letétbe helyeznie. Mint annyi minden a Carrian-történetben, ez az összeg is „hongkongi rekordnak" számít.

Három útlevél

Az események 1972-ben kezdődtek, akkor lépte ugyanis át az angol koronagyarmat határait egy bizonyos *George Tan* úr. Hogy honnan jött, melyik ország vallhatja fiának — kissé nehéz megállapítani. Tan ugyanis letartóztatásakor három útlevéllel igazolhatta személyazonosságát: szingapúri, paraguayi és tongai dokumentumot egyaránt felmutatott. A jövevény — mint később kiderült, pusztán háromhónapos vízuma volt, de ez később már senkit sem érdekelt — azonnal az *ingatlanüzletekbe* vetette magát. Néhány apró tranzakció után 1979-ben nagyobb akcióba fogott, megalapította a *Carrian Beruházási Vállalatot.*

A cég feladata az volt, hogy magánosok és intézmények pénzét jövedelmező üzletekbe befektesse. *Akkoriban minden a Carriannek kedvezett.* A koronagyarmat konjunktúrája szilárd volt, a tőke folyamatosan áramlott, a részvényárfolyamok és ingatlanárak emelkedtek. A helyi vállalatoknak nyújtott hitelek összege 1979—81 között tizenkétszeresére nőtt és jórészt az ingatlanüzleteket finanszírozta. Telket vagy jó környéken levő épületet ugyanis általában azzal a reménnyel lehetett vásárolni, hogy néhány hónap elteltével a befektető jelentős nyereséggel adhat túl birtokán. *Az építkezési láz ugyanis szinte „az égig" hajtotta az árakat.*

A Carrian igyekezett kivenni részét a boomból. Tan nemcsak ingatlant vásárolt, hanem egy helyi bankot, egy biztosító intézetet és egy hajózási vállalkozást szintén a cégére iratott. Hongkong-szerte elismerés kísérte sikereit, pletykák találgatták, ki lehet a Carrian mögött. Voltak, akik a háttérben neves ázsiai politikusokat sejtettek, mások egyenesen „az oroszok kezét" látták a Carrian rejtélyes feltűnésében. A titokzatosság csak segített a cégnek, részvényeit a tőzsdén elkapkodták, a *bankok számolatlanul nyújtották a különféle Carrian-érdekeltségeknek a hiteleket.*

Megindul a vizsgálat

1982 októberében aztán a Carrian kénytelen volt bejelenteni, hogy anyagi nehézségekkel küzd. A befektetők értetlenül álltak az esemény előtt, hisz néhány hónapja még a cég 1981-es évi mérlege egészséges profitot mutatott ki. Akkoriban még csak Tan úr és társai tudták, hogy a *szép nyereség 40 százaléka csak papíron létezik.* A pénzintézetek eleinte nem kívánták a Carrian csődjét. Bizalmas tárgyalások kezdődtek — mint nem egy latin-amerikai ország esetében — a tartozások átütemezéséről, a hitelezők részleges kielégítéséről. Hiába hoztak azonban a bankok tető alá egy háromnegyed milliárd dolláros csomagtervet, ha időközben újabb tartozások kerültek napvilágra. A rendőrség is egyre jobban érdeklődött a Carrian sikerének titkai után és különösen azt firtatta, hogy *mi lett a sorsa a vállalat és érdekeltségei által felvett 1,2 milliárd dollárnak.* Amikor Tant és igazgatótársát letartóztatták, a lavinát már nem lehetett megállítani. A bankok magára hagyták a valamikori kedvencet, a Carriant.

A végelszámolás még nincs kész, néhány mozzanat azonban már ismert. Az 1,2 milliárd dolláros tartozásból a malaysiai *Bumiputra Bank* mintegy félmilliárddal részesedik. Az illetékes maláj hatóságokat természetesen roppantul érdekli, hogyan kerülhetett sor ilyen összegben kölcsönnyújtásra. A fáma szerint a Hongkong and Shanghai Banking Corporationnak is van bőven a veszteséglistáján.

Hongkongi háttér

A Carrian bukását voltaképpen az okozta, hogy *néhány év alatt megváltozott teljesen Hongkong hangulata.* Időközben „derült ki", hogy a Kínai Népköztársaság — bár ennek ellenkezőjét egyébként soha senki sem állíthatta — nem ismeri el a Hongkongot angol szuverenitás alá helyező egyik szerződést sem. (Összesen három van belőlük. Az első kettő örökre brit tulajdonná teszi Hongkong szigetét és Kowloont, míg a harmadik 99 évre adja bérbe a koronának az úgynevezett „Új Területeket". Ez a harmadik kontraktus jár le 1997-ben.) Hirtelen előtérbe került a kérdés: *hogyan biztosítható távlatilag a koronagyarmat jövője,* megindulták az ezzel kapcsolatos tárgyalások. A megnövekedett bizonytalanság miatt természetesen csökkent a beruházási és ingatlanvásárlási kedv, kifulladt a mesterségesen gerjesztett konjunktúra. Voltak, akik azonnal megkezdték az előkészületet vagyonuk *Szingapúrba* való átmentésére. *(A hírekre persze Szingapúrban azonnal emelkedni kezdtek az ingatlanárak.)* A koronagyarmat lakosai közül csak néhányan mondogatják önmagukat megnyugtató, keleti bölcsességgel: az a jó, ha nem ismerik el a szerződéseket, hisz akkor nincs is minek lejárni...

(— asz —)

A NAP PROGRAMJÁBÓL

RÁDIÓ

November 2., szerda

KOSSUTH:

14.29: Képek és jelképek. Művelődéstörténet gyerekeknek. Artemisz. — 15.00: Hírek. Időjárás. — 15.05: Schubert: Három kórusmű. — 15.18: Pesti házak titkai. — 16.00: Reklám. — 16.05: Kritikusok fóruma. — 16.15: Wolf: d-moll vonósnégyes. — 17.00: Hírek. Időjárás. — 17.05: A tiltakozó értelem. Halász Gábor emlékezete. — 17.49: Mozart: C-dúr (Linzi) szimfónia. — 18.15: Hol volt, hol nem volt . . . — 18.25: Mai könyvajánlatunk. — 18.30: Esti Magazin. — 19.15: Gondolat. A Rádió irodalmi lapja. — 20.00: Török Erzsébet népdal- és Lukács István cimbalomfelvételeiből. — 20.30: Johann Strauss operettjeiből. — 21.30: Háttérbeszélgetés. — 22.00: Hírek. Időjárás. Sport. — 22.20: Tíz perc külpolitika. — 22.30: Goldmark operáiból. — 24.00: Hírek. Időjárás. — 0.10: Demjén Ferenc táncdalaiból.

PETŐFI:

14.00: Horváth Eszter énekel (szt). — 14.30: Hírek. Útközben. — 14.35: Műsorajánlat. — 14.40: Slágermúzeum. — 15.26: Reklám. — 15.29: Népzenekedvelőknek. — 16.00: Mindenki iskolája. Két hangon. — 16.30: Hírek. Útközben. — 16.35: Néhány perc tudomány. — 16.40: Oktatásunk pótvizsgái. — 17.00: Ötödik sebesség. — 18.00: Sport. — Kb. 18.50: Hírek. Útközben. — Kb. 18.55: Nóták. — 19.25: Intermikrofon. — 19.45: Hírek. Útközben. — 19.50: Halló, Berlin! Halló, Budapest! — Kb. 21.50: Népzenei felvételeinkből (szt). — 22.27: Dzsessz (szt). — 23.00: Hírek. Időjárás. Sport. — 23.20: A tegnap slágereiből (szt). — 24.00: Hírek. Időjárás.

3. MŰSOR:

13.40: Zenekari muzsika (szt). — 14.47: Così fan tutte (szt). — részletek Mozart operáiból. — 15.27: Beethoven: Esz-dúr zongoratrió (szt). — 16.00: Slágerek Párizsból és Rómából (szt). — 16.47: Öt földrész zenéje. Mexikó. — 17.00: A véges végtelen. — 17.30: Orfeo — részletek Monteverdi operáiából (szt). — 18.20: Magnósok, figyelem! (szt). — 19.00: Hírek. Időjárás. — 19.05: Iskolarádió. — 19.35: A Magyar Állami Hangversenyzenekar hangversenye (szt). — Kb. 20.35: Román költők antológiája. — Kb. 21.55: „Mint különös hírmondó". — Kb. 22.55: Palestrina: Énekek éneke (szt). — 23.30: Hírek. Időjárás.

November 3., csütörtök

KOSSUTH:

4.25—7.59: Jó reggelt! A Kossuth rádió reggeli műsora. — 8.00: Hírek. Időjárás. — Kb. 8.20: Mai kulturális programok. — 8.27: Nóták. — 8.51: Massenet: A navarrai lány. Kétfelvonásos opera. — 9.43: Nefelejcs. — 10.00: Hírek. Időjárás. — 10.05: A Diákkönyvtár hangszalagon melléklete. Stendahl: A pármai kolostor. — 10.35: Romantikus kamaraművek. — 11.18: Válófélben. A Válaszolunk hallgatóinknak különkiadása. — 11.38: „. . . hogy hosszú életű légy e földön." — 12.00: Déli Krónika. — 12.30: Ki nyer ma? — 12.40: Reklám. — 12.45: Jogi arcképcsarnok. — 13.00: Nagy mesterek, világhírű előadóművészek.

PETŐFI:

4.25—7.59: A Petőfi rádió reggeli zenés műsora. — 8.00: Hírek. Időjárás. — 8.05: Tamássy Zdenkó dalaiból. — 8.20: Tíz perc külpolitika. — 8.30: Hírek. Útközben. — 8.35: Napközben. — 10.00: Zenedélelőtt. — 11.35: Csak fiataloknak! (szt). — 12.30: Hírek. Útközben. — 12.35: Nemzetiségeink zenéjéből. — 13.00: Aszály után. — 13.20: Éneklő Ifjúság. — 13.36: Goossens: Kaleidoszkóp. — 13.45: Időjárás- és vízállásjelentés.

3. MŰSOR:

8.55: Műsorismertetés. — 8.57: A kiállítótermek programjából. — 9.00: Sanzonok. — 9.38: Zenekari muzsika (szt). — 10.35: Népdalok (szt). — 11.00: Hírek. Időjárás. — 11.05: Eberhard Büchner operaáriákat énekel (szt). — 11.40: Zenekari muzsika (szt). — 12.33: Ravel: Couperin sírja (szt). — 13.00: Hírek. Időjárás. — 13.07: Töltsön egy órát kedvenceivel (szt).

TELEVÍZIÓ

SZERDA

15.00: Iskolatévé. József Attila költészete. A Kertész leszek c. vers elemzése. (Pedagógusoknak ajánljuk az 5. osztályos magyar irodalom tantárgy tanításához.) — 15.45: Táborozás a múzeumban. Teddidet-teddoda. (Színes.) — 16.00: Szórakaténusz. Harkály vagyok, kopogok. Az ige személye és száma. (Színes.) (Ált. isk. 4. osztályos magyar nyelv tantárgyhoz.) — 16.25: Hírek. — 16.35: Képújság. — 16.40: Reklám. — 16.45: Ligabue élete. Olasz tévéfilm. (Színes.) (14 éven felülieknek.) — 18.50: A Közönségszolgálat tájékoztatója. — 18.55: Reklám. — 19.10: Idősebbek is elkezdhetik. Tévétorna. (Színes.) — 19.15: Esti mese. — 19.30: Tv-híradó. (Színes.) — 20.00: Gáspár Margit: A Fekete Császár. Fantasztikus történet. (Színes.) — 21.45: Tévéegyetem. Az ókori Kelet. XVI/5. rész: Gilgames földjén. (Színes.) — 22.25: Mesterdallamok. Álom. (Színes.) — 23.00: Tv-híradó 3. (Színes.)

2. MŰSOR

18.12: Műsorismertetés. — 18.15: Szegedi beszélgetések a Szegedi Körzeti Stúdió műsora. — 18.55: Szemle. — 19.45: Reklám. — 19.55: FC Köln—Újpesti Dózsa Kupagyőztesek Európa Kupája labdarúgó-mérkőzés követítése Kölnből. A szünetben: Tv-híradó. — Kb. 21.45: Összefoglaló a Dinamó Minszk—Rába ETO Bajnokcsapatok Európa Kupája labdarúgó-mérkőzéséről. — 22.15: Képújság. — 22.20: Műsorzárás.

CSÜTÖRTÖK DÉLELŐTT

8.25: Idősebbek is elkezdhetik. Tévétorna. (Színes.) — 8.30: Iskolatévé. Az anyag körforgása II. Levegő, tenger, kőzet. (Színes.) — 9.00: Földrajz (ált. isk. 6. oszt.) A déli földrész: Ausztrália. — 9.30: Osztályfőnöki óra (ált. isk. 5—8. oszt.) Most mit tegyünk? (Színes.) De hiszen a szüleim! — 9.40: Mekkai zarándoklat. Francia rövidfilm. (Színes.) (Az augusztus 9-i adás ism.) — 9.55: Az élet ára. Francia rövidfilm. (Színes.) (Az augusztus 9-i adás ism.) — 10.20: XIII. Martin. NDK tévéfilm. (Színes.) — 11.50: A kiskacsa tévédése. Román kisfilm. (Színes.) — 12.00: Iskolatévé. Osztályfőnöki óra (ált. isk. 7—8. oszt. és a középiskolák I. oszt. számára) Tapírok. (Színes.) — 12.30: Képújság.

EXPRESSZ

ÁLLÁS

Belvárosi külkereskedelmi vállalat keres statisztikai munkára jelentkezőket. Gyakorlottak előnyben. Telefon: 129-454.

A CAOLA Kozmetikai és Háztartásvegyipari Vállalat 4. sz. gyára azonnali belépéssel felvesz nyugdíjas telepőrt. Jelentkezés: Budapest XI., Bocskai út 90. Telefon: 855-922. 223-as vagy 241-es mellék.

A kategóriás vállalat keres pénzügyi vezetői munkakörökbe felsőfokú végzettségű munkatársakat, akiknek építőipari gyakorlatuk van. A pályázatokat „Perspektíva, 5438" jeligére kérjük, a Felszabadulás téri hirdetőbe.

Változatos könyvelési és pénztári számfejtői munkaterületre közgazdasági szakközépiskolai végzettséggel fiatal munkatársat keres a Hírlapkiadó Vállalat. Jelentkezni lehet a 338-914-es telefonszámon.

Belvárosi külkereskedelmi vállalat felvételt hirdet angol—német párosítású idegen nyelvű levelező magyar nyelvű gyors- és gépíró, továbbá vezető mellé titkárnői állás betöltésére. Kezdők jelentkezését is várjuk a 186-391-es közvetlen, valamint a 185-966/177-es mellék telefonszámon.

A Balassa János Eü. Szakiskola felvesz: költségvetési kettős könyvviteliben gyakorlott könyvelőt, gépírni tudó, érettségizett adminisztrátort, időszaki fűtőt, takarítónőt (lehet nyugdíjas is) és kézbesítőt (4 órára). Jelentkezés személyesen a Bp. VIII., Vas u. 8. szám alatt vagy 136-296-os telefonon.

Felvételre keresünk bérelszámolókat, SZTK-ügyintézőt, pénztárost, raktárkezelőt, raktári adminisztrátort. Jelentkezni lehet: raktárkezelő, raktári adminisztrátor a 253-884-es telefonon, bérelszámolók, SZTK-ügyintéző, pénztárosok a 452-980/103-as telefonon.

A MAVAD Külkereskedelmi Vállalat Bp., Úri utcai központjába gondnokot keres. Fizetés megegyezés szerint. Érdeklődni lehet: a 115-844-es telefonon vagy személyesen, Budapest, Úri u. 39. Műszaki osztályon.

Az ELGÉP 2. sz. Gyára felvesz ipari képesítéssel rendelkező számviteli osztályvezetőt, valamint felsőfokú végzettséggel rendelkező fiatal szakembert közgazdasági osztályvezető-helyettesi beosztásba. Jelentkezés: Budapest IX. ker. Vágóhíd u. 14—18. Telefon: 339-462.

Mezőgazdasági termelőszövetkezet felvesz azonnali belépésre kőművesbrigádokat és asztalos szakmunkásokat. Jelentkezés: Bp. IX., Üllői út 71. Telefon: 139-802.

ADÁS-VÉTEL

Hívjon, veszek! Szekrénysort, garnitúrát, hagyatékot, heverőt, képet, csillárt, vitrintárgyakat, 781-967.

Legtöbbet fizetek variaberendezésekért, modern konyhákért, antik és stílbútorokért, szalongarnitúrákért, bronz csillárokért, festményekért, dísztárgyakért, ágytollért, faliórákért, teljes hagyatékért, azonnal megyek. 842-777.

Herendi gyűjteményem eladom. Darabonként is. 479-785.

Dísztárgyak, porcelánok, festmények, órák, hagyatékok vétele. 479-783.

Herendi nagy Déryné-figura, vázák, bonbonier, gyertyatartó, száz darab nyugati italos kis üveg eladó. Négyszázhuszonhat-egyszázhatvankilenc. napközben.

Magas áron veszek ruházati cikkeket, dísztárgyakat, hagyatékot, tollat. 214-017.

Veszek faliórát, álló órát, régiséget, hegedűt, porcelán fejű babát, verklit, hagyatékot. 897-941.

Veszek hagyatékot, szekrénysort, antik, stílbútort, vitrintárgyakat, régiséget, órát, képet, szőnyegeket. Telefon: 140-902. Azonnal megyek!

5 évesnél nem régebbi televíziót, magnetofont veszek, eladok. Telefon: négytizenegy-ötszázötvennyolc.

Vásárolunk szekrénysorokat, fekhelyeket, konyhabútort, szekrényeket, antikot, csillárokat, hagyatékot. 311-486, 868-259.

JÁRMŰ

Sztráda! Sztráda! Ha veszek — ha eladok, a Sztrádához baktatok! Személy- és teherautók nagy választékban, 0 km-es, nyugati és javán gépkocsik. Sztráda Autós Ügynökség, Budapest II., Pasaréti út 57. Nyitva: 16—20 óráig. Telefon: 164-010.

Minden típusú motorkerékpárt veszek bontásra. Telefon: 673-682, du. 16 óra után.

Forma 1 Autóközvetítő GMK. Tel.: 477-506, 16—20 óráig.

Chevrolet Vega sport UM-es rendszámú gépkocsi eladó. Telefon: 154-186.

UAZ terepjáró sürgősen eladó. Érdeklődni: du. 2—8 óráig. Telefon: 155-524.

El akarja adni autóját? Bízza meg **Katalint! Katalinban** megbízhat. **„Katalin"** autóügynökség, Bp. V., Szt. István krt. 3. 125-944, 325-856.

VW 1302-es, IG-s rendszámú, kifogástalan állapotú, eladó. Tel.: 277-876.

Raj Gaz sürgősen eladó. Tel.: 331-023, napközben.

Autószerviz — autókozmetika, alváz- és üregvédelem, 3 év garancia. II., Pitypang u. 16. Hegedűs kisparos. 688-822.

Siker gépkocsik adásvételének közvetítő irodája. Budapest II. kerület, Pasaréti út 21. Telefon: 851-659. Nyitva: 15—20-ig.

LAKÁS

Napfény a Belvárosban! Adunk 1 szobás, összkomfortos, V. emeleti (lift van), közp. fűtésű, teljesen felújított, telefonos tanácsi lakást + 20 m-es (lakbérmentes) terasszal. Öröklakásnak (nem kötelezően) megvásárolható. Keresünk: 2 és fél—3 szoba (össz) komfortos, telefonos tanácsi lakást. Körönd, Városliget környéke előnyben. Telefon napközben: 116-820, este: 328-481, 416-866.

Gárzont vagy kisebb lakást bérelnénk novembertől. Telefon: 467-214, 17 óráig.

Siófokon, a Batthyány utcában, 4 szobás villa eladó 3 millió Ft-ért, a Németvölgyi úton, 50 nm-es, kettőszobás lakás 700 000 + OTP, az Istenhegyi úton, 55 nm-es, 1 szoba, két félszobás lakás 1.1 millió + OTP. Ugyanitt ingatlanközvetítés hétköznap fél 9—15 óráig: 122-041, dr. Szentmiklósi.

INGATLAN

Gödöllő központjában levő, 44 négyzetméteres, 2 szoba, összkomfortos szövetkezeti lakás, beköltözhetően eladó. Gödöllő, Dózsa György u. 5—7. VIII. 62.

II., Utas u. 2. sz. alatt társasház építőközösségi szervezzük, 67 és 102 nm-es lakásokkal. 49. ÚMK. XII., Alkotás út 11. (11-es busz végállomása).

Béreinék hosszú távra 2000 n.-öles közművesíthető területet a XI., kerületben, illetve Budaörsön, vállalattól is. Telefon: 271-362 napközben.

Eladó 515 n.-öles közművesítet telek a Budaörsi útnál, faházzal, külön pincével, termő szőlővel. Telefon: 271-362, napközben.

Kispesten, forgalmas helyen, nagy üzlethelyiséges családi ház iparlétesítési lehetőséggel eladó. Érdeklődni 9—11 óra között: 113-688.

Pesthidegkúti bértelekmet teljesített alpesi házzal átadom. Telefon: 110-824. 6—12 óráig.

Penziónak, nyaralónak, különlenek is alkalmas, központi fekvésű, panorámás, fonyódi ingatlan eladó. Érdeklődni: délután 17 és 19 óra között, a 13/2. számú ÚMK-ban, Budapest VII. kerület, Kertész u. 2. Telefon: 220-410.

Vásárolnék budapesti kis házat, nyolcezerezer forintig. Beköltözhető életiáradékos is érdekel. Esetleg lakást, garázzsal, magas OTP-vel, tavaszi költözésre. Német Ernő, Zalaegerszeg, Fürst Sándor u. 13.

Budai, nagy kertes, régi villa eladó. Első emeletén, a XI. ker., Fejér Lipót utcában, négyszobás, gázcirkós, tehermentes öröklakás, két erkéllyel, márvány és tölgyfa luxusbeépítésekkel, raktárral, gépkocsibeállóval, csak kp.-ért, azonnal beköltözhetően eladó. Tel. hétfőtől csütörtökig, du. 5—7-ig: 177-045.

A fővárosi mozik műsora

XI. 3—9.

SZOVJET FILMEK FESZTIVÁLJA XI. 3—9.

A HÉT FILMBEMUTATÓI:

Csillaghullás,
A leleményes nyuszi,
Magánélet,
Rita asszony menyasszony,
Röpke éjszaka.

EGYÉB FILMEK:

Excalibur I—II. (Vér és mágia) (Országos megjelenés előtt).

A halál Antóniója.

★

SZOVJET FILMEK FESZTIVÁLJA

Andrej Rubljov I—II.* Gorkij Szovjet Filmek Mozija 3-án f4, 7. **Áfonya a vagány** (mb) Tinódi 4-én f4, h6, 8. **A blokád I—II.** (mb) Fórum 5-én f4, 7. **A blokád folytatása I—II.** (mb) Fórum 6-án f4, 7. **Bölcs Jaroslav I—II.** Fórum 7-én f4, f7. **A brilliánskirálynő bukása** (mb) Bartók 6-án f4, h6, 8; Béke XV., 7-én 3, n6, f8; 8-án n6, f8. **Csalogány** (mb) Éva 5—6. f2. **Csillaghullás** (mb) Bem 6, 8; Éva 8. **Csodabogarak*** Diadal 3-án f4, h6, 8. **Diplomaták összeesküvése** (mb) Alkotás 9-én 4, 6, 8. **Egy pisztoly eltűnik** (mb) Bartók 5-én f4, h6, 8. **Az első tanító** (mb) Diadal 8-án f4, h6, 8. **Emberi sors** Gorkij Szovjet Filmek Mozija 5-én f4, h6, 8. **Az erdő szépe** (mb rom—sz) Horizont 3—5. és 8—9. 5. **Etűdök gépzongorára** Kinizsi Stúdió Mozi 8-án f4, h6, 8. **Evans doktor titka** (mb) Akadémia 3—6. f4. **Éjszaka történt** (mb) Bartók 8-án f4, h6, 8. **Ékszerrablás fényes nappal** (mb) Bartók 7-én f4, h6, 8. **Az élet szép** (mb sz—ol)* Csillag 7-én h3, 5, n8, 8—9. 8, n8. **A farkas nyomában*** Alkotás 3-án 4, 6, 8. **A fej nélküli lovas** (mb) Olimpia 4-én n4. **A fekete rák ollójában** Alkotás 4-én 4, 6, 8; Zuglói 7—9. f4, h6, 8. **Feltámadás I—II.** Duna 7-én f4, 7. **A festmény titka** (mb) Láng Műv. Ház 5-én de. 10. **A félhold árnyékában I—II.** (mb) Fórum 4-én f4, f7. **A félkegyelmű** (mb) Duna 5-én 4, n7, f9. **Focizzon, aki tud** (mb) Tinódi 5-én f4, h6, 8. **A gejzírvölgy titka** (mb) Balassi 4—6. f4. **Halálgyár az őserdőben I—II.** Széchenyi 7—8. f4, f7. **Halló, itt Iván cár** (mb) Tinódi 8-án f4, h6, 8. **Hét különleges megbízott** (mb) Alkotás 5-én 4, 6, 8. **A hótündér** (mb) Olimpia 5-én 2, n4. **Huckleberry Finn és a csirkefogók** (mb) Budafok 5—7. 3-kor. **A XX. század kalózai** (mb) Táncsics 7—9. f4, h6, 8. **Huszárkisasszony** (mb) Világosság 7-én 3, n6, f8; 8-án n6, f8. **Az „I" akció** (mb) Tinódi 6-án f4, h6, 8. **Indul az űrhajó** (mb) Óbuda 3—6. 3. **Jack kapitány** (mb) Béke XIII., 4—6. f4. **Jégmezők lovagja** Jókai 7-én 3, n6, f8; Kinizsi Stúdió Mozi 3-án f4, h6, 8. **A kalandor csődje I—II.** (mb) Bányász f4, 7. **A Karamazov testvérek** (mb) Duna 6-án 4, n7, f9. **Katasztrófa földön égen I—II.** (mb) Ipoly 3—6. f7. **A kétéltű ember** Olimpia 6-án de 11, du n4. **Kétszemélyes pályaudvar** Diadal 5-én f4, h6, f9. **A korona elrablása, avagy újra a bosszúállók** (mb) Olimpia 3-án n4. **A kölcsönkért gyufa** (mb sz—finn) Tinódi 9-én f4, h6, 8. **A köpeny** Duna 9-én 4, n7. **A kutyás hölgy** (mb) Duna 8-án 4, n7, f9. **Lear király I—II.** (mb) Duna 4-én 4, 7. **A leleményes nyuszi** (mesesorozat) Horizont 3—5. és 8—9. f10, h11, 12, n2 f3, h4; Ugocsa n4, f5. **Luxustutajon** Tinódi 3-án f4, h6, **Magánélet** (mb) Magyar Néphadsereg Műv. Háza 7-én 6; Toldi Stúdió Mozi f4, h6, 8. **Maximka** Cinkota 6-án 3. **Megjegyző fordulat** (mb) Bartók 9-én f4, h6, 8. **Moszkva nem hisz a könnyeknek I—II.** (mb)* Balaton 7. **Mr. McKinley szökése I—II.** Ady 7-én 3, 6; 8-án 6. **A negyvenegyedik** Gorkij Szovjet Filmek Mozija 8-án f4, h6, 8. **Néhány interjú magánügyben** Ikarus Műv. Közp. 7-én f6, f8. **Nocturne** (mb) Diadal 6-án f4, h6, 8. **Muki majom kalandjai** (mb) Olimpia 7-én 2, n4. **Oblomov néhány napja** Kinizsi Stúdió Mozi 5-én 3, f6, 8. **Ordasok között** (mb) Alkotás 7-én 4, 6, 8. **Othello** Duna 3-án 4, n7, f9. **Ördögbarlang** Olimpia 9-én n4. **Öreg rabló nem vén rabló** (mb) Tinódi 7-én f4, h6, 8. **Őszi maraton** (mb)* Diadal 4-én f4, h6, 8. **Öt este** Kinizsi Stúdió Mozi 9-én f4, h6, 8. **Patyomkin páncélos** Gorkij Szovjet Filmek Mozi 9-én f4, h6, 8. **Péter cár és a szerecsen** (mb) Rege 5—6. n6; vasárnap 3 is. **Púpos lovacska** (mb) Olimpia 8-án n4. **Ragyogj, ragyogj csillagom** (mb) Gorkij Szovjet Filmek Mozija 6-án f4, h6, 8. **A rejtélyes bankbetét** Bartók 3-án f4, h6, 8. **Rita asszony menyasszony** (mb) Új Tükör Klubmozi f4, h6, 8; 4-én f4, h6. **Robinson Crusoe** (mb) Maros 5—7. f4. **Röpke éjszaka** (mb) Csokonai f4, h6, 8. **A sárkány éve** (mb) Fórum 8-án f4, h6, 8. **Sivatagi 13-ak** Diadal 9-én f4, h6, 8. **Stalker I—II.**** Kinizsi Stúdió Mozi 6-án f4, f7. **A svéd asszony** (mb sz—svéd) Alkotás 8-án 4, 6, 8. **Szarvacska manócska** (mb) Madách 6—7. 4-kor. **A „Szaturnusz" csapdájában I—II.** (mb) Fény 3—6. f4, f7. **A „Szaturnusz" nem válaszol I—II.** (mb) Fény 7. és 9-én f4, f7; 8-án 3. **Szállnak a darvak** (mb) Gorkij Szovjet Filmek Mozija 4-én f4. **Szót kérek I—II.** (mb)* Kossuth Kamaraterem 7—9. 4, 7. **A szökött fegyenc** (mb) Bartók 4-én f4, h6, 8. **A szultán fogságában** Bethlen 3—6. f4. **Támadás hegedűszóra** 9-én f6, h8. **Timur és csapata** Otthon 4—6. n6; vasárnap 3 is. **A titokzatos szakács** Alkotás 6-án 4, 6, 8. **Transzszibériai expressz** (mb) Landler Műv. Ház 5-én h4, h6. **Tükör*** Kinizsi Stúdió Mozi 7-én f4, h6, 8. **Tüzes éjszakák** Bástya f4, h6, 8. **A tűzön nincs átkelés** Kossuth Kamaraterem 3-án 4; 4-én 4, 6, n9; 5—6, 6, n9. **Út az életbe** Gorkij Szovjet Filmek Mozija 4-én h6, 8. **Vadállatok a fedélzeten** Tátra 5—6. h2. **Vágtató huszároszlag I—II.** Fórum 9-én f4, h7. **Ványa bácsi** (mb) Diadal 7-én f4, h6. **Viva Mexikó!** Kinizsi Stúdió Mozi 4-én f4, h6, 8. **Vörös kányafa** (mb) Gorkij Szovjet Filmek Mozija 9-én f4, h6, 8. **Waterloo** Fórum 3-án 3, f6, 8.

★

TANÁCS (MAGYAR FILMEK MOZIJA)

Vígjátékok-szatírák.

Fuss, hogy utolérjenek 3-án 10, 12, 2.

Kakuk Marci 4-én 10, 12, 2.

Egy szerelem három éjszakája 7-én 10, 12, 2.

Férjhez menni tilos 8-án 10, 12, 2.

Bohóc a falon 9-én 10, 12, 2.

Egri csillagok I—II. 5—6. h9, h12, h3.

Megáll az idő* 3-án 4, 6; 4-én 4; 5—6. 6-kor; 7—9. 4, 6.

Délibábok országa 3-án és 5—9. 8.

MAGYAR FILMTÁRLAT

4-én du h6, 8: **Valahol Európában** (készült 1947-ben).

★

VÖRÖS CSILLAG

VIDEO-MOZI

Tv 1. program: 3-án f5, f6, f8; 4-én h3, h6, f8; 5-én h4, h6, f8; 6-án 10, 5, 6, 7, 8; 9-én 6.

★

CORVIN

9-én du f3: **Mesemozi — Csipkerózsika** (zenés mesejáték) — **Vízipók-csodapók** (m).

4-én este f9: **Pandoras Box együttes koncertje. Közreműködik a Gépfolklór együttes. — Rövidfilmek sor.**

OLIMPIA

5-én de 10: **Móka-mozi — Furfangos Tóbiás** (bábműsor) — **A kis teve és a csacsi** (mesefilmsorozat).

8-án de 10: **Móka-mozi — Szervusz Szergej** (vidám gyermekműsor) — **Szivárvány** (mesefilmsorozat).

MOM MOZI

6-án de 10: **Vasárnapi játszóház — A róka és a medve** (mesefilmsorozat).

★

HONVÉD KAMARATEREM

E.: f11, 12, f2, 3, f5 órakor.

Mi iskolánk (Magyar József dokumentumfilmje).

E.: este 6 és 8 órakor.

Egyszerű történet (m).

EGYÉB FILMEK

Akit Bulldózernak hívtak (mb ol) Éva f4, h6. **Anna és a vámpír** (l)** Kultúra 3—4. n6, f8. **Apokalipszis most I—II.** (am)** Rege 4-én 6; Tétény 7-én 3, 6; 8-án 6. **Az aranyember** (m) Haladás 8-án f4, h6, 8. **Atlantic city** (mb kanadai—am—fr)* Jókai 3—6. f8. **Az álarcos lovas legendája** (mb am) Alfa 3, n6, f8; 4. hétre prol.; Óbuda 3—6. n6, f8; 7—9. 3, n6, f8; Uránia 9, n12, f2; 4. hétre prol.; Vörös Csillag 4, n7, f9; 3. hétre prol. **Ben Hur I—II.** (mb am) Gutenberg Műv. Otth 3—6. 4; Tátra 6. **A beszélő köntös** (m) Fővárosi Műv. Ház 9-én f3. **Bohóc a falon** Tanács Magyar Filmek Mozija 9-én 10, 12, 2. **Bombanő** (mb am)** Olimpia 4—5. éjjel 10. **Bosszúvágy** (mb am)** Újvilág Dózsa Műv. Ház 6-án 5; 7-én 5, n8. **Britannia gyógyintézet** (ang)** Ady 4—6. f6 h8; vasárnap n4 is; Honvéd h9, 11, n2; Puskin f4, h6, 8. **A bűvös kő és a csodakút** (mb NSZK—ol) Világosság 6-án 3. **Csillagok háborúja I—II.** (am) Landler Műv. Ház 8-án h4 h6; Maros 5—9. f6; Vörös Csillag f9, 11, f2. **Csizmás kandúr** (mb jap) Kőbánya 5-én de 10. **Délibábok országa** (m) Béke XIII., 4—6. h6, 8; Tanács Magyar Filmek Mozija 3-án és 5—9. 8. **Dollárpapa** (m) Cinkota 7-én 3, n6, f8. **A domb** (mb ang)** Fővárosi Műv. Ház 7-én 4, n7. **Dutyi dili** (mb am) Ikarus Műv. Közp. 4-én f6, f8. **Egri csillagok I—II.** (m) Haladás 6-án f4, h7; Tanács Magyar Filmek Mozija 5—6. h9, h12, h3. **Egy magyar nábob — Kárpáthy Zoltán** (m) Haladás 5-én f4, 7. **Egy szerelem három éjszakája** Tanács Magyar Filmek Mozija 7-én 10, 12, 2. **Egyszerű történet** (m)* Honvéd Kamaraterem 6, 8. **Egy szoknya, egy nadrág** (m) Balaton 3, 5; Világ 3—8. f6; ünnep f4 is. **Egy szőszi szerelme** (csehszl.)** Almássy téri Szabadidő-közp 7-én 8. **Együttélés** (m)* Zrínyi 4, 6, 8; 5. hétre prol. **Egy zsaru bőréért** (mb fr)* Cinkota 4—6. n6, f8. **Elcserélt szerelem** (m) Csillag 4—6. 5, n8; ünnep h3 is; Csokonai h9, 11, n2; 2. hétre prol.; Ipoly 7—9. f4, h6, 8. **Elektromos eszkimó** (mb. ang) Kultúra 7-én 3. **Eltűntnek nyilvánítva** (mb. am)* Tisza f4, h6, 8; Világ 3—8. h8. **Az erőd** (m)** Gutenberg Műv. Otthon 7—8. 4, 6. **Excalibur I—II. (Vér és mágia)** (mb am)** Corvin 5-én éjjel f11; Magyar Néphadsereg Műv. Háza 8-án f4, 7; MOM Mozi 6-án 11, 4, 7; 7-én 4, 7. **Ezek a fiatalok** (m) Alfa 5-én de 10. **Ez igen** (mb am)* Béke XIII., 7—9. f4, h6, 8; Kultúra 7—8. n6 f8. **Ezüstnyereg** (ol) Tátra h4. **Életlenek** (mb. fr) Bethlen 7—9. 3, n6, f8. . . . **És megint dühbe jövünk** (ol) Óbuda 5-án 9, 11, 1. **Férjhez menni tilos** Tanács Magyar Filmek Mozija 8-án 10, 12, 2. **Flep, a róka** (jap) Kossuth Kamaraterem 5—6. 10, 12. **A francia hadnagy szeretője** (mb ang)** Bástya minden éjjel 10; Puskin h9, 11. n2; 2. hétre prol.; Olimpia n6, f8; Palota f8; Uránia 4, n7, f9; 3. hétre prol. **Fuss, hogy utolérjenek . . .** Tanács Magyar Filmek Mozija 3-án 10, 12, 2. **Gandhi I—II.** (ang)* Corvin 3-án és 5—8. f4, 7; 4-én f4, 9-én f5, 8; 3. hétre prol **Georgia barátai** (mb am)* Rege 5—6. f8. **Gyanútlan gyakornok** (mb fr) Rege 7-én 3, n6, f8; 8—9. n6, f8. **Gyilkos bolygó** (mb, am)** h9, 11, n2. **Hair** (am)* Budafok 7—9, n6, f8. **A halál Antóniója** (brazil)*** Duna 5-én éjjel 11; Ugocsa h6, 8. **A háborúnak vége** (mb fr)* Szikra Kamaraterem h9, 11, n2, f4, h6, 8. **A 3. számú űrbázis** (ang)* Diadal 6-án 11, n2; 7-én este 8. **A hét merész kaszkadőr** (am) Pest-Buda 3—4. és 6-án n6, f8. **Hófehérke és a hét törpe** (mb am) Ugocsa 6-án és 7-én n10, h11, n1, h2. **Hugó, a víziló** (m) Nap 6-án 9, 11, 1, **25 millió fontos váltságdíj** (ang) Palota n6. **Hüvelyk Panna** (mb jap) Fővárosi Műv. Ház 8-án de 10; Ikarus Műv. Közp. 5-én de 10; Ipoly 3—6. f4, 5. **Az idő urai** (m—fr) Bányász 5—6. f10, 11, f1, 2. **Az inkák kincse** (mb bolg—NSZK—sp) Akadémia 6-án de 9, 11, 1. **Jézus Krisztus szupersztár** (am) Kossuth f4, h6, 8; 3-án f4; Széchenyi 3—4. f4, h6, 8; 5—6. f3, h5, 7. **Jobb ma egy nő, mint tegnap három** (mb fr)** Balassi 4—6. h6, 8. **Jöjjön vendégségbe** (mesefilmsor.) Új Tükör Klubmozi 5—7: 10, 11, 12, 1, 2. **Kakuk Marci** Tanács Magyar Filmek Mozija 4-én 10, 12, 2. **A kék laguna** (am)* Május 1. h9, 11, n2. **Kémek a lokálban** (Őrült nők ketrece 2.) (mb fr—ol)** Bástya h9, 11, n2; Fővárosi Műv. Ház 3-án 4, n7; Május 1. f4, h6, 8; Rideg Sándor Műv. Ház 4—9; h5, 7; ünnep f3 is. **A két rodeós** (mb NDK) Jókai 3—6. n6; ünnep 3 is. **Konstans** (l)* Zuglói 5-én este 8. **Kóma** (mb am)** Budafok 3—6. n6, f8. **Könnyű testi sértés** (m)* Alkotmány 6, 8; Szikra h9, 11, n2, f4, h6, 8; 2. hétre prol. **A kőszívű ember fiai I—II.** (m) Haladás 4-én f4, h7. **Kis Muck története** (mb NDK) Magyar Néphads. Műv. Háza 5-én d. f11. **Kutyalagzi** (m) Kőbánya 3. **Lúdas Matyi** (m rajz) Almássy téri Szabadidő-központ 5-én de 10. **Majmok bolygója** (am)* Almássy téri Szabadidő-központ 7-én 6. **Maria Braun házassága** (NSZK)** Zrínyi 9, n12, f2. **Megáll az idő*** Tanács Magyar Filmek Mozija 3-án 4, 6; 4-én 4; 5—6-ig 6; 7—9. 4, 6. **A mindentlátó királylány** (mesesorozat) Olimpia 6-án de 10, **Nadacsoport** (mb fr—ol)** Otthon 4—6. f8. **Nevem: Senki** (mb ol—fr) Palota 5—7. 3. **Négy bandita, tíz áldozat** (mb fr) Alkotás 10, 12, 2. **Névtelen vár** (m) Kossuth Kamaraterem 5—6. 2, 4. **Ólomidő** (NSZK)* Fény 8-án h6, 8. **Öld meg a Sogunt!** (mb jap)** Kultúra 5—6. n6, f8. **Őrült nők ketrece** (mb fr—ol)** Pest-Buda 7—9. n6, f8. **A postás mindig kétszer csenget I—II.** (mb am)** Kőbánya 5, f8. **A profi** (mb fr)** Táncsics 3—6. f4 h6, 8. **Rataplan** (ol) Toldi Stúdió Mozi h9, 11, n2. **Rendőrök háborúja** (fr)** Bartók h9, 11, n2. **Rocky** (am)* Nap f6, 8. **Seriff az égből** (ol) Béke XV., 5—6. 3, n6, f8. **Seriff és az idegenek** (mb. ol) Bányász 3—4. és 7—9. h9, 11, n2. **Sörgyári Capriccio** (mb csenszl)* Honvéd f4, h6 8. **Szabadlábon Velencében** (mb, fr—ol) Tétény 4—6. f6; h8; vasárnap n4 is. **Szegény Dzsoni és Árnika** (m) Nap f4. **Szerelem szieszta idején** (sp)*** Új Tükör Klubmozi 3—4. és 8—9. h9, 11, n2. **A szervezet** (mb bolg) Otthon 7—8. 3, n6, f8; 8-án n6, f8. **Szöljön a rock** (fr)* Duna 9, n12, f2. **Szuperexpressz** (mb jap)* Rege 6-án de 10. **Szuperzsaru** (mb ol) Béke XV., 3—4. n6, f8. **Talpig olajban** (mb fr) Akadémia 7—9. f4, h6, 8. **A teknős és a sün** (mesesor.) Bem n10, f11, h12, n3, f4 h5. **Titkos birodalmi ügyek** (NSZK)* Bethlen 3—6. n6, f8. **Török és a tehenek** (mesefilmsor.) Otthon 5-én 3. **A törökfejes kopja** (m) Haladás 7-én f4, h5, 8. **Tűtorony** (mb kanadai) Balassi 7—9. f4, h6, 8; Zuglói 3—6. f4, h6, 8; 5-én f4, h6. **Tűzharc** (ang)* Világosság 4—6. n6, f8. **Az utolsó metró** (mb fr)* Kossuth h9, 11, n2; Maros 5—9. 8-kor; Sport h6, 8. **Az utolsó valcer** (am) Kossuth Kamaraterem 3—4. és 7—9. 9, n12, f2. **Vadölő** (NDK) Pest-Buda 5-én f2, h4

83. nov. 12.

KATONAPOLITIKAI MOTÍVUMOK

Reagan Dél-Koreában

Tokió, november 12.

Pietsch Lajos, az MTI tudósítója jelenti:

Tokiói látogatását befejezve ma Szöulba érkezett *Ronald Reagan* amerikai elnök. Reagan *három* napot tölt a dél-koreai fővárosban, és szöuli látogatásának egyetlen célja az Egyesült Államok és Dél-Korea közötti *katonai együttműködés* megszilárdítása. Ez egyebek között az amerikai fegyverszállítások és egyéb katonai segélyek fokozásában ölt majd testet.

A dél-koreai parlamentben mondott beszédében — amint az várható volt —

Ronald Reagan megerősítette Washington elkötelezettségét a Cson Tu Hvan-rezsim hatalmon tartása iránt.

Ezzel összefüggésben érdemes emlékeztetni arra, hogy közvetlenül Reagan hatalomra kerülése után *a katonai diktátorból lett dél-koreai államfő volt a Fehér Ház első külföldi vendége.*

A katonai együttműködés elmélyítéséhez szolgáltat ürügyet az az októberi ranguni merénylet, amelynek során több mint húsz személy, köztük néhány szöuli kormánypolitikus életét vesztette. A merénylet kapcsán a Cson Tu Hvan-rezsim háborús fenyegetéssel kísért durva propagandakampányt indított a Koreai NDK ellen. Parlamenti beszédében

Reagan is rendkívül élesen támadta Phenjant,

s megpróbálta a Koreai NDK-ra hárítani a felelősséget a Koreai-félszigeten kialakult *feszültségért. Az amerikai elnök heves kirohanásokat intézett a Szovjetunió ellen is a szovjet légtérbe behatolt dél-koreai repülőgép szeptemberi incidense miatt.*

Reagan nem győzte hangoztatni, hogy Szöul mindenben számíthat az Egyesült Államok támogatására. Egészen odáig elment, hogy magasztalta a Cson Tu Hvan-rezsim politikáját, amely szerinte „egyre jobban tükrözi az emberi jogok tiszteletben tartását, lehetővé teszi — mint fogalmazott — demokratikus politikai intézmények létrehozását, s ily módon a nemzeti egyetértés irányában hat".

Az amerikai elnök a nap folyamán megkezdi tárgyalásait Cson Tu Hvannal,

s holnap a Dél-Koreában állomásozó, *50 ezer fős amerikai haderő egységeinél tesz látogatást.* A szöuli hatóságok Reagan dél-koreai tartózkodása idejére *rendkívüli biztonsági intézkedéseket* foganatosítottak, értesülések szerint *több mint százezer katonát és rendőrt helyeztek riadókészültségbe.* Ennek ellenére szórványos, a Reagan-látogatás és a Cson Tu Hvan-rezsim politikája ellen tiltakozó tüntetésekre került sor.

★

Teljes együttműködés a diplomáciában és katonai téren, ugyanakkor a *kereskedelmi* problémák *elnapolása* — a mai tokiói polgári lapok többsége így kommentálta Ronald Reagan amerikai elnök és *Nakaszone Jaszuhiro* japán miniszterelnök tárgyalásait.

A *kínai* hírszolgálati iroda *megrója* Reagant, aki ma délelőtt Tokióból Dél-Koreába utazott, mert az NHK tv-állomásnak adott nyilatkozatában ismét *kétértelmű kijelentést tett Kínáról.* Reagan azt bizonygatta, írja az Új-Kína, hogy miközben az Egyesült Államok „nagyon keményen" dolgozik azon, hogy javuljanak kapcsolatai a Kínai Népköztársasággal, kapcsolatait a *tajvani* hatóságokkal *nem kívánja megszakítani.*

Kozmosz—1508

Moszkva, november 12.

A *Szovjetunióban* tegnap Föld-körüli pályára bocsátották a *„Kozmosz—1508"* jelzésű mesterséges holdat. A műhold fedélzetén a kozmikus térség kutatására szolgáló berendezések vannak.

AZ IDŐ SODRÁBAN

ÚJ JELENSÉG: TANULÓMULTIK

❶

A fejlett tőkésországoknak az egész világot behálózó multinacionális vállalatbirodalmai mellett felnövőben van a *fejlődő* államok egy részének külföldre is terjeszkedő cégcsoportja. Az elmúlt évtizedben néhány, az átlagosnál jóval nagyobb gazdasági növekedést elért országban kialakultak azok a vállalatok, amelyek termelésük nagyságánál, tőkeerejüknél és szervezettségüknél fogva *képesek voltak átlépni az országhatárokat,* s külföldön sorra megalakítani a termelő és kereskedő leányvállalatokat. A világgazdaságnak olyan *új jelenségéről* van szó, amely ugyan még hosszú ideig *nem* fenyegeti a nagy nyugati multinacionális monopóliumok — *IBM, Shell, General Motors, Philips, Bayer* stb. — pozícióit, de azok *vetélytársaivá* lehetnek egyes területeken a belátható jövőben.

Az úgynevezett újonnan iparosodó fejlődő országokban a hetvenes években a tőkeerősebb, nagyobb cégek megkezdték külföldi érdekeltségeik létrehozását. Ebből a szempontból nem tipikus terjeszkedést valósítottak meg *a kuvaiti vállalatok* — elsősorban az állami olajvállalat —, amelyek a világ számos pontján *cég- és részvényvásárlásokba kezdtek.* A KPC nevű olajtársaság például két és fél millió dollárért megvásárolta az amerikai *Santa Fe* energetikai csoport részvényeinek többségét, az ugyancsak amerikai *Gulf Oil* európai érdekeltségeit, s jelentős tulajdonjogra sikerült szert tenni a *Mercedesben,* a *Hoechstben,* valamint a *Volkswagenben* is.

A statisztikák tanúsága szerint a fejlett tőkésállamok külföldi beruházásainak összege *meghaladja az 500 milliárd dollárt,* a fejlődők határon túli invesztíciói viszont alig érik el *a 14 milliárdot.* Látható tehát, hogy óriási a *nagyságrendi különbség* a két országcsoport külföldi tőkehelyzetét illetően, így számottevő versenyről egyelőre nem is lehet szó.

De az újonnan iparosodó országok elsősorban *nem a verseny céljából* terjeszkednek külföldön. A nemzetköziesedés okai között megtalálhatók a profitgyarapítási, az „igazi" multiktól való *védekezési* és a *nyersanyag-biztosítási* célok is. A jelek szerint a délkelet-ázsiai országok a *japán példát* követik: *Szingapur, Hongkong, Tajvan és Dél-Korea* külföldön elsősorban a nyersanyag-kitermelő ágazatba fektet be tőkét, hogy ezúton is biztosítsa a hazai termelés *alapanyag-ellátását.* Hongkong és Szingapur külföldi beruházásainak másik fontos célpontja a szolgáltatóipar.

❷

Argentína, Brazília és India külföldi tőketerjeszkedése viszont elsősorban a *feldolgozóipart* vette célba. India külföldi beruházásainak egynegyede például a textil- és fonalgyártásba, a papír- és élelmiszeriparba irányul. A fejlődő országok közül *Hongkong rendelkezik a legnagyobb külföldi tőkeállománnyal,* mintegy 2 milliárd dollár befektetett tőkével; Szingapur és Brazília részesedése 1—1 milliárd. Argentína, Dél-Korea, Tajvan és a többiek külföldi beruházásainak értéke általában *százmillió dolláros nagyságrendet* képvisel.

A harmadik világ multinacionális vállalatai nem rendelkeznek hatalmas szervezettel, szupertechnikával, bár termelési értékük sok esetben *meghaladja* néhány patinás világcég forgalmát. A dél-koreai *Hunday* hajógyártó vállalat forgalma 8 milliárd dollár, a tajvani *Walsin* elektronikai konszern értékesítése 4 milliárd dollár volt tavaly. Durva becslések szerint a fejlődő országokbeli multinacionális vállalatok mintegy *kétezer külföldi érdekeltséggel* rendelkeznek.

A külföldi termelő és értékesítő leányvállalatokat mindenekelőtt a fejlődő világ *többi* országában alapítják, bár néhány képviselet működik már a legfejlettebb tőkésállamokban is. A külföldi terjeszkedésben nem elhanyagolható szerepet játszik a termelési költségek alakulása. A nemrégiben még olcsó országoknak tartott délkelet-ázsiai államokban az utóbbi esztendőkben jelentősen emelkedtek a munkabérek és a termelés egyéb költségei, ezért a tőke ott keres „boldogulást", ahol még *alacsonyabbak* a költségek. A hajdanvolt *olcsó* országok — ahová korábban *a fejlett tőkés államok* helyezték ki termelésük egy részét — most maguk telepítik át a textilipari cikkek, az elektronikai alkatrészek és egyéb termékek gyártását a következő „hullámba", a még olcsóbb termelőhelyekre.

A fejlődő multik külföldi beruházásai általában *munkaintenzívek,* tehát *munkaalkalmat* is teremtenek a helyi lakosságnak. Emellett *viszonylag* korszerű — de a fejlett tőkésállamokban általában már nemigen használt — technikát, technológiát honosítanak meg a *fogadó* országokban. Saját kutatásaik általában nincsenek, inkább *fejlett termékek reprodukálására* vállalkoznak. A harmadik világ multijait a hatékony és a viszonylag olcsó vállalatirányítás jellemzi, külföldi behatolásuk pedig többnyire társulásos formában történik. Míg a fejlett tőkésországok multinacionális cégei csak ritkán hajlandók társulni a *helyi* vállalatokkal, a *helyi* tőkével, a *fejlődő multik* szívesen teszik ezt. Talán ennek is köszönhető, hogy *szívesen fogadja őket a többi fejlődő ország.* S persze nem mellékes szempont az érzelmi motiváció, a példamutatás sem.

Más fejlődő országból érkező tőkét a befogadó ország szívesebben fogad, mint a volt gyarmattartóét, ráadásul a példa is bizonyítja, hogy néhány év múlva esetleg *a fogadó országok vállalatai is megkezdhetik a külföldi terjeszkedést.* (Hatalmas sikert arattak azok a brazil elektronikai termékek, amelyeket a fejlődő országokba *„a trópusoknak a trópusokról"* reklámmal exportáltak.) Az újonnan iparosodó országok vállalatai a külföldi tőketerjeszkedésnél nem hagyják figyelmen kívül az *etnikumokat.* Délkelet-Ázsiában például fontos szerepet szántak és szánnak a térségben élő sok millió kínainak, akik szívesen fogadják a Hongkongból, Szingapurból származó tőkét.

❸

A harmadik világ „saját nevelésű" multinacionális vállalatai eddigi eredményeik alapján *életképesnek* bizonyultak. Eredményeiknél talán még fontosabb a fejlődő országok számára *létük,* amely bizonyítja, hogy egy-egy nagyvállalatnak *van esélye* a jó értelemben vett terjeszkedésre.

Várható, hogy a fejlődő multik részleges és sajátos versenyelőnye a jövőben is fennmarad. Ugyanakkor arra is számítani kell, hogy erősödésükkel keresni fogják a beruházási és termelési együttműködési lehetőségeket az *„igazi"* multikkal. Ez utóbbiak nem zárkóznak el az együttműködéstől, hiszen a fejlődő multik *olyan piacokat,* piaci *részeket* képesek meghódítani, ahol a „nagyok" különböző okok miatt nemigen rúghatnak labdába. S hogy mit hoz a jövő a tanulómultik számára? Minél inkább felzárkózik hazájuk az úgynevezett ipari államok sorába, valószínűleg ők is annál inkább hasonlítanak majd a „klaszszikus", országhatárokat átlépő konszernekhez.

— asz —

HÚSZ ÉVVEL DALLAS UTÁN

Ki ölte meg Kennedyt?

Washington, november 12.

Kennedy elnök meggyilkolása után húsz évvel az amerikaiak nyolcvan százaléka még mindig úgy véli, hogy *Lee Harvey Oswald* nem magányos őrült volt, s hogy az elnök összeesküvés áldozataként vesztette életét. Ez tűnt ki annak a felmérésnek az eredményeiből, amelyet az ABC televízió végzett.

Az amerikaiak jelentős része, sokkal többen, mint a merénylet idején,

azon a véleményen van, hogy Kennedy megöletésében valamilyen módon az FBI vagy a CIA működött közre.

Az erre vonatkozó elterjedt elméleteknek hitelt kölcsönöztek azok a hetvenes évek közepén napvilágra került tények, amelyek szerint *a CIA a maffia segítségével* merényleteket szervezett *Fidel Castro* kubai elnök ellen.

Mark Lane, az ismert amerikai jogász, aki *először* kérdőjelezte meg a gyilkosság kivizsgálására kinevezett *Warren-bizottság* jelentését, húsz év távlatából úgy látja: ha a bizottság nem a legszigorúbb titokban állította volna össze jelentését, *ma sokkal kevesebb bizonytalanság lenne* a Kennedy-gyilkosság valóságos körülményei felől.

Lane szerint bebizonyosodott: szándékosan, vagy hozzáértés hiánya folytán

a Warren-bizottság egy sor körülményt figyelmen kívül hagyott.

Az a tény, hogy *Allen Dulles,* a CIA volt igazgatója a Warren-bizottság tagja volt, természetesen megmagyarázza, miért nem vizsgálta a bizottság a CIA bűnrészességére irányába mutató szálakat.

Nicaragua-ellenes katonai szövetség

Washington, november 12.

A *Pentagon* irányításával „új" *Nicaragua-ellenes* katonai szövetség jött létre *Közép-Amerikában.*

Október 1-én négy közép-amerikai ország — *Salvador, Honduras, Panama* és *Guatemala* —

felújította az 1963-as közép-amerikai védelmi tanácsot (CONCEDA), amelyet eredetileg is amerikai irányítás alatt hoztak létre

Somoza nicaraguai diktátor segítségével.

A szövetség országainak 14 katonai vezetője október 22—23-án megtartott értekezletén Nicaragua-ellenes nyilatkozatot fogadott el, amelyben *jogot formál a szomszédos közép-amerikai ország „pacifikálására",* sőt az amerikai intervenciót is igyekszik megalapozni,

azt javasolva, hogy „rendkívüli válság esetén az Egyesült Államok minden erőforrásával vegyen részt" egy Nicaragua elleni agresszióban.

★

A *Nicaragua* elleni hadüzenet nélküli háborút elítélő határozatot hozott az ENSZ-közgyűlés 38. ülésszaka.

A nagy szótöbbséggel tegnap elfogadott határozat a közép-amerikai helyzetről szólva *mély nyugtalanságának* adott hangot, és elítélte a térség államainak szuverenitása, függetlensége és területi sérthetetlensége elleni agressziós lépéseket.

FÖLDRENGÉS UTÁN

Santungi jelentés

Peking, november 12.

A *Santung* tartományban öt nappal ezelőtt észlelt földrengés halálos áldozatainak száma *36*-ra emelkedett, több mint 2800-an megsérültek, 230-an közülük súlyosan, vált ismeretessé ma délelőtt *Pekingben.*

A *Richter*-skála szerint 5,9 erősségű földmozgás Santung tartomány nyugati részét sújtotta, később pedig még 26 utórengést is észleltek. A legújabb adatok szerint 36 és fél ezer lakóhelyiség dőlt romba, a kárvallottak többségét azonban *ideiglenes szállásokon* elhelyezték. A földrengés sújtotta területekre *gyógyszereket, elsősegélynyújtáshoz* szükséges anyagokat juttattak.

FONNYADNAK A BAMBUSZNÁDAK

Éhhalál fenyegeti a pandamackókat

Két *panda mackó* éhen halt *Kínában,* mert *fonnyadnak a bambusznádhajtások,* és a fő eledelüknek számító növényt „ők" csak frissen és harmatosan szeretik — közölte a minap a *Pekingben* megjelenő angol nyelvű lap, a *China Daily.*

Félő — írja az újság —, hogy üde hajtások híján megtizedelődik majd a fekete-fehér bundájú pandák családja.

Utoljára 1974 és 76 között pusztított „körükben" az éhínség, akkor összesen 138 sóvárgó maci szenvedett éhhalált.

A *védett állatnak* számító pandából mindössze *ezer* van Kínában, tizenkét vadvédelmi erdőterületen.

Az egyik rezervátumban a napokban mintegy kilencven, korgó gyomrú panda útra kélt, hogy magasabb vidékekre menjen, ahol még találni friss bambuszhajtásokat.

Tartani kell attól, hogy a magaslati légkört *nem tudják majd megszokni* — írta a China Daily.

A panda nagy érték Kínában, és *magas kitüntetésnek* számít, ha egy-egy külföldi politikust ottjártakor megajándékoznak vele.

A NAP PROGRAMJÁBÓL

RÁDIÓ

November 12., szombat

KOSSUTH:

14.00: Hírek. Időjárás. — 14.05: A hét embere. — 14.15: Zenei anyanyelvünk. — 14.25: Magyarán szólva. — 14.40: Íróvá avatnak. Mikszáth Kálmán indulása. A bágyi csoda. Az a pogány Filcsik. — 15.10: Új Zenei Újság. — 15.55: Reklámparádé. — 16.00: 168 óra. — 17.00: Hírek. Időjárás. — 17.30: Komolyzenei „lemezlovas". — 18.15: Hol volt, hol nem volt... — 18.25: Mai könyvajánlatunk. — 18.30: Hírek. Időjárás. Sport. — 18.45: Népdalelőadók hangalbuma. — 19.30: Népszerű zenekari művek. — 20.09: Ardabiola, a csodanövény. — 20.59: Kathleen Ferrier (ének) és Bruno Walter (zongora) hangversenye. — 22.00: Hírek. Időjárás. Sport. — 22.15: A Berlini Filharmonikus Zenekar hangversenye. — 23.45: Rise Ttevens operaáriákat énekel. — 24.00: Hírek. Időjárás. — 0.10: Melódiakoktél. — Közben 1.00: Hírek. Időjárás.

PETŐFI:

14.00: Sport. A téli olimpia városa: Szarajevó. — 14.30: Hírek. Útközben. — 14.35: Sport. — 14.45: Mészáros Tivadar népi zenekara játszik, Rozsos István énekel (szt). — 15.00: Pompadour. A Rádió Dalszínháza bemutatja Leo Fall operettjének rádióváltozatát. — 16.30: Hírek. Útközben. — 16.35: Sport. Körkapcsolás bajnoki labdarúgó-mérkőzésekről. — 17.20: Kíváncsiak Klubja. — 18.30: Hírek. Útközben. — 18.35: Slágerek mindenkinek (szt). — 19.30: Irodalmi világjárás. Spanyolország. — 20.00: Kovács Andor szerzeményeiből (szt). — 20.30: Hírek. Útközben. — 20.35: Szivárvány. Az értékről. — 22.00: Slágermúzeum. — 23.00: Hírek. Időjárás. Sport. — 23.15: A szegedi dzsessznapok résztvevőinek felvételeiből (szt). — 24.00: Hírek. Időjárás.

3. MŰSOR:

14.00: Kívánságműsor szombaton (szt). — 16.00: Aranyalbum. Komolyzenei archívumunkból (szt). — 17.10: Takács Klára operaáriákat énekel (szt). — 17.30: Tip-top parádé (szt). — 18.00: Kritikusok fóruma. Bella György: Babits Mihály tanulóévei. — 18.10: Népzene sztereóban (szt). — 18.40: A magyar széppróza századai. Veres Péter: Egy erős nap. — 18.55: A vigasztaló. Leonyid Martinov versei. — 19.00: Hírek. Időjárás. — 19.05: Évfordulók nyomában (szt). — 20.10: Három Händel-concerto grosso (szt). — 20.59: A rocktörténet nagy előadói (szt). — 21.59: Tokiói vendégek. — 22.27: Így vagyunk együtt. — 23.30: Hírek. Időjárás.

November 13., vasárnap

KOSSUTH:

5.00—7.23: Előttünk a vasárnap! — 7.23: Kopogtató. — 7.54: A Közönségszolgálat tájékoztatója. — 8.00: Hírek. Lapszemle. Időjárás. — 8.05: Út kontinens hét napja. — 8.21: Énekszóval, muzsikával. — 8.50: Reklámközpont. — 9.00: Tövisek és virágok. Zenés, irodalmi magazinműsor. — 10.00: Hírek. Időjárás. — 10.03: Kukuriku, avagy a kakas összeszedi magát. Százszorszép Színház. — 10.48: Az MRT gyermekkórusa énekel. — 11.00: Vasárnapi koktél. — 12.00: Hírek. Időjárás. — 12.05: Harminc perc alatt a Föld körül. Nemzetközi magazin. — 12.35: Édes anyanyelvünk. — 12.40: Rázós úton. — 12.50: Híres zongoraművészek felvételeiből. — 13.14: Zola és a muzsika. — 14.05: Népdalkörök pódiuma. — 14.30: Szonda. Tudományos magazin. — 15.00: Hírek. Időjárás. — 15.05: Művészlemezek. — 16.02: Házasság ímeret módra. — 17.00: Hírek. Időjárás. — 17.05: Házról házra. „Lakást kaptunk!" — 17.35: A hegedű virtuózai. — 18.15: Hol volt, hol nem volt... — 18.30: Hírek. Időjárás. — 18.40: Diákkönyvtár hangszalagon. — 19.49: Népi együttesek műsorából. — 20.53: Donizetti: Szerelmi bájital. Kétfelv. opera. — Közben 22.00: Hírek. Időjárás. Sport. Totó. — 23.08: Az MRT szimfonikus zenekara játszik. — 24.00: Hírek. Időjárás. — 0.10: Az Ambrosian kamarakórus Morley-madrigálokat énekel.

PETŐFI:

6.00: Népszerű muzsika — koránkelőknek. — 7.00: A református egyház félórája. — 7.30: Vasárnapi orgonamuzsika. — 7.54: Torna. — 8.00: Hírek. Lapszemle. Időjárás. — 8.05: Végig a Dnyeperen. — 8.58: Mit hallunk? — 9.20: Újdonságainkból. Külföldi táncdalok (szt). — 10.00: Szerpentin. A babonáról. Az ismeretterjesztő szerkesztőség órája. — Közben 10,30: Hírek. Útközben. — 11.00: Az én kabarém! Páskándi Géza műsora a Magyar Rádió Karinthy Színpadán. — 12.07: Sport. — 12.16: Jó ebédhez szól a nóta. — Közben 12.30: Hírek. Útközben. — 13.08: Tumbó és Karen. Gyermekrádió. — 13.45: Időjárás- és vízállásjelentés. — 14.00: Erről beszéltünk. — 14.30: Hírek. Útközben. — 14.35: Táskarádió. — 15.30: Reklámparádé. — 15.35: Ilosfalvy Róbert operettfelvételeiből. — 16.00: Útközben hazafelé. — Közben 16.30: Hírek. Reklám. — Kb. 16.45: Sportösszefoglaló. Totó. — 17.30: Helyettem írták. A mikrofonnál: Lázár Ervin. — 18.30: Hírek. — 18.33: A vasárnap sportja. Totó. — 18.50: Poptarisznya (szt). — 20.30: Hírek. — 20.33: Társalgó. — 21.58: Örökzöld dallamok (szt). — 23.00: Hírek. Időjárás. Sport. Totó. — 23.20: A csárdáskirályné. — 24.00: Hírek. Időjárás.

3. MŰSOR:

7.00: A pécsi körzeti stúdió szerb-horvát nyelvű nemzetiségi műsora. — 7.30: A pécsi körzeti stúdió német nyelvű nemzetiségi műsora. — 8.00: Hírek. Lapszemle. Időjárás. — 8.08: A kiállítótermek programjából. — 8.11: A zeneirodalom remekműveiből (szt). — 9.22: Adriana Sztamenova operaáriákat énekel (szt). — 10.00: Új Zenei Újság (szt). — 10.45: Öt kontinens hét napja. — 11.00: Hírek. Időjárás. — 11.03: A Bécsi Filharmonikus Zenekar hangversenye (szt). — 12.20: A Cambridge-i Királyi Kollégium énekkara énekel (szt). — 12.50: Légy szívélyes. Leonyid Martinov versei. — 13.00: Hírek. Időjárás. — 13.05: Altered Images felvételeiből (szt). — 13.35: A kamarazene kedvelőinek (szt). — 14.47: Alekszej Kuznyecov, Georgij Garajan és Tamaz Kurasvili felvételeiből (szt). — 15.25: A Nemzetközi Rádióegyetem műsoraiból. — 15.55: Kis magyar néprajz. — 16.00: Bemutatjuk (szt). — 16.54: Zenekari operarészletek (szt). — 17.30: Hi-Fi-varieté. Közreműködik: George Benson és Stevie Wonder (szt). — 18.41: A Régi Zene együttes Mozart-felvételeiből (szt). — Közben 19.00: Hírek. — 19.35: A Komitasz vonósnégyes hangversenye (szt). — Közben kb. 20.20: Visszatekintés. — Kb. 21.35: Népszerű szimfonikus zene. — 22.00: Rádiószínház. Az élet fáj, nem a szemünk. — 23.00: A Brüninghaus—Stockhausen—Studer trió játszik. — 23.30: Hírek. Időjárás.

TELEVÍZIÓ

SZOMBAT

13.35: Reklám. — 13.40: Ritmikus sportgimnasztika VB. Csapatgyakorlat. Közvetítés Strasbourgból. (Színes.) — 14.20: Kengyelfutó gyalogkakukk. Amerikai rajzfilmsorozat. XIII/8. rész: Céloz, lő és nem talál. (Színes.) — 14.40: Reklám. — 14.45: Nagy Sándor nyomában. Amerikai filmsorozat. IV/2. rész: Az ifjú hódító. (Színes.) — 15.40: Hírek. — 15.45: MAFIM-magazin. — 15.55: Sorstársak. A pécsi körzeti stúdió rehabilitációs magazinja. — 16.20: Homokóra. Az ifjúsági szerkesztőség műsora. (Színes.) — 17.00: Nemzetközi tévészakácskönyv. 1. A nagy kikötő gasztronómiája. Sydney. — 17.15: Képújság. — 17.20: A kerület. Riportfilm. — Lágymányos. — 18.40: Diagnózis. (Színes.) — 18.55: Reklám. — 19.10: Idősebbek is elkezdhetik. Tévétorna. (Színes.) — 19.15: Esti mese. (Színes.) — 19.30: Tv-híradó. (Színes.) — 20.00: Vers — mindenkinek. Csokonai Vitéz Mihály: November. (Színes.) — 20.05: A Telepódium bemutatója. Az első férfi. Bohózat. (Színes.) — 21.20: A nevem: Karsai Zsigmond. (Színes.) — 21.30: Nyikita Mihalkov-sorozat. Néhány nap Oblomov életéből. Szovjet film. (Színes.) — 23.50: Tv-híradó 3. (Színes.)

2. MŰSOR:

17.40: Angol nyelv. Follow Me! What's this? What's that? (Színes.) — 17.55: Francia nyelv. Soyez les bienvenus! Un visiteur indiseret. (Színes.) — 18.10: A játszma folytatódik. Tévéjáték — III/2. rész (ism.) (Színes.) — 19.10: Új egymillió fontos hangjegy. A Televízió könnyűzenei sorozata. (Színes.) (Ism.) — 19.30: Tv-híradó. (Színes.) — 20.00: Vers — mindenkinek. (Színes.) — 20.05: Jeanne d'Arc. Francia film. — 21.20: Tv-híradó 2. (Színes.) — 21.40: Joe Cocker a Rockpalotában. Közvetítés az augusztusi esseni koncertről, felvételről. (Színes.) — 22.10: Ritmikus sportgimnasztika VB. Egyéni összetett verseny. Közvetítés Strasbourgból. (Színes.) — Kb. 24.00: Képújság.

VASÁRNAP

8.00: Idősebbek is elkezdhetik. Tévétorna (ism.) (Színes.) — 8.05: Óvodások filmműsora. Kisfilm-összeállítás. 1. A négy mókamester. Francia bábfilmsorozat. XIII/5. rész: A torta. (Színes.) 2. Ceruzamesék. Csehszlovák rajzfilm. XIV/5. rész: Az elrontott házacska. (Színes.) 3. Lolka és Bolka, a kis filmesek. Lengyel rajzfilm. (Színes.) — 8.30: Egyszer volt, hol nem volt, volt egyszer. az... Ember. Francia rajzfilmsorozat. XXII/19. rész: A felvilágosodás. (Színes.) — 8.55: Csalomi szenzáció! (7) — Thália Stúdió: Miss Arizona (fél 8) — József Attila Színház: Disznójáték (du fél 3); Stuart Mária (7) — Józsefvárosi Színház: Márkus mester ezermester (de fél 11, du fél 3) — Fővárosi Operettszínház: Nebáncsvirág (du fél 3, 7); Halálos szerelem (Zsebszínház, fél 8) — Radnóti Miklós Színpad: Színlelni boldog szeretőt (du 4, 7) — Egyetemi Színpad: A hatalmas színrabló (de 11); Az írországi Wild Geese és a Kaláka együttes közös műsora (7) — Játékszín: Komámasszony, hol a stukker? (du 3); Négykezes (7) — Vidám Színpad: Süsü, a sárkány (de fél 11): Meddig lehet elmenni? (du fél 3); Elvámolt éjszaka (7) — Telepódium: „Őszintén szólva"; A kör négyszögesítése (este 11) — Ódry Színpad: Olivér (du 3) — Mikroszkóp Színpad: Hogyan? Tovább!! (BMK, fél 8) — Hököm Színpad: Amerikai komédia (du 3, 7 MOM) — Multimedea Stúdió: Mike Oldfield (fél 8); Lézerock (este 9) — Reflektor Színpad: Balerina (este 9) — Budapesti Gyermekszínház: Mátyás király juhásza (de fél 11); Látogató a végtelenből (du 3) — Állami Bábszínház: Dani Bogárországban (Népköztársaság útja 69., de 11, du 4); A csodálatos kalucsni (Jókai tér 10., du fél 3, fél 5) — Fővárosi Nagycirkusz: Mi mit tudunk (du 4, este 8) — Ifjúsági Cirkusz: Öltözz bohócruhába (Tétényi úton, de 11, du fél 4).

VASÁRNAP

Erkel Színház: A hattyúk tava (Ifj. bérl. III. sor. 2. ea., de 11); A trubadúr (6. bérl. 2. ea., 7) — Pesti Vigadó: Komitasz-vonósnégyes (Vonósnégyesek 2. fél 8) — Pesti Vigadó Kamaraterem: Bessenyei Ferenc előadóestje (este fél 9) — Zeneakadémia: Mesélő muzsika (de fél 11, du fél 4); Pest-budai házak, zenei emlékek (de fél 11, du fél 4); Pest-budai házak, zenei emlékek (de fél 11); Debreceni MÁV Filharmónikus Zenekar (Versenyművek 2. fél 8) — Kisterem: Dobozy Borbála csembalóestje (Régi szólóhangszerek 3. fél 8) — Nemzeti Színház: Az ember tragédiája (7) — Várszínház: Volpone (de 11); Titanic keringő (7) — Katona József Színház: Budapest-Orfeum (du fél 3); Stílusgyakorlat (7) — Madách Színház: Mégis, kinek az élete? (du fél 3); Jutalomjáték (7) — Madách Kamara: Jövőre veled... (du fél 3); Fészekalja (7) — Vígszínház: Ugyanaz hátulról (du fél 3); A balek (7) — Pesti Színház: Kőműves Kelemen (du fél 3); Equus (7) — Thália Színház: Jóból is megárt a kevés (de 11); Csak semmi szenzáció! (7) — Thália Stúdió: Miss Arizona (fél 8) — József Attila Színház: Disznójáték (du fél 3); Stuart Mária (7) — Józsefvárosi Színház: Márkus mester ezermester (de fél 11, du fél 3) — Fővárosi Operettszínház: Nebáncsvirág (du fél 3, 7); Halálos szerelem (Zsebszínház, fél 8) — Radnóti Miklós Színpad: Színlelni boldog szeretőt (du 4, 7) — Egyetemi Színpad: A hatalmas színrabló (de 11); Az írországi Wild Geese és a Kaláka együttes közös műsora (7) — Játékszín: Komámasszony, hol a stukker? (du 3); Négykezes (7) — Vidám Színpad: Süsü, a sárkány (de fél 11): Meddig lehet elmenni? (du fél 3); Elvámolt éjszaka (7) — Telepódium: „Őszintén szólva"; A kör négyszögesítése (este 11) — Ódry Színpad: Olivér (du 3) — Mikroszkóp Színpad: Hogyan? Tovább!! (BMK, fél 8) — Hököm Színpad: Amerikai komédia (du 3, 7 MOM) — Multimedea Stúdió: Mike Oldfield (fél 8); Lézerock (este 9) — Reflektor Színpad: Balerina (este 9) — Budapesti Gyermekszínház: Mátyás király juhásza (de fél 11); Látogató a végtelenből (du 3) — Állami Bábszínház: Dani Bogárországban (Népköztársaság útja 69., de 11, du 4); A csodálatos kalucsni (Jókai tér 10., du fél 3, fél 5) — Fővárosi Nagycirkusz: Mi mit tudunk (du 4, este 8) — Ifjúsági Cirkusz: Öltözz bohócruhába (Tétényi úton, de 11, du fél 4).

SZÍNHÁZ

SZOMBAT

Erkel Színház: A hattyúk tava (Ifj. bérl. VII. sor. 2. ea., de 11); Parasztbecsület; Bajazzók (E. bérl. 3. ea., 7) — Pesti Vigadó: Ifjúsági koncert (de fél 11, du 4); Jávori latinjazz koncert (este 8) — Pesti Vigadó Kamaraterem: Lola Blau — musical egy színésznőre (8) — Zeneakadémia: Mesélő muzsika (de fél 11, du 4); Pest-budai házak, zenei emlékek (de fél 11, A. bérl.: du 4 B. bérl.) — Zeneakadémia Kisterem: Grúz vonósnégyes (Téli kamaraestek 1. fél 8) — Nemzeti Színház: Szerelem és galambok (a moszkvai Szovremennyik Színház vendégjátéka, 7) — Várszínház: A két árva (7) — Katona József Színház: Ahogy tetszik (7) — Madách Színház: Isten, császár, paraszt (7) — Madách Kamara: Godot-ra várva (7); Hofélia (este fél 11) — Vígszínház: Játszd újra, Sam! (Bemutató, 7) — Pesti Színház: Szentivánéji álom (7) — Thália Színház: Jóból is megárt a kevés (7) — József Attila Színház: A kísértés (C/2. bérl. 7) — Józsefvárosi Színház: Lila ákác (7) — Fővárosi Operettszínház: János vitéz (du fél 3, 7) — Radnóti Miklós Színpad: A farkas szempillái (du fél 3); Burleszk — Sziszi és Fuszi (7) — Játékszín: Komámasszony, hol a stukker? (du 3); Római karnevál (7) — Vidám Színpad: Bubus (7) — Kis Színpad: Mi újság odaát? (fél 8) — Telepódium: „Őszintén szólva"; A kör négyszögesítése (este 11) — Ódry Színpad: Olivér (du 3) — Mikroszkóp Színpad: Hogyan? Tovább!! (BMK, fél 8) — Hököm Színpad: Amerikai komédia (du 3, 7 MOM) — Multimedea Stúdió: Mike Oldfield (fél 8); Lézerock (este 9) — Reflektor Színpad: Balerina (este 9) — Budapesti Gyermekszínház: Mátyás király juhásza (de fél 11); Látogató a végtelenből (du 3) — Állami Bábszínház: Dani Bogárországban (Népköztársaság útja 69., de 11, du 4); A csodálatos kalucsni (Jókai tér 10., du fél 3, fél 5) — Fővárosi Nagycirkusz: Mi mit tudunk (du 4, este 8) — Ifjúsági Cirkusz: Öltözz bohócruhába (Tétényi úton, de 11, du fél 4).

VASÁRNAP

Erkel Színház: A hattyúk tava (Ifj. bérl. III. sor. 2. ea., de 11); A trubadúr (6. bérl. 2. ea., 7) — Pesti Vigadó: Komitasz-vonósnégyes (Vonósnégyesek 2. fél 8) — Pesti Vigadó Kamaraterem: Bessenyei Ferenc előadóestje (este fél 9) — Zeneakadémia: Mesélő muzsika (de fél 11, du fél 4); Pest-budai házak, zenei emlékek (de fél 11); Debreceni MÁV Filharmónikus Zenekar (Versenyművek 2. fél 8) — Kisterem: Dobozy Borbála csembalóestje (Régi szólóhangszerek 3. fél 8) — Nemzeti Színház: Az ember tragédiája (7) — Várszínház: Volpone (de 11); Titanic keringő (7) — Katona József Színház: Budapest-Orfeum (du fél 3); Stílusgyakorlat (7) — Madách Színház: Mégis, kinek az élete? (du fél 3); Jutalomjáték (7) — Madách Kamara: Jövőre veled... (du fél 3); Fészekalja (7) — Vígszínház: Ugyanaz hátulról (du fél 3); A balek (7) — Pesti Színház: Kőműves Kelemen (du fél 3); Equus (7) — Thália Színház: Jóból is megárt a kevés (de 11); Csak semmi szenzáció! (7) — Thália Stúdió: Miss Arizona (fél 8) — József Attila Színház: Disznójáték (du fél 3); Stuart Mária (7) — Józsefvárosi Színház: Márkus mester ezermester (de fél 11, du fél 3) — Fővárosi Operettszínház: Nebáncsvirág (du fél 3, 7); Halálos szerelem (Zsebszínház, fél 8) — Radnóti Miklós Színpad: Színlelni boldog szeretőt (du 4, 7) — Egyetemi Színpad: A hatalmas színrabló (de 11); Az írországi Wild Geese és a Kaláka együttes közös műsora (7) — Játékszín: Komámasszony, hol a stukker? (du 3); Négykezes (7) — Vidám Színpad: Süsü, a sárkány (de fél 11): Meddig lehet elmenni? (du fél 3); Elvámolt éjszaka (7) — Telepódium: „Őszintén szólva"; A kör négyszögesítése (este 11) — Ódry Színpad: Olivér (du 3) — Mikroszkóp Színpad: Hogyan? Tovább!! (BMK, fél 8) — Hököm Színpad: Amerikai komédia (du 3, 7 MOM) — Multimedea Stúdió: Mike Oldfield (fél 8); Lézerock (este 9) — Reflektor Színpad: Balerina (este 9) — Budapesti Gyermekszínház: Mátyás király juhásza (de fél 11); Látogató a végtelenből (du 3) — Állami Bábszínház: Dani Bogárországban (Népköztársaság útja 69., de 11, du 4); A csodálatos kalucsni (Jókai tér 10., du fél 3, fél 5) — Fővárosi Nagycirkusz: Mi mit tudunk (du 4, este 8) — Ifjúsági Cirkusz: Öltözz bohócruhába (Tétényi úton, de 11, du fél 4).

KÖZLEMÉNYEK

Orosz előkészítő tanfolyam harmadik osztályosoknak 14 órától, orosz társalgási kör 7., 8. osztályosoknak 16 órától indul december 5-től május 28-ig, hétfői napokon, 900 Ft. Jelentkezni az Ady Endre Művelődési és Munkástovábbképző Központban lehet naponta 9—18 óra között, személyesen vagy telefonon (IV., Árpád út 66. Tel.: 691-915). (x)

40-féle ételkülönlegességgel várja kedves vendégeit a Kiskakukk étterem november 16—17—18—19-én vadvacsoraestjeire, Bp. XIII. ker. Pozsonyi út 12. Asztalfoglalás: 321 732. (x)

Az Express Utazási Iroda társasutat indít Moszkvába az Izvesztyija Kupa jégkorongmérkőzéseire. Utazás repülővel — 5 napos tartózkodás — 1983. dec. 19—23., teljes ellátással. A programban szerepel városnézés, múzeumlátogatás, naponta a jégkorongmérkőzés (4 alkalommal) megtekintése. Irányár: 4890 Ft. Jelentkezés és felvilágosítás az Express budapesti fiókirodáiban. Telefon: 176-634, 317-777, 135-249, 253-174, 803-666, 425-341, 421-772. (x)

Táncolni megtanulhat pár óra alatt **különórán,** Szeif Gyuláné tánctanárnál. VII., Lenin krt. 37. Tel.: 220-494. (x)

Pszichoteam. Kérje részletes tájékoztatónkat. Pf. 826. 1399. (x)

Síbörze! Kinőtt, feleslegessé vált sífelszerelését elcserélheti vagy eladhatja a MOM Művelődési Házban, november 12-én 8 és 12 óra között. Cím: Budapest XII., Csörsz u. 18. Megközelíthető az 59-es vagy a 61-es villamossal, illetve a 2-es, a 4-es vagy a 12-es autóbusszal. (x)

Karate — karate — karate. A nagy érdeklődésre való tekintettel újabb csoportokat indítunk a következő korcsoportok szerint: 5—9 évig II., Lajos u. 1—3. 10—14 évig I., Toldy F. u. 9. 15—20 évig XIV., Szőnyi út 2. Jelentkezni lehet november 10-ig kedden és csütörtökön du. 4—6 óráig telefonon 837-577, 836-672, 831-357/129 m., vagy személyesen a XIV., Szőnyi út 2. sz. a karateteremben. BVSC — BVSC —BVSC. (x)

Orosz kezdő és haladó, francia, angol, német kezdő audiovizuális nyelvtanfolyamok indulnak december 5-től hétfői napokon 16 órától. 15 hét, 1x3 óra, 900 Ft. Jelentkezés és felvilágosítás az Ady Endre Művelődési és Munkástovábbképző Központban (IV., Árpád út 66.) naponta 9—18 óra között. Tel.: 691-915. (x)

Dr. Kardos Pál fogszakorvos telefonszáma 533-717-re változott. (x)

Személyiségfejlesztő önismereti kiscsoportot szervez a Józsefvárosi Művelődési Ház, amelyet szakképzett pszichoanalitikus vezet. Érdeklődni lehet 14—20 óráig kedden és pénteken a 338-353-as telefonon. (x)

Gulácsi István várja barátait, ismerőseit és minden kedves vendégét az Árnyas vendéglőben, XII., Diósárok u. 16., tel.: 351—120. Orosz étel- és italkülönlegességek, igényes zenei program. Minden vasárnap **„Bob Marley"** klub, 18—24 óráig funky- és reggae-zene. (x)

Vasárnap este 20 órakor lesz a „Margit-híd" pódiumon (Bp. V., Szt. István krt. 1.) **Sankóék** koncertje. (x)

Jó közérzet, mint lehetőség — autogéntréning az Óbudai Művelődési Házban (Zichy-kastély, III., Fő tér 1. tel.: 80-40-20). Jelentkezés november 18-ig a helyszínen. (x)

Panoráma siutak a Tátrában. Decembertől áprilisig. Tel.: 328-655, naponta 9—13 óráig. (x) busszal. (x)

Florida solarium-gyorsbarnulás! Télen is nyári barnaság. József krt. 14. Telefon: 335—354. (x)

Tahiti Szolárium-Kozmetika a Sugár közelében (Füredi úttal párhuzamos első utca), Bp. XIV., Kőszeg u. 20. Tel.: 834-169. (x)

Az Állami Könyvterjesztő Vállalat reprint sorozatában most jelent meg: Pák Dienes: Vadászattudomány (1829). Ára: 140 Ft. A kötet megvásárolható a kijelölt budapesti könyvesboltokban és antikváriumokban: Móricz Zsigmond Könyvesbolt, V., Deák Ferenc utca 15. Egyetemi Könyvesbolt, V., Kossuth Lajos u. 18. Írók Boltja, VI., Népköztársaság útja 45. Fókusz Könyváruház, VII., Rákóczi út 14. Népszabadság Könyvesbolt, VIII., József krt. 5. **Antikváriumok:** II., Mártírok útja 44. Központi Antikvárium, V., Múzeum krt. 15., V., Váci utca 28., VI., Népköztársaság útja 2. A Könyvjelző Közönségszolgálat a 173-007-es telefonszámon előjegyzi a kötetet. Állami Könyvterjesztő Vállalat propagandaosztály, Budapest, Deák Ferenc u. 15. 1052. (x)

„Az utca másik oldalán" — Bródy János estje az Óbudai Művelődési Házban (Zichy-kastély, III., Fő tér 1.) november 18-án 19 órakor. Jegyek elővételben válthatók a helyszínen. (x)

A „LARES", nehezen kezelhető gyerekek óvodájának telefonszáma megváltozott. Felvilágosítás, jelentkezés: 533-085. (x)

Autogén tréning — relaxációs módszer — lazítási technika. Ismét fogad jelentkezőket a Pszichoteam munkacsoportja. Telefon: 64-77-77. (x)

A Kertészeti Egyetemi Tangazdaság Borászati Üzeme, Szigetcsép, szerződéses vállalkozásba adja 1983. december 15-től 1985. december 31-ig a Dunaharaszti, Bajcsy-Zsilinszky út 25. sz. alatti 35. számú II. osztályú bisztróját. 1984. január 1-től 1985. december 31-ig a Szigetszentmiklós, Árpád út 15. sz. alatti, 34. számú „Sörbárját". Érdeklődni először a helyiség tulajdonosánál kell. Pályázatokat 1983. december 5-ig kell benyújtani a Kertészeti Egyetemi Tangazdaság Borászati Üzeméhez. A versenytárgyalás 1983. december 14-én lesz a fenti címen, délelőtt 10 órakor. A tájékoztató adatokat és bővebb felvilágosítást a szigetcsépi üzemnél Karches Károly ad, 1983. november 28-án 8—14 óráig. (x)

Táncrandevú. Vendégünk lesz egy pohár pezsgőre! Este 19—24 óráig lemez-show, élőzene. Pénteken, szombaton 23 órától exkluzív műsor — tánc reggelig. **Keringő kávéház — Night Club.** Bp. VI., Népköztársaság útja 5. Telefon: 426-385. Szeretettel várjuk kedves vendégeinket! Belvárosi Vendéglátó Vállalat. (x)

November 13-án olasz nappal folytatjuk nemzetközi svédasztal-bemutatónkat a Rózsadomb étteremben. Minden vasárnap délben más-más világhírű konyha ételkülönlegességeiből állítunk össze svédasztalt. Az olasz konyha ízeit ismerheti meg, ha vasárnapi ebédjét a Rózsadomb étteremben költi el. Személyenként 149 Ft. Az olasz nap kínálatából: szicíliai borjúérmék, kacsasült olaszosan. Bp. II., Bimbó u. 2., tel.: 355-797. (x)

Köszönetemet fejezem ki mindazoknak, akik férjemet, **Réder Béla** nyug. gazdasági vezetőt utolsó útjára elkísérték, sírjára koszorút, virágot helyeztek, személyesen vagy írásban nyilvánított együttérzésükkel mellém álltak. Réder Béláné. (x)

Polgár Sándor és Sándorné (Klank Magdolna, Bp., Városház u. 14.) váratlanul elhunytak. Temetésük 1983. november 13-án 11 óra 30 perckor lesz a Kozma u. 6. szám alatti temetőben. (x)

HÉTVÉGI SPORTMŰSOR

SZOMBAT

Asztalitenisz: Magyar nemzetközi bajnokság, Miskolc, városi sportcsarnok, 8.30 óra.

Kézilabda: Férfi IHF Kupamérkőzés: Tatabánya—Ystad Idrottsfoerning, tatabányai sportcsarnok, 16 óra.

Ökölvívás: NB I: Bp. Honvéd—Ü. Dózsa, Tiszadob, 16 óra.

Röplabda: NB I-es férfirangadók. Ü. Dózsa—Bp. Honvéd, Vágóhíd u. 15 óra, KSC—Vasas, Kecskemét, városi sportcsarnok, 10.30 óra. Női rangadó: Ü. Dózsa—Vasas, Vágóhíd u., 10 óra.

Vízilabda: MNK-mérkőzések: Vasas—Ü. Dózsa, Komjádi uszoda, 18 óra. Tungsram SC—Szolnok, Komjádi uszoda, 19.15 óra. SZEOL AK—Szentes, Szeged, 14 óra. Tatabánya—Medicor OSC, Tatabánya, 16 óra. Cegléd—Bp. Honvéd, Szolnok, 17 óra.

Labdarúgás: NB I-es mérkőzések: Nyíregyháza—Zalaegerszeg, Nyíregyháza, 13 óra. Vasas—Haladás VSE, Fáy u., 15.30 óra. Volán—Ferencváros, Czabán Samu tér, 13 óra. Videoton—PMSC, Székesfehérvár, 15.30. Csepel—Rába ETO, Csepel, 15.30.

VASÁRNAP

Asztalitenisz: Magyar nemzetközi bajnokság, Miskolc, városi sportcsarnok, 8.30 és 15 óra.

Kézilabda: Női BEK-mérkőzés: Vasas—Bordeaux Etudiants, Fáy u., 16 óra. Női KEK-mérkőzés: Építők SC—Silving Troja, Népliget, Építők-csarnok, 18 óra.

Motocross: Országos meghívásos verseny, Székesfehérvár, Ördöghegy 9 és 13 óra.

Ökölvívás: NB I-es mérkőzések: Kecskemét—Építők SC, Kecskemét, városi Sportcsarnok, 17.30 óra. H. Kun Béla SE—Tatabánya, Kiskunfélegyháza, Ipari Szakközépiskola, 10 óra.

Röplabda: NB I-es férfirangadók. Bp. Honvéd—Ü. Dózsa, Dózsa György út, 15 óra, Vasas—Kecskemét, Fáy u., 10 óra.

Vízilabda: MNK-mérkőzések: FTC—Bp. Spartacus, Komjádi uszoda, 18.30 óra, Eger—KSI, Eger, 15.30 óra.

Labdarúgás: NB I-es mérkőzések: MTK-VM—SZEOL AK, Hungária krt., 10.30 óra, Ü. Dózsa—Tatabánya, Megyeri út, 15.30 óra. Bp. Honvéd—Diósgyőr, Kispest, 10.30 óra. NB II-es mérkőzések: Eger—DMVSC, Eger, 13 óra. Hódgép-Metripond—Ganz-Mávag, Hódmezővásárhely, 13 óra. Szabó L. SE—Szolnoki MÁV, Mezőtúr, 13 óra. Bakony Vegyész—Ózdi Kohász, Veszprém, 13 óra. Siófok—Keszthely, Siófok, 13 óra. Nagykanizsa—Szekszárd, Nagykanizsa, 13 óra. Debr. Kinizsi—Salgótarján, Debrecen, 10.30 óra. Kazincbarcika—Sopron, Kazincbarcika, 13 óra. Baja—Békéscsaba, Baja, 13 óra. 22. sz. Volán—Kecskemét, Rákoscsaba, 13 óra.

Újból Budapesten a

FLORIDA CÁPASHOW:

november 11-től,

Újpesten, az István téren

(a piac melletti parkolóban).

Megtekinthető mindennap 10 órától 20 óráig.

KATONAI KINEVEZÉSEK

Az új argentin elnök tárgyalásai

Buenos Aires, december 12.

Raul Alfonsin, Argentína szombaton beiktatott új elnöke fogadta *Antanasz Barkauszkaszt,* a Szovjetunió Legfelsőbb Tanácsa Elnökségének elnökhelyettesét, a beiktatási ünnepségekre Buenos Airesbe érkezett szovjet küldöttség vezetőjét.

A találkozón áttekintették a nemzetközi helyzet időszerű kérdéseit, a szovjet—argentin kapcsolatok jelenlegi állását, s továbbfejlesztésük távlatait.

Hangsúlyozták érdekeltségüket a kereskedelmi-gazdasági, tudományos-műszaki és kulturális együttműködés megerősítésében, a nemzetközi feszültség enyhítését szorgalmazó politikai párbeszéd kiszélesítésében.

A szovjet küldöttség vezetője Raul Alfonsin elnöknek átadta a Szovjetunió Legfelsőbb Tanácsa Elnökségének üzenetét.

Az argentin elnök Buenos Airesben fogadta az ott tartózkodó *görög, olasz, spanyol, perui, ecuadori, guatemalai* és *kolumbiai* vezetőket is.

Dante Caputo új argentin külügyminiszter úgy vélekedett, hogy Washington nagy hibát követne el, ha intervencióra vállalkozna Nicaragua ellen.

Az argentin elnök vasárnap egyébként *Julio Alfredo Fernandez Torres* dandártábornokot nevezte ki a három haderőnem közös vezérkari főnökévé. Buenos Airesben úgy tudják, hogy Alfonsin elnök nyugdíjaztatni kívánja a fegyveres erők valamennyi hadosztálytábornokát és a dandártábornokok jó részét.

JORDÁNIAI ÁLLÁSFOGLALÁS

A Szovjetunió nélkül nincs megoldás

Amman, Bejrút, New York, december 12.

Jehuda Blum, izraeli ENSZ-nagykövet tegnap megtagadta a választ arra a kérdésre: lőni kíván-e az izraeli haditengerészet az ENSZ-zászlók alatt kifutó görög hajókra, amelyek Arafatot és embereit szállítják el Tripoliból.

Izrael súlyos hibát követne el, ha megtámadná a Jasszer Arafatot és harcosait szállító hajókat — jelentette ki az ABC amerikai televíziónak adott interjújában *Husszein* jordán király.

Jordánia miniszterelnöke, *Mudar Badran* vasárnap élesen bírálta a *Samir* izraeli kormányfő november végi washingtoni látogatásakor aláírt amerikai—izraeli stratégiai megállapodást. A jordániai nemzeti konzultatív tanács tagjai előtt *Badran szükségesnek mondta a Szovjetunió részvételét a közel-keleti rendezést célzó diplomáciai erőfeszítésekben.*

Hasszán jordániai trónörökös tegnap Ammanban azt mondotta, hogy a Szovjetunió nélkül nem lehet megoldani sem a libanoni, sem — általában véve — a közel-keleti konfliktust.

Badran *arab csúcstalálkozó* megtartását szorgalmazta a közel-keleti rendezés érdekében.

Jasszer Arafat, a PFSZ V. B. elnöke a francia televízióban méltatta *Husszein* jordániai királynak a palesztin ügyben képviselt álláspontját. Azt mondta, hogy Jordánia *pozitív szerepet vállal a palesztin kérdés megoldásában,* a palesztinok törvényes jogainak helyreállításában. Arafat kifejezésre juttatta, hogy nagy várakozással tekint Husszeinnel folytatandó tárgyalása, a Palesztin Nemzeti Tanács (parlament) által jóváhagyott palesztin—jordániai párbeszéd újrafelvétele elé.

Az NBC amerikai televíziós hálózat szerint az amerikai katonák új típusú, különösen pusztító hatású fegyvert alkalmaznak a libanoni harcokban.

Az országban állomásozó amerikai erők nyílszerűen kiképzett több száz *fémtűt* tartalmazó bombákat (tűbomba) vetnek be, amelyek a földön felrobbanva, *nagy területen* végeznek pusztítást.

A megszállva tartott Dél-Libanonban a Bejrúttól 40 kilométerre fekvő *Kfar Milkiben* izraeli katonák a libanoni lakosságra lőttek: öt embert megsebesítettek, tízet letartóztattak. A központi libanoni hírügynökség által közölt hírt egy izraeli katonai forrás *cáfolta.* A Wafa palesztin hírszolgálati iroda jelentése szerint vasárnap palesztin harcosok rajtaütésszerű támadást hajtottak végre egy izraeli járőr ellen a dél-libanoni *Zahrani* körzetében. Több izraeli katona meghalt, illetve megsebesült. Az izraeli rádió elismerte a támadás *tényét,* de áldozatokról nem tett említést.

Donald Rumsfeld amerikai közel-keleti megbízott ma Damaszkuszba látogat. Ez lesz az *első* magas szintű kapcsolatfelvétel a két ország között szeptember óta.

Kenneth Dam amerikai külügyminiszter-helyettes cáfolta azokat a célzásokat, hogy Washington „valamiképpen megoldja a tengerészgyalogosok kivonását" a közel-keleti válság jelenlegi ideggócából. A tengerészgyalogosok nélkül az Egyesült Államok egész közel-keleti politikája összeomlik — fejtegette Dam.

Bush Salvadorban

Küldöttség élén hivatalos látogatásra San Salvadorba érkezett *George Bush,* az Egyesült Államok alelnöke. Az ABC Tv-társaság szerint a látogatás legfontosabb célja a katonai diktatúra megnyugtatása afelől, hogy továbbra is támaszkodhat az Egyesült Államok kiterjedt katonai-gazdasági támogatására. A juntának nyújtott amerikai segítség az idei költségvetési évben 60 millió dollárt tesz ki.

NEGYEDÁRON A RÉSZVÉNYEK

Az Aritmos megveszi az ABBA-birodalmakat

Némi túlzással elmondható, hogy *a nemzetközi popzene is része a világgazdaságnak.* A pop, rock, country és egyéb muzsika ugyanis szerte a világon többségében *üzleti vállalkozás,* s általában nem kevés profitot hoz a szakma csúcsokon levő művelőinek. A popprofit a fejlett tőkés államokban ritkán vándorol a bankok széfjeibe, vagy a muzsikusok takarékbetétkönyveibe. A nyereséget illik befektetni, mégpedig úgy, hogy minél több jövedelmet hozzon.

A napi 12-16 órát dolgozó énekesektől, együttesektől igazán nem várható el, hogy kiigazodjanak az üzleti világ, a tőzsdék és a pénzforgatás rejtelmeiben. Számukra éppen elég megterhelést jelentenek a lemezfelvételek, a tv-show műsorok, a próbák, valamint a hazai és a külföldi koncertkörutak. Üzleti ügyeiket általában *külön társaságra* bízzák, amelyek nemcsak a pénzek befektetésével, hanem az együttesek menedzselésével is foglalkoznak. A „menő" együttesek körül külön gazdasági vállalkozás alakul ki, s ez az „üzletág" nem jelent rossz bevételt a zenéhez nem feltétlenül értő szakemberek részére. De az „udvari" üzletembereknek nem is a slágerlista figyelése a feladatuk, hanem az „összezenélt" pénzek „fialtatása". (A menedzsereknek természetesen a popvilág keresleti, kínálati piacán kell otthonosan mozogniuk.)

FELFÜGGESZTIK A KUBEN JEGYZÉSÉT

A szuperegyüttesek anyagi helyzetéről, üzleti vállalkozásaik sikereiről meglehetősen kevés információ lát napvilágot, s valljuk be, a rajongókat nem is ez érdekli elsősorban. *Keveset tudunk a legendás Beatles üzleti vállalkozásairól, pedig tőzsdei szakemberek véleménye szerint megbízottjaik igen ügyesen forgatták a dollármilliókat.* A svéd ABBA együttest is mindenekelőtt kiváló zenéjéről ismeri a világ. Újabban azonban a szupercsoportról nemcsak a könnyűzenei rovatokban, hanem a világsajtó gazdasági oldalain is mind több hírt lehet olvasni: a különböző hírek és híresztelések után most teljesebb kép bontakozik ki.

A négy svédről nemrégiben még azt tartották, hogy az északi ország legnyereségesebb vállalkozását alkotják, bevételeik nem jelentenek elhanyagolható tételt az ország fizetési mérlegében. (Becslések szerint a „négyek" ez idáig 65 millió dollárt zenéltek, énekeltek össze.) Az elmúlt hónapok eseményei szerint azonban az ABBA lemez- és koncertsikereit nem követik sikerek az üzleti életben. A világhírű együttes néhány évvel ezelőtt „beszállt" a Kuben nevű beruházási vállalatba, azzal a céllal, hogy az együttes jövedelmének egy jelentős részét jól menő vállalkozásokba fektessék. *A Kuben többek között erősen érdekelt volt az olajüzletben, valamint megszerezte Svédország első számú kerékpárgyártó cége, a Monark részvényeinek 98 százalékát.* Kisebb tulajdonjogokat szerzett kerti gépeket előállító, valamint csomagolóanyagokkal foglalkozó vállalatokban is. A Kuben tulajdonában volt az „igazi" ABBA-cég, a *Polar Music Invest* is, amely az együttes koncertjeinek szervezésével, lemezkiadással, filmforgatással foglalkozott, bár a Polar üzleti tevékenységébe tartozott a *gépkölcsönzés* és az *ingatlankereskedelem* is.

A Kuben korábban kék égboltján először augusztusban kezdtek gyűlni a fekete fellegek: *csaknem 40 millió dollár értékben cégrészvények felvásárlásába kezdett, különösen az olajipar váltotta ki érdeklődését.* Ez még önmagában nem is lett volna baj, csakhogy a Kubennek nem volt elegendő pénze a vásárlásokhoz, ezért *mind több hitel* felvételére kényszerült. Az adósságok egyre nőttek. végül *a stockholmi tőzsde felügyelő bizottsága felfüggesztette a Kuben részvényeinek tőzsdei jegyzését.*

HÁROM PLUSZ EGYES ELADÁS

Ez éppen elégséges volt ahhoz, hogy meginogjon a bizalom az ABBA üzleti vállalkozásaiban. Ahogy ez ilyenkor lenni szokott, mindig akad cég, amely hajlandó felvásárolni a csődgyanús vállalat részvényeit, illetve azoknak egy részét. Az élelmiszer- és a szabadidőiparban tevékenykedő ugyancsak svéd *Aritmos* cég vállalkozott arra, hogy ABBA-részvényeket szerez. Sőt, az Aritmos azt is a tőzsde tudtára adta, hogy vállalkozik a Kuben anyagi ügyeinek, helyzetének rendbetételére.

Különböző tranzakciók nyomán az Aritmos összesen 53 százalékos, tehát többségi részesedésre tett szert a Kubenben. Mégpedig oly módon, hogy három ABBA-tagtól — *Benny Anderson, Björn Ulvaeus, Agnetha Fältskog* —, valamint *Stikkan Andersontól* (aki az együttes menedzsere és „üzleti atyja") megvásárolta a Kuben részvényeinek 24 százalékát, a Polarban pedig 29 százalékos tulajdonra tett szert. Jól jellemzi az ABBA-vállalkozások jelenlegi üzleti megítélését, hogy míg korábban 40-50 svéd koronát kínáltak egy részvényért a tőzsdén, az *Aritmos részvényenként csak 11 koronát fizetett.*

A részvények gazdacseréje azonban még nem fejeződött be: az Aritmos további 31 százalékos tulajdonjogot szerzett a Polarban, *s ezzel az ABBA-birodalmak első számú tulajdonosa lett.* Az érdekeltségek kényszerű kiárusítása azt jelenti az együttes számára, hogy jelentősen megrendült anyagi helyzete. *Nem arról van szó, hogy az ABBA elszegényedik, hanem arról, hogy a veszteségek miatt az üzleti tevékenységet gyakorlatilag abba kellett hagyni.* Persze még mindig megmarad a jól jövedelmező „alaptevékenység", a zene. Ez sem hoz keveset a konyhára...

AKI SZÓLÓZIK

Az ABBA üzleti sikerei, illetve balsikerei is azt mutatják, hogy a szórakoztató iparág sem mentes a „háttérvállalkozásoktól", s ez utóbbira is erőteljesen hatnak a piaci viszonyok. De még a „főállás" sem biztos kenyér a szakmai versengés, az új sikeregyüttesek felbukkanása, térhódítása miatt. Érdemes még megemlíteni, hogy az ABBA negyedik, az üzleti vállalkozásokban ma már nem részes tagja, *Anna-Frid Lyngstad,* mind gyakrabban „kirándul" a szólóénekesek birodalmába, egymás után jelennek meg önálló lemezei. *Egyéni vállalkozásnak minden bizonnyal ez sem rossz üzlet.*

— asz —

TÖBB GYILKOSSÁGRA FÉNY DERÜLHET

Ki használta a kemencét?

Az antwerpeni halottégető alkalmazottai, pénteken reggel munkahelyükre érkezve, furcsa felfedezésre jutottak. Az előző nap estéjén, a szabályoknak megfelelően, működése után tökéletesen kitisztított kemencében tetemes mennyiségű hamut találtak.

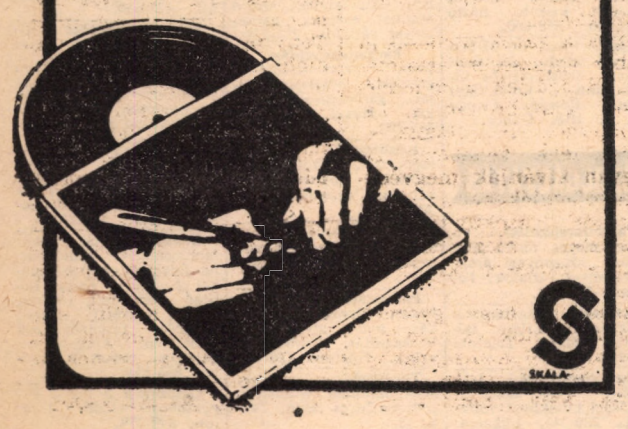
A vizsgálat minden kétséget kizárva megállapította, hogy a hamu emberi hulla elégetéséből maradt hátra. A kérdés: ki használta csütörtökről péntekre virradó éjjel a krematórium kemencéjét? A hatóságok véleménye szerint a „maszek" halottégető személyének felderítése valószínűleg az utóbbi időkben Belgiumban elkövetett több megoldatlan gyilkosság felderítését jelenthetné.

(mécs)

Kedvenceink személyesen...

Az East együttes dedikálja legújabb nagylemezét a Skála Budapest Nagyáruház II. emeleti galériáján, december 13-án, 15 órától 18 óráig.

VÁRJUK KEDVES VÁSÁRLÓINKAT!



Csak az eltűnt tárgyak értéke biztos...

London, december 12.

Londonban a Scotland Yard közölte, hogy eddig összesen négy személyt vett őrizetbe a két héttel ezelőtt végrehajtott „mammut aranyrablás" kapcsán. Az első őrizetbe vett, a repülőtérhez közeleső raktár biztonsági alkalmazottja volt, majd különböző házkutatások kapcsán további három személyt állítottak elő. Egyik letartóztatott nevét sem közölte a Scotland Yard, de úgy tudni, hogy az utóbbi három gyanúsítottnak nem volt köze az aranyat őrző biztonsági céghez. A jelek szerint a rendőrség mindenre kiterjedően akarja feltárni e nagyarányú aranyrablás körülményeit és ezért a nyomozás jelen szakaszába nem közöl további részleteket. Annyi viszont most már ismertté vált, hogy a Heathrow repülőtér közelében elrabolt arany, gyémánt, platina és utazási csekkek pontos értéke 26 369 777 font volt...

(levinson)

A TÖRTÉNELEMBEN ELŐSZÖR

A pápa protestáns templomban

Róma, december 12.

Egyháztörténeti szempontból jelentős eseménynek tekintik Rómában *II. János Pál* tegnap esti látogatását a *Christus Kirche* evangélikus templomban. Először fordult elő, hogy a pápa Rómában *nem* katolikus vallás istentiszteletén vett részt. Az eseményre *Luther Márton* születésének 500. évfordulóján került sor.

II. János Pál német nyelvű beszédében megemlékezett Lutherről és a keresztények egységének igényét hangsúlyozta. A lutheránus vallásközösség vezetői azonban még a látogatás előtt kinyilvánították: a pápa látogatását nem szabad úgy értelmezni, mint hivatalos elismerést. A tegnap esti szertartáson nem vettek részt az evangélikusok nemzetközi képviselői.

A NAP PROGRAMJÁBÓL

RÁDIÓ

December 12., hétfő

KOSSUTH:

14.34: Illés szekerén. Bertha Bulcsu novellája. — 14.54: Édes anyanyelvünk. — 15.00: Hírek. Időjárás. — 15.05: Katonadalok. — 15.28: Zenélő dominó. Ó az! — 16.00: Kamarazene. — 16.30: Világablak. — 17.00: Hírek. Időjárás. — 17.05: Tenor-kulcs. — 17.34: Libikóka. — 18.12: Reklámkalauz. — 18.15: Hol volt, hol nem volt... — 18.25: Mai könyvajánlatunk. — 18.30: Esti Magazin. — 19.15: Sajtókonferencia Heves megyében. — 20.15: Az Állami Népi Együttes felvételeiből. — 21.01: Lemezmúzeum. Claudio Arrau zongorázik. — 22.00: Hírek. Időjárás. Sport. — 22.20: Tíz perc külpolitika. — 22.30: Egy rádiós naplójából. Események 1932 körül. — 24.00: Hírek. Időjárás. — 0.10: A Magyar Rézfúvós együttes játszik.

PETŐFI:

14.00: Kettőtől ötig... A Rádió kívánságműsora. — 17.00: Az öregedés színei. — 17.30: Ötödik sebesség. — 18.30: Hírek. Útközben. — 18.35: Slágereim története. — 19.35: Reklám. — 19.40: Sportvilág. — 20.15: Hernádi Judit új nagylemezéről (szt). — 20.30: Hírek. Útközben. — 20.35: Egy Bródy Sándor utcai mesterdalnok. Műfaji játékok. — 22.20: Nóták. — 23.00: Hírek. Időjárás. Sport. — 23.20: A királyné csipkekendője. — 24.00: Hírek. Időjárás.

3. MŰSOR:

14.28: A Régi Zene Együttes játszik (szt). — 16.00: Iskolarádió. — 16.30: Csajkovszkij: Hat darab zongorára (szt). — 17.00: Annabel Lamb felvételeiből (szt). — 17.30: Két szimfonikus költemény (szt). — 18.00: Reklám. — 18.04: Carlo Bergonzi Verdi-áriákat énekel (szt). — 18.38: Ezt láttuk a tévében is, avagy egy magyar maffia. — 19.00: Hírek. Időjárás. — 19.05: Fiataloknak — kortárs zenéről (szt). — 19.35: Zenekari muzsika (szt). — 21.00: A Poptarisznya dalaiból (szt). — 22.00: Gundula Janowitz operaáriákat énekel (szt). — 22.30: A hét zeneműve — Kodály: Triószerenád. — 23.00: Részletek Ralf Hübner Courage for the Past (Bátorság a múlt vállalásához) című új dzsesszlemezéről (szt). — 23.30: Hírek. Időjárás.

December 13., kedd

KOSSUTH:

4.25—7.59: Jó reggelt! A Kossuth rádió reggeli műsora. — 8.00: Hírek. Időjárás. Műsorismertetés. — Kb. 8.20: Mai kulturális programok. — 8.27: Az öregedés színei. — 8.57: A Népzenei Hangos Újság melléklete. — 9.49: Tarka mese, kis mese. — 10.00: Hírek. Időjárás. — 10.05: MR 10—14. — 10.35: Haydn: Philemon és Baucis. Egyfelv. opera. — 11.21: Fúvósesztrád. — 11.40: Kedves Michele. — 12.00: Déli Krónika. — 12.30: Ki nyer ma? — 12.40: Reklám. — 12.45: Törvénykönyv. — 13.00: Hangverseny délidőben.

PETŐFI:

4.25—7.59: A Petőfi rádió reggeli zenés műsora. — 8.00: Hírek. Időjárás. — 8.05: Indulók, táncok fúvószenekarra. — 8.20: Tíz perc külpolitika. — 8.30: Hírek. Útközben. — 8.35: Társalgó. — 10.00: Zenedélelőtt. — 12.25: Gyermekek könyvespolca. — 12.30: Hírek. Útközben. — 12.35: Melódiakoktél. — 12.35: Látószög. — 13.30: Muzsikáló természet. — 13.35: Karácsonyi kórusok. — 13.45: Időjárás- és vízállásjelentés.

3. MŰSOR:

8.55: Műsorismertetés. — 8.57: A kiállítótermek programjából. — 9.00: Iskolarádió. — 9.30: A kalóz (szt). — 10.30: A Prágai Metropolitan Jazz Band játszik (szt). — 11.00: Hírek. Időjárás. — 11.05: Leonard Bernstein vezényli a New York-i Filharmonikus Zenekart (szt). — 13.00: Hírek. Időjárás. — 13.05: Műsorismertetés. — 13.07: James McCracken operaáriákat énekel (szt). — 13.30: A Silly együttes műsorából.

TELEVÍZIÓ

KEDD DÉLELŐTT

8.00: Idősebbek is elkezdhetik. Tévétorna (ism.) (Színes.) — 8.05: Iskolatévé. Élővilág (ált. isk. 7. oszt.) Az állatok mozgása. — 8.30: Környezetismeret (ált. isk. 4. oszt.) Plusz egy fő. Észt és magyar úttörők közös táborozása. (Színes.) — 9.05: Technika (ált. isk. 1. oszt.) A pókhálótól a hajókötélig. A fonal. (Színes.) — 9.30: Fizikai kísérletek I. Mechanikai munka és mozgási energia. — 9.40: Csillogó vízgyűrűk. Angol film (ism.) (Színes.) — 11.20: Képújság.

SZÍNHÁZ

Erkel Színház: Psalmus Hungaricus — Székely fonó (Főisk. bérl. X. sor. 2. ea., 7) — Zeneakadémia: Magyar Állami Hangversenyzenekar (Téli bérl. A—I/4. fél 8) — Pesti Vigadó: MÁV Szimfonikusok (MÁV-bérl. C/2. fél 8) — Pesti Vigadó Kamaraterem: A legnagyobb magyar — monodráma Bánffy György előadásában (du 3); Világslágerek (7) Nemzeti Színház: Mózes (7) — Várszínház: A két árva (7) — Katona József Színház: A manó (7) — Madách Színház: Jutalomjáték (7) — Madách Kamara: Holdtölte (7) — Vígszínház: Házmestersirató (7) — Pesti Színház: Kőműves Kelemen (7); Rimbaud (éjjel fél 11) — Thália Színház: Akárki (7) — József Attila Színház: A régi nyár (7) — Józsefvárosi Színház: Elveszett paradicsom (7) — Magyar Színkör: Ludas Matyi (du 3, Almássy téri szabadidőközpont) — Egyetemi Színpad: „Anyám könnyű álmot ígér". Tompa László Sütő András-estje (7) — Játékszín: Római karnevál (7) — Ódry Színpad: János király (7) — Vidám Színpad: Elvámolt éjszaka (7) — Korona Pódium: Görögnek születtem (7) — Multimedea Stúdió: Mike Oldfield (fél 8) — Állami Bábszínház: Diótörő (Népköztársaság útja 69., ifj. ea., este 6) — A színházi előadások részletes szereposztása, rövid tartalma és bérleti előrejelzése a Pesti Műsorban!

KÖZLEMÉNYEK

A Színművészeti Főiskola felvételi vizsgájára előkészítő tanfolyamot indítok januárban 6—8 fő részére. Jelentkezés: „Színész EH. 16 746" jeligére a hirdetőben. (x)

Egyedi tervezésű ajándéktárgyak december 1-től 20-ig. Egyes vásárlásoknál különleges kedvezmény. Dominó Lakáskultúra, Budapest XIV., Nagy Lajos király útja 150. (Zita Fodrászkellék mellett). (x)

Szilveszteri programunkra várjuk jelentkezésüket! Reménysugár társkeresés. Program, klub. Budapest XI., Bükköny u. 23. Nyitva: 14-től 19 óráig. Telefon: 66-55-52. (x)

Két meglepetés egy napon. 1983. december 1-től naponta 3-4 alkalommal a Centrum Úttörő Áruházban a **földszinten A szegény Dzsoni és Árnika c.** film egyik meseszereplője ajándékkal várja a gyerekeket. **Ugyanitt 1983. december 13-án 16 órától 17 óráig Lázár Ervin,** a Szegény Dzsoni és Árnika c. mese szerzője és a film alkotói közül **Sólyom András** rendező és **Hegyi Gábor** dedikálják **a most megjelent — a film jeleneteivel illusztrált — könyvet.** A képeskönyv a Mafilm megbízásából a Móra Ferenc Ifjúsági Könyvkiadó, a Novotrade kiadói részlegének közreműködésével jelent meg. **Ára — társasjátékkal együtt: 58 Ft.** A könyv az áruházon kívül valamennyi budapesti és vidéki könyvesboltban megvásárolható. (x)

Hiányzó általános iskolai végzettségét megszerezheti a XIV. kerület, Május 1. út 23. Dolgozók Általános Iskolájában. Telefon: 429-750. Egy osztály tanulmányi ideje 4 hónap! **Beiratkozás:** 1984. január 23-tól 27-ig 10 és 18 óra között. (x)

Mesekazetták kedvezményes áron kaphatók december 31-ig az Állami Könyvterjesztő Vállalat Rózsavölgyi Zeneműboltjában (Budapest V., Martinelli tér 5.), a Kodály Zoltán Hanglemezboltban (Budapest V., Múzeum krt. 21.) és valamennyi hanglemezt árusító boltban. (x)

HŰTŐGÉP-SZERVIZ

V., Kecskeméti u. 5. Telefon: 174—713, 174—557.
XIV., Egressy út 62—64. Telefon: 633—588.

A Lehel hűtőgépek garanciális szervize.

ELEKTROMOS SZÖVETKEZET

EXPRESSZ

ÁLLÁS

Felveszünk olajkazánhoz fűtőt, központifűtés- és csőhálózat-szerelőt, asztalost és raktári kiadót. I. sz. Autójavító Vállalat, Bp. XIII., Váci út 45. Tel.: 290-274.

A Magyar Távirati Iroda Műszaki Igazgatósága számítógépes szövegfeldolgozó rendszerek fejlesztéséhez és üzemeltetéséhez keres közép- és felsőfokú végzettséggel rendelkező hardware-szakembereket. Bérezés megállapodás szerint. Jelentkezés az MTI Műszaki Igazgatóságán, Bp. I., Fém u. 5—7., (telefon: 359-590/563-as mellék, Wágner József műszaki főosztályvezetőnél.

Esztergályost felveszek állandó munkára. Telefon: 688-538, Budapest III., Szépvölgyi út 91.

Mit? Hol? Mikor? Megtudhatja az Információs Börze GMK-tól. Autójavítás, szerelés, futómű-beállítás, gumiszerelés, autóvillamosság, karosszériajavítás, fényezés, akkumulátor, alváz-, üregvédelem. Vizsgára felkészítés, vizsgáztatás, autóbontás, automentés, személygépkocsi-tehergépkocsi közvetítése, autóalkatrész, autóápolási-felszerelési cikkek, autóüvegezés, autókárpitozás, autókulcs, gépjárművezetőképzés, taxi, luxustaxi, teherfuvarozás, anyagbeszerzés, házhoz szállítás, gépkocsivezető-bérlés, épületszigetelés, garázsszigetelés. Mindezt az Információs Börze Vevőszolgálati GMK-tól, Budapest, Vaspálya u. 11. 1105. Tel.: 270-720, 7—19 óráig.

Az Országos Mentőszolgálat főigazgatósága pályázatot hirdet pénzügyi osztályvezetői és anyaggazdálkodási osztályvezető-helyettesi munkakör betöltésére. Pályázhatnak megfelelő egyetemi vagy főiskolai végzettséggel, illetve az egészségügyben kellő jártassággal rendelkezők. A pályázatot írásban a munkaügyi és személyzeti osztály vezetőjének címére kell megküldeni. Cím: Országos Mentőszolgálat, Budapest XIII., Róbert Károly krt. 77.

Szerkesztőségi gépírót felvesz a Hírlapkiadó Vállalat. Jelentkezés: a munkaügyi osztályon, Bp. VIII., Blaha Lujza tér 3.

Fotólaboratóriumba szakképzett laboránsnőt fekete-fehér munkához felvesz a Hírlapkiadó Vállalat. Jelentkezés telefonon: 137-660 vagy személyesen, Bp. VIII., Gyulai Pál u. 14.

A-kategóriájú vállalat közgazdasági csoportvezetőt keres egyetemi végzettséggel, szakmai gyakorlattal. Jelentkezés: 212-338 és 229-863-as telefonszámokon.

Takarítónőt felvesz a Hírlapkiadó Vállalat. Jelentkezés: a munkaügyi osztályon, Bp. VIII., Blaha Lujza tér 3.

A Hírlapkiadó Vállalat felvesz sokszorosító üzemébe Rota-gépkezelőt. Jelentkezés: a munkaügyi osztályon, Bp. VIII., Blaha Lujza tér 3.

Adminisztrátort, gyorsés gépírói végzettségűt tervezővállalat üzemgazdasági osztályára felveszünk. Jelentkezni lehet: a 351-538-as telefonszámon.

Bérelszámolót gyakorlattal felvesz a Hírlapkiadó Vállalat. Jelentkezés: a munkaügyi osztályon, Bp. VIII., Blaha Lujza tér 3.

Munkaügyi előadót, középfokú végzettséggel és szövetkezeti gyakorlattal, jó kereseti lehetőséggel alkalmaz az Északbudai Munkás AFÉSZ. Jelentkezés önéletrajzzal a személyzeti osztályon. Budapest XII., Gaál József u. 6. 1122. Telefon: 359-775.

Hivatali étkezdébe konyhalányokat 8 órás felszolgálókat, leszedőket (nyugdíjast is) 4 órás munkaidőre felveszünk. Cím **Művelődési Minisztérium,** Budapest V., Szalay u. 10—14. Telefon: **327-912.**

Munkaügyi tervezésben jártas munkaerőt, bérelszámolót, anyagkönyvelési csoportvezetőt, anyagkönyvelőt, forgalmi könyvelőt, termelésköny velési adatfeldolgozót, nyomdaipari kalkulátort, adatrögzítőt (SLK—4 típusú gépre), elektromérnököt (gyengeáramú gyakorlattal rendelkezőt) és gépírni tudó adminisztrátorokat keresünk sürgős felvételre. Jelentkezni lehet a 127-480/138-as telefonszámon vagy személyesen: Zrínyi Nyomda, Bp. V., Bajcsy-Zsilinszky út 78. sz. alatt.

Az Országos Közegészségügyi Intézet levegőhigiénés osztálya felvételre keres ügyintézésben jártas gyors- és gépírót adminisztrátori munkakörbe. Jelentkezés az intézet személyzeti osztályán vagy a 142-250/142-es telefonon.

Szerszámtervező iroda gyakorlattal rendelkező szerszámszerkesztőt keres. Jelentkezni lehet: az 532-371-es telefonszámon.

A Belvárosban működő új külkereskedelmi vállalat keres jó képzettségű, külkereskedelmi gyakorlattal rendelkező **üzletkötőket** angol- és németnyelv-tudással, **ügyvitelszervezőt** önálló feladatkörrel, **exportügyintézőket** és **bonyolítókat,** elsősorban angolnyelv-tudással, **pénzügyi** és **számviteli** munkakörökbe **előadókat, gyorsés gépírókat.** Jelentkezéseket kérjük életrajzzal „Differenciált bérezés 897" jeligére a Felszabadulás téri hirdetőbe.

A Fővárosi Mélyépítési Tervező Vállalat felvesz erősáramú villamostechnikust, műszaki rajzolókat, gyors- és gépírót, bérelszámolót, gépkocsivezetőt 5 tonnás tehergépkocsira, talajmechanikai fúrómunkást, vízvezeték-szerelőt, karbantartási munkára, anyagmozgató segédmunkást. Munkásszállás van. Érdeklődés: 160-060/122-es mellék.

ADÁS-VÉTEL

Veszek régi csillárt, szőnyegeket, dísztárgyakat, faliórákat, hagyatékot. Hívásra azonnal jövök. Telefon: 480-118.

Sharp kétkazettás GF 555 sürgősen eladó. Reggel 8 órától 23 óráig. 324-308.

Veszek faliórát, állóórát, régiséget, hegedűt, porcelánfejű babát, verklit, hagyatékot. 897-941.

Veszek hagyatékot, szekrénysort, antik, stílbútort, vitrintárgyakat, régiséget, órát, képet, szőnyegeket. 140-902. Azonnal megyek!

Vasúti terepasztal HO-ós, 3x2 méteres, öt áramkörös eladó. Érdeklődni este 370-814.

Veszek faliórát, állóórát, régiséget, hegedűt, porcelán fejű babát, verklit, hagyatékot. 897-941.

Veszek hagyatékot, szekrénysort, antik, stílbútort, vitrintárgyakat, régiséget, órát, képet, szőnyegeket. Telefon: 333-426, 642-189.

Magas áron, készpénzért veszek hagyatékot és porcelán fejű babát, antik órákat, vitrintárgyakat. Vidékre is megyek. Telefon: 406-405.

Megbízható kereskedő vásárol hagyatékot, bútort, vitrintárgyakat, képet, porcelánt, limlomot, tollat, ruhát. Hívjon! 42-62-12.

Ritka bélyegek, régi levélborítékok vétele és eladása: Budapest V., Váci utca 63. bélyegszaküzletben.

Bútorvétel! Magas áron vásárolok varia- és típusbútorokat, heverőket, garnitúrákat, dísztárgyakat, szőnyegeket, képeket, barokk és régi bútorokat, álló- és falióráket, hagyatékot, ágyneműtollat. Azonnal jövök! 332-213.

Televíziók, rádiómagnók, híradástechnikai berendezések, kazetták vétele készpénzért, eladása. VI., Izabella u. 69. 532-252.

Legtöbbet fizetek variaberendezésekért, modern konyhákért, antik és stílbútorokért, szalongarnitúrákért, ágytolért, bronz csillárokért, festményekért, díszfegyakért, faliórákért, teljes hagyatékért, azonnal megyek. 842-777.

Magas áron veszek ruházati cikkeket, díszfegyakat, hagyatékot, tollat. Telefon: 214-017.

Vásárolunk szekrénysorokat, fekhelyeket, konyhabútort, szekrényeket, antikot, csillárokat, hagyatékot. 311-486, 868-259.

Nyergek, lovasfelszerelések! Lovasbolt. II., Margit u. 27. Tel.: 155-115. Mindenféle lovas használati és dísztárgyat veszek.

JÁRMŰ

Motorkerékpárt veszek bontásra. Egész nap: 270-458.

Karburátorok, gyújtáselosztó szerkezetek javítása, műszeres beállítások, fogyasztás- és CO-%-beszabályozás. Hajagos, Bp. XI., Zsombolyai u. 10. T.: 451-524.

Sztráda autóügynökség, **Sztráda** autóbörze. Iroda: Bp. II., Pasaréti út 57. Ny.: 16—20 óráig. T.: 164-010. Börze: Bp. III., Szentendrei u. 217. Ny.: 9—16 óráig, minden nap! Pénteken 9—20 óráig.

914-es Porsche, kétszemélyes sportkocsi, ZG-s rendszámmal, metállszínben, rádió-magnóval, 1983. decemberig vizsgáztatva eladó, négy-ötszemélyes autóra cserélhető. Cím: Bp. XVIII., Steinmetz kap. u. 106. Kántor Attila.

ZF-es Zaporozsec 10 000 Ft-ért eladó. 18—20 között: 772-380.

Autósok! Autórádiók, riasztóberendezések, egyéb tartozékok beszerelése Lajtai mérnöknél. 835-602.

Siker. Gépkocsi-adásvételt közvetítő iroda: Budapest II. kerület, Pasaréti út 21. Telefon: 851-639, nyitva 15—20 óráig.

El akarja adni autóját? Bízza meg **Katalint! Katalinban** megbízhat. — **„Katalin"** autóügynökség. Bp. V., Szt. István krt. 3. 123-944, 323-836.

Forma 1. Autóközvetítő GMK. Tel.: 477-506, 16—20 óráig.

Volkswagen 1300-as 75 000 Ft-ért eladó. Érdeklődni lehet telefonon (267-751), az esti órákban.

Autókozmetika, alváz- és üregvédelem garanciával. Pontos határidő. Hegedűs kisiparos, II., Pitypang u. 16. 688-822.

Tisztelt autósok! Alkatrészek, felszerelési cikkek, üzembe helyezett akkumulátorok, autórádiók-magnók, kaphatók. Vétel-eladás. „Spéci Autósbolt" Bp. VII., Dózsa György út 36.

FAIR PLAY Autóügynökség. Adásvétel közvetítése. X., Szövőszék u. 8. Nyitva: 13—20 óráig.

Vennék 4 (5) db 165/70x13"-os gumit, újat vagy keveset használtat. Tel.: 353-483, este 18 órától.

Állólámpás Mercedes karosszériát vennék. Esetleg 504-es Peugeot-t is, 6—10 évesig. Cím: Székesfehérvár, Benke F. u. 21. V/16.

150 ezer készpénzzel, lakásmegoldást keresek. „Metróvonalon EH 18 720" jeligére a kiadóba.

LAKÁS

Egy—kétszobás, összkomfortos, telefonos lakást bérelne önálló lakással rendelkező férfi Budán vagy a Belvárosban. Tel.: 154-202.

Szabadság-hegyi 1 szobás, komfortos öröklakás eladó, lakottan, legalább egyszobás, félkomfortos tanácsi lakás ellenében beköltözhető. **Tel.: 646-379.**

Elcserélném 54 nm-es, külön bejáratú 2 szobás, összkomfortos, erkélyes, nyugati fekvésű, I. emeleti, telefonos tanácsi lakásomat (XIII. ker., Kilián György utcára néző zöldövezeti) nagy szobás garzon örök- vagy szövetkezeti, összkomfortos lakásra, **kizárólag telefonosra.** Lágymányosi lakótelep és környéke előnyben. **Telefon:** 400-860.

Elcserélném csepeli (Tanácsház tér mellett) kétszobás (55 nm) összkomfortos, parkettás, erkélyes, IV. emeleti szövetkezeti lakásomat nagyobb összkomfortosra. Tel.: 8 óra után. 265-484.

Elcserélném a Skálához közel levő, 1 szoba, komfortos, luxuskivitelű, I. em.-i, távfűtéses tanácsi lakásom, kizárólag bel-budai, I—II. em.-i, telefonos, 2 szoba, hallos (külön bejáratú) tanácsi lakásra, ráfizetéssel. **Telefon:** 655-646, este vagy hétvégén, egész nap.

Bútorozatlan 1—1 és fél szobás lakást bérelnék kb. 9 hónap időtartamra, lehetőleg a II. ker.-ben. T.: 689-971.

INGATLAN

Eladom vagy elcserélem főútvonal melletti városhoz közeli, üdülőterületen levő nagyforgalmú 120 nm-es központi fűtéses üzlet-lakóházamat budapesti családi házért, Varjú István, Mohács, II. Lajos Emlékműnél.

XI. ker., Rakó u. 51. szám alatt, 60 nm-es lakás leköthető 10. ÜMK. Budapest V., Szalay u. 5/A.

Rózsadombi 60 nm-es, teraszos, garázsos, cirkofűtésű, tehermentes öröklakás készpénzért azonnal beköltözhetően eladó. Megtekinthető: hétköznap du. 6—8-ig, hétvégén egész nap. Cím: II., Bimbó u. 114/fszt. 3. Szepesvári.

Eladom pesterzsébeti 6 lakásos társasházban levő 1 és fél szobás komfortos öröklakásom. Megtekinthető mindennap 18 óra után, Bp. XX., Emőke u. 1. I. em. 1.

Társasház épül a XIV. kerület, Lumumba utcában, 91—82 nm-es és kétszobás, 76 nm-es lakásokra belépőket keresünk. Érdeklődni tel. egész nap: 699-619-es számon.

Veszek készpénzért 2—3 szobás, belső zöldövezeti öröklakást, házat. Felújítandót is. Életjáradékos is érdekel. Tel.: este, 782-838.

Pünkösdfürdői strand mellett bővíthető, kertes, 70 nm-es, családi ház eladó. 352-600.

A III. kerületben 300 n.-öles telek, háromszintes családi ház, melléképület eladó. Esetleg ugyanitt kisebb házra cserélem. 352-600.

Bánk, Jókai út 27-ben nyaraló eladó. Az épületben üzlethelyiség kialakítható. Érdeklődni lehet: Rétság, Csipke köz 2. Illés Gábor.

SZOLGÁLTATÁS

Parkettacsiszolást, világos, magas fényű lakozást szezonvégi árengedménnyel vállalok. Telefono: 783-457.

Lefolyók dugulásának elhárítása, tisztítása, falbontás nélkül. Telefon: **355-918.**

Parkettacsiszolást, lakozást, pvc-ragasztást minőségi munkával vállalunk. 220-345, Lukácsa.

Tapétázást, festést, mázolást, parkettacsiszolást, garanciával vállalok. Pontos határidő. Hegedűs kisiparos, II., Pitypang u. 16. 688-822.

Tisztelt autósok! Alkatrészek, felszerelési cikkek, üzembe helyezett akkumulátorok, autórádiók-magnók, kaphatók. Vétel-eladás. „Spéci Autósbolt" Bp. VII., Dózsa György út 36.

FAIR PLAY Autóügynökség. Adásvétel közvetítése. X., Szövőszék u. 8. Nyitva: 13—20 óráig.

Vennék 4 (5) db 165/70x13"-os gumit, újat vagy keveset használtat. Tel.: 353-483, este 18 órától.

Állólámpás Mercedes karosszériát vennék. Esetleg 504-es Peugeot-t is, 6—10 évesig. Cím: Székesfehérvár, Benke F. u. 21. V/16.

150 ezer készpénzzel, lakásmegoldást keresek. „Metróvonalon EH 18 720" jeligére a kiadóba.

LAKÁS

Egy—kétszobás, összkomfortos, telefonos lakást bérelne önálló lakással rendelkező férfi Budán vagy a Belvárosban. Tel.: 154-202.

Szabadság-hegyi 1 szobás, komfortos öröklakás eladó, lakottan, legalább egyszobás, félkomfortos tanácsi lakás ellenében beköltözhető. **Tel.: 646-379.**

Elcserélném 54 nm-es, külön bejáratú 2 szobás, összkomfortos, erkélyes, nyugati fekvésű, I. emeleti, telefonos tanácsi lakásomat (XIII. ker., Kilián György utcára néző zöldövezeti) nagy szobás garzon örök- vagy szövetkezeti, összkomfortos lakásra, **kizárólag telefonosra.** Lágymányosi lakótelep és környéke előnyben. **Telefon:** 400-860.

Elcserélném csepeli (Tanácsház tér mellett) kétszobás (55 nm) összkomfortos, parkettás, erkélyes, IV. emeleti szövetkezeti lakásomat nagyobb összkomfortosra. Tel.: 8 óra után. 265-484.

Elcserélném a Skálához közel levő, 1 szoba, komfortos, luxuskivitelű, I. em.-i, távfűtéses tanácsi lakásom, kizárólag bel-budai, I—II. em.-i, telefonos, 2 szoba, hallos (külön bejáratú) tanácsi lakásra, ráfizetéssel. **Telefon:** 655-646, este vagy hétvégén, egész nap.

Bútorozatlan 1—1 és fél szobás lakást bérelnék kb. 9 hónap időtartamra, lehetőleg a II. ker.-ben. T.: 689-971.

INGATLAN

Eladom vagy elcserélem főútvonal melletti városhoz közeli, üdülőterületen levő nagyforgalmú 120 nm-es központi fűtéses üzlet-lakóházamat budapesti családi házért, Varjú István, Mohács, II. Lajos Emlékműnél.

XI. ker., Rakó u. 51. szám alatt, 60 nm-es lakás leköthető 10. ÜMK. Budapest V., Szalay u. 5/A.

Rózsadombi 60 nm-es, teraszos, garázsos, cirkofűtésű, tehermentes öröklakás készpénzért azonnal beköltözhetően eladó. Megtekinthető: hétköznap du. 6—8-ig, hétvégén egész nap. Cím: II., Bimbó u. 114/fszt. 3. Szepesvári.

Eladom pesterzsébeti 6 lakásos társasházban levő 1 és fél szobás komfortos öröklakásom. Megtekinthető mindennap 18 óra után, Bp. XX., Emőke u. 1. I. em. 1.

Társasház épül a XIV. kerület, Lumumba utcában, 91—82 nm-es és kétszobás, 76 nm-es lakásokra belépőket keresünk. Érdeklődni tel. egész nap: 699-619-es számon.

Veszek készpénzért 2—3 szobás, belső zöldövezeti öröklakást, házat. Felújítandót is. Életjáradékos is érdekel. Tel.: este, 782-838.

Pünkösdfürdői strand mellett bővíthető, kertes, 70 nm-es, családi ház eladó. 352-600.

A III. kerületben 300 n.-öles telek, háromszintes családi ház, melléképület eladó. Esetleg ugyanitt kisebb házra cserélem. 352-600.

Bánk, Jókai út 27-ben nyaraló eladó. Az épületben üzlethelyiség kialakítható. Érdeklődni lehet: Rétság, Csipke köz 2. Illés Gábor.

SZOLGÁLTATÁS

Parkettacsiszolást, világos, magas fényű lakozást szezonvégi árengedménnyel vállalok. Telefono: 783-457.

Lefolyók dugulásának elhárítása, tisztítása, falbontás nélkül. Telefon: **355-918.**

Parkettacsiszolást, lakozást, pvc-ragasztást minőségi munkával vállalunk. 220-345, Lukácsa.

Tapétázást, festést, mázolást, parkettacsiszolást, garanciával vállalok. Pontos határidő. Hegedűs kisiparos, II., Pitypang u. 16. 688-822.

Árengedménnyel parkettalerakás, -átrakás, mozaikparkettázás, -csiszolás, -lakkozás, lambériázás anyaggal is, pvc-, szőnyegpadló-ragasztás, garanciával, közületeknek is. 777-962.

Tapétázást, festést, mázolást vállalok bútormozgatással, fóliatakarással, pvc-ragasztással, takarítással, parkettcsiszolással. Azonnalra is. Garanciával. 421-075.

Gyorsszolgáltatás! Szennyvíz-lefolyócsövek dugulásainak elhárítása. 158-557, 851-622.

Légszigetelést, -csiszolást, -lakkozást, világos kivitelben, pvc-ragasztást, azonnalra, garanciával vállalunk. 849-960.

Antennaszerelés, -javítás 2 év garanciával, január 1-ig árengedmény. 655-025, 655-769.

Régi, új televíziókhoz sorkimenők újrakészítése, garanciával! Televíziószerviz. Kőbánya, Cserkesz utca tizenkilenc.

Központifűtés- és gázszerelést vállalunk, rövid határidőre. GMK. Telefon: 216-822, 871-904.

Kölcsönzőboltom az Ön részére is nyitva áll! Színes televíziók, videokészülékek, műszaki cikkek, barkácseszközök, bérbe adása házhoz szállítással. Nyitva 9-től 5-ig. Tel.: 634-100.

Tapétázást, festést, mázolást árengedménnyel, azonnalra vállalok, takarítót viszek. 696-840.

Antenna! Egyedi és központi antennák szerelése, karbantartása, rövid határidő. Kétéves garancia. 169-978.

Tapétázást, festést, mázolást vállal kisiparos, közületeknek is, azonnali kezdéssel. 642-319.

Pvc-padló ragasztása, hegesztése, szőnyegpadló-ragasztás, közületeknek is. 318-127.

Tapétázás, szobafestés, mázolás, időnkegyvezmény, garancia. T.: 838-360.

Esküvőiruha-kölcsönző, különlegesen szép külföldi női, férfiruhákkal. VIII., Szilágyi u. 4. Telefon: 145-697.

Koloniál és egyéb bútorok javítása és fényezése háznál. 171-350.

Mindenféle áru szállítása, közületek részére is, bármikor. 839-005.

Tapétázást, festést, mázolást, parkettázást, csiszolást, pvc-ragasztást, minőségben garanciával, lakosságnak, intézeteknek és közületeknek is vállalunk. 278-942, 323-816.

Esküvőre, alkalmakra csodálatos külföldi ruhák, férfiaknak francia-bársonyból is. Stólák, keppek, bundák, Frost ruhakölcsönzőnél. Majakovszkij u. 92. Telefon: 429-070.

Költöztetés, teherszállítás, 1 és 3 tonnás rakfelületig. Telefon de.: 139-781, du. 151-958.

Lakáskorszerűsítés, OTP-költségvetés-készítéssel, tapétázást, importált tapétaválasztékból, festést, mázolást, csempézést, pvc-burkolást, parkettacsiszolást, víz-, gázszerelést, vállalunk azonnalra és előjegyzésre. Telefon: 689-398, 211-307.

Parkettacsiszolás, -lakozás világosra, át-, lerakás, szőnyegpadló-, pvc-ragasztás, garanciával. Telefon: 117-132.

Költöztetés, áruszállítás, rakodással, vidékre kedvezménnyel. 869-149, 17 órától.

OTP-kölcsönhöz költségvetést készít mérnök. (Korszerűsítés, felújítás, üzletkialakítás.) Telefon: 869-468.

Esküvői- és alkalmiruha-kölcsönzés. VI., Eötvös u. 26/B. 125-630.

Költöztetés, szállítás, 1 tonnás gépkocsival, bármikor. Vidékre kedvezményesen. 164-592, Hernádi.

Kárpitos! Antik, stíl-, modern bútorok, javítását, áthúzását, garanciával vállalom, díjmentes szállítás. 285-137.

Csempézést, hidegpadló-burkolást garantált minőségben vállalok. 648-775.

Antennaszerelést minden televízióhoz, szolid árakkal, kétéves garanciával vállalok. 217-559.

Parkettacsiszolást, pvc-, szőnyegpadló-ragasztást, bútormozgatással, garanciával vállalok. Hável. 428-010, 345-799.

Közületek! Festést, tapétázást, mázolást, csiszolást, pvc-ragasztást vállalunk azonnalra. 378-303.

Poloska, csótány, svábbogár irtása garanciával, azonnalra. 179-993, Herbály.

Parkettacsiszolás, -lakozás, -lerakás, -átrakás, pvc-, szőnyegpadló-ragasztás, lambériakészítés. Telefon: 128-115.

Tapétázó-, festő-, mázolómunkát vállalunk, kedvezményes áron. 42-62-12.

Csempézést, padlóburkolást vállalok. Tel.: **178-449.**

Parkettalerakást, -átrakást, -csiszolást, -lakkozást, pvc-, szőnyegpadló-ragasztást, bútormozgatást vállalok. Telefon: 699-619.

Parkettalerakás, -átrakás, -csiszolás, -lakkozás világosra, szőnyegpadló-, pvc-ragasztás garanciával. — 839-923.

A VÖR—SAS GT továbbra is várja megrendelőit a következő vizes-, hideg-melegburkoló-, kőműves-, festő-, mázoló-, parketta-, pvc-, takarítási munkákra. Gyorsan és garanciával. 632-303.

Lomtalanítást, törmeléktszállítást, **pincétől padlásig vállalok. Telefon: 284-125.**

Dugulások megszüntetése, lefolyóvezetékek tisztítása falbontás nélkül. Telefonüzenet: 699-619.

Antennaszerelés olcsón, garanciával, esőben-hóban. Magyar programokra 24 órán belül. 320-409.

Parkettalerakás, -átrakás, -csiszolás, lakkozás, pvc-, szőnyegpadló-ragasztás garanciával. 655-994.

Kárpitozott bútorok, modern, antik, stíl, javítása, áthúzása. Hívjon bizalommal. Tel.: 480-810.

Költöztetés rakodással, országosan is. 3 tonnáig. Tel.: 38-64-63.

Parkettacsiszolást, -lerakást, világos lakkozást, légszigetelést, -bútormozgatással, garanciával, közületeknek is vállalok. 260-455. Iványi.

Azonnali kezdéssel parkettázás, csiszolás, lakkozás, lambériázás, pvc-zés, anyaggal, közületeknek is. 639-339.

Parkettázómester, anyaggal is vállal lerakást, átrakást, csiszolást, lakkozást. Telefon: 34-34-34, 638-813.

VEGYES

Sitt, építőanyag, bútor, szállítása mindenféle fuvarozást vállalok. 265-388.

Színes labormunkát vállalok, vidékre is. Tel.: 209-574.

Zongoraszakos főiskolai hallgató bérelne angolmechanikás, jó állapotban levő zongorát. Tel.: 214-406.

Esküvőiruha-kölcsönzés. Külföldi modellek Óbudán. Bécsi út 121. (Tímár utcánál.)

Arcápolás férfiaknak is, végleges szőrtelenítés. Szeplőt, pattanást eltávolít Kőszegi kozmetika, Bp. Ferenc körút 19. Telefon: 142-751.

Szállítás! Sitt, söder, homok, föld, beton, kőpor megrendelhető a 642-105-ön.

Költöztetés, mindennemű szállítás, szakszerű rakodással, garanciával. Telefon: 171-350, este: 360-720.

OTP-költségvetés, építési, fenntmaradási, engedélyezési tervek készítése, szaktanácsadás, műszaki vezetés. Telefon: 226-912.

Költöztet! Szállít! Magán-, állami megrendelőknek, teherautókkal, országosan, garanciával. Telefon: 666-422.

Ágytolifelvásárlás. AFÉSZ, IX., Balázs Béla u. 6. Telefon: 143-641, 497-559.

Esküvőiruha-különlegességek kölcsönzése a Délinél, szombati nyitvatartással. Budapest XII., Gregus u. 6.

Agilis magánügynök mindenféle ügyintézést, megbízást közületeknek, magánszemélyeknek, vidéki ügyintézést is vállal. Sprint ügynökség. 267-130.

Cipzárjavítás, -kicserélés csizmában, kabátban, táskában bőröndben,

TOKIÓI „HŰSÉGNYILATKOZAT"

Nehéz erőpróbák előtt

Tokió, december 22.

Pietsch Lajos, az MTI tudósítója jelenti:

Mai tokiói értesülések szerint a japán kormány biztosította az Egyesült Államokat arról, hogy a kétoldalú kapcsolatok szilárdítását továbbra is fő külpolitikai törekvésének tekinti. A George Bush amerikai alelnöknek eljuttatott üzenet tartalmazta azt is, hogy a kormányzó Liberális Demokrata Párt — úgymond — képes lesz a parlamenti problémák leküzdésére.

Mint megfigyelők rámutatnak, ez volt az első japán *„hűségnyilatkozat"* azt követően, hogy a konzervatívok váratlanul *súlyos vérveszteséget* szenvedtek a vasárnapi általános választásokon. A vereség egyik fő oka a Nakaszone-kormány *diplomáciája, illetve katonapolitikája volt,* amely szinte feltétel nélkül azonosult az Egyesült Államok szovjetellenes irányvonalával. A választások nyomán viszont a parlamentben jelentős mértékben megváltoztak az erőviszonyok, s az ellenzék a jövőben sokkal befolyásosabban és hatékonyabban veheti fel a harcot az LDP és a kormány politikája ellen. Ennek tudatában *Washington az elmúlt napokban több ízben is aggodalmának adott hangot a japán—amerikai szövetség sorsát, s ezen belül a katonai és kereskedelmi téren tett japán ígéretek jövőjét illetően.*

A mostani tokiói nyilatkozat ellenére az új kormánynak — amely várhatóan ismét Nakaszone vezetésével december végén alakul meg — rendkívül nehéz dolga lesz: *számolnia kell az ellenzék megnövekedett erejével.* Az első erőpróbát a jövő évi költségvetési vita jelenti majd, középpontjában a katonai kiadások alakulásával, a következőt pedig a két ország katonai együttműködését szabályozó, kétoldalú konzultatív testület január végére tervezett ülésszaka, amelyre már előzetesen fontos döntéseket haranggoztak be. Tokióban most olyan hírek terjedtek el, hogy *ezt a tanácskozást elhalasztják,* s ez megerősíti azokat a véleményeket, hogy a jövőben esetleg lelassul a japán—amerikai szövetség erősödésének eddigi folyamata.

Munkanélküliség

Brüsszel, december 22.

Nem javult a *Közös Piac* egészét tekintve a foglalkoztatottsági helyzet novemberben sem, a munkaképes korú lakosság *10,6 százaléka, 12,3 millió ember volt munka nélkül a 10 tagországban* — közölte az Eurostat, a közösség statisztikai hivatala.

PANAMAVÁROSBAN

Január elején: újabb Contadora-értekezlet

A Contadora-csoporthoz tartozó országok — *Kolumbia, Mexikó, Panama* és *Venezuela* — külügyminiszterei

kidolgozták a közép-amerikai válság politikai megoldását szolgáló 21 pontos rendezési javaslat megvalósításának alapelveit.

A 21 pontos rendezési javaslatot júliusban terjesztették elő a Contadora-országok államfői. Ez a dokumentum egyaránt érinti a térség *biztonsági, katonai és gazdasági problémáit.* A közép-amerikai válságban közvetlenül érintett országok — *Costa Rica, Guatemala, Honduras, Nicaragua* és *Salvador* — kormányai már ratifikálták a rendezési javaslatot.

A Panamavárosban véget ért tanácskozás után *Ricardo de la Espriella* panamai államfő hangsúlyozta, hogy

a Contadora-csoport lassan egyéves tevékenységének legfontosabb eredménye az, hogy Közép-Amerikában sikerült meggátolni egy fegyveres konfrontáció kirobbanását.

Ugyanakkor hozzátette: *a közvetítés talán legnehezebb szakasza most következik,* amikor az öt közép-amerikai ország politikai akaratára van szükség, hogy békét kössenek.

A Contadora-csoport és az öt közép-amerikai ország január 7. és 9. között tart újabb tanácskozást Panamavárosban.

ELLENFORRADALMI CSOPORTOK RÉMTETTEI NICARAGUÁBAN

Meggyilkolták az elhurcolt püspököt

Elrablói tegnap meggyilkolták *Salvador Schlaefer* nicaraguai püspököt.

A püspököt kedden hurcolta el egy nicaraguai ellenforradalmár csoport *a honduras határ közelében fekvő egyik kis nicaraguai faluból.*

Az ellenforradalmárok Schlaefer püspökkel együtt magukkal hurcolták *a püspök háromfős kíséretét és a falu lakóinak jó részét.* Az emberrablók hondurasi területre akartak visszajutni, de mivel a püspök ellenállást tanúsított, a határ közelében meggyilkolták — hangoztatja a nicaraguai kormányzótanács közleménye.

Egy másik, mintegy kétszáz főből álló ellenforradalmi csoport a hondurasi —nicaraguai határ más szakaszán megtámadott egy kis mezőgazdasági közösséget és

meggyilkolt 14 embert, köztük egy hat-, illetve tízéves kislányt.

December első felében mintegy 2000 nicaraguai ellenforradalmár tört be Hondurasból Nicaraguába.

AZ ŰRBŐL FIGYELMEZTETNEK A LAVINAVESZÉLYRE

Jégmezők atlasza

Az idei tél már eddig is sok meglepetéssel szolgált a *Szovjetunióban.* A szokatlanul korai fagyok és kemény hidegek után *havazás és olvadás váltogatja egymást;* nehéz megjósolni akár egy hétre előre is, milyen időjárás várható. Természetesen vannak olyan területek — így a Szovjetunió legmagasabb hegységláncában, a *Pamírban* is —, ahol a magas csúcsok már az örök hó birodalmához tartoznak, s a zord tél szeszélyei teljesen másként jelentkeznek.

Szovjet kutatók és tudósok jelenleg a világ hó- és jégmezőit bemutató atlasz összeállításán dolgoznak.

Az *UNESCO* felkérésére készülő munka közben ezekkel az érdekes természeti jelenségekkel is foglalkoznak.

Az elemzésekben a legfontosabb szerep a *Szaljut-űrállomásról* készített fényképeknek jut.

Az űrhajósok a megfigyelés egyetlen periódusában — kevesebb, mint hatvan másodperc alatt — több információhoz jutottak, mint a hegyeket évekig járó, feltérképező expedíciók.

Az űrből végzett folyamatos megfigyelésekkel ma már előre jelezhetők a váratlan *olvadások,* a *lavinák* nagy része, alkalmat adva a lakosság kiköltöztetésére a veszélyeztetett zónákból.

A kozmoszból kapott információk segítségével feltérképezték a kora nyári *olvadások* során lezúduló víztömeg útvonalait, amelyeket a nagy kiterjedésű mezőgazdasági kultúrák és ültetvények öntözésénél hasznosítanak. A hegységekben — az információk segítségével — az eddiginél kedvezőbb helyekre építhetik fel a *vízi erőműveket.*

Szerdahelyi Csaba

HÍRMAGYARÁZATUNK

Nekifutás közben...

Amikor a magasugró még csak nekifut a lécnek, *a közönség még nem tudja eldönteni, mi az, amit lát.* Lendületes, jól megtervezett roham tanúja-e, vagy ritmustalan, dekoncentrált előkészítése. *Minden attól függ, mi történik a léccel.* Fennmarad-e egy másodperc múlva, vagy lehull. Valahol 1983 is egy ilyen évként kerül majd be a világgazdaság történetébe. Olyan időszakként, amiről könnyebb elmondanunk, hogy *mi nem volt, de nehezebb meghatároznunk valódi tartalmát.*

Fellendülés helyett egyelőre *még csak annak ígérete* jelentkezett. *Az sem mindenütt.* Miközben az *Egyesült Államokban* a gazdaság 7-8 százalékos növekedési ütemre pörgött fel, addig *Nyugat-Európában* az emelkedés kisebb, mint az 1975-ig feljegyzett legsúlyosabb recessziós évé. Márpedig a világkereskedelem szempontjából a nyugat-európai megélénkülés valószínűleg többet számítana, hisz *az EGK a teljes nemzetközi forgalom negyedét adja, az USA csak 15 százalékát.*

Deficit és dollár

Mint mostanában mindegyik évre, 1983-ra is elhangzott jó néhány „holtbiztos" jóslat. Sokan vették például biztosra a nyersanyagárak meredek emelkedését a több mint kétéves megelőző visszaesés után. Ezzel szemben *a legtöbb termék tőzsdei jegyzése a nyár közepéig javult, aztán visszaesett, hogy novemberben „év végi hajrába" kezdjen — felfelé.* (Kivételt jelentenek persze a gabonafélék, ahol a világszerte tapasztalható rossz termés nyomta fel különösen nyártól az árakat.) Szakértők sora húzta alá, hogy az Egyesült Államok fellendülése nem indulhat meg a *jelentős költségvetési deficit* mellett. A gyakorlatban azonban — legalábbis eddig — a kiugróan magas növekedési ütem és az évek múlva sem csökkenni várt 200 milliárd dolláros büdzsé-hiány ragyogóan megférték egymással. Azok jóslata sem vált így be, kik az idénre a dollár gyengülését várták. Éppen ellenkezőleg. *Az amerikai valuta 1983-ban új rekordokat döntött.* Ennélfogva hiába mutatják ki tanulmányok sorában, hogy mintegy 20 százalékkal túlértékelt...

Az Egyesült Államok — *nagyrészt valószínűleg választási megfontolásból* — tudatosan vállalja a bruttó nemzeti terméke 6 százalékát is kitevő hiányt. *Ennek következtében a magas kamatlábak és az erős dollárkurzus a tengerentúlra vonzza azokat a nyugat-európai tőkéket, amelyek az USA-deficit finanszírozása helyett otthon egyébként termelő beruházásokba mennének.* Tekintve, hogy választás évében aligha emelnek az Egyesült Államokban adókat és a kiadások jelentősebb mérséklése is kizárt, *a jelenlegi helyzet még egy darabig folytatódni fog.* Vagyis Nyugat-Európa alaposan megtámogatja az amerikai fellendülést, miközben inkább neki magának lenne szüksége támaszra...

Óceánon innen és túl

1983-ban *több olyan választás* is lezajlott Nyugat-Európában, melyeken a következő *gazdaságpolitika* lényeges kérdésként szerepelt. Az erőpróbákat *Margaret Thatcher* és *Helmut Kohl* biztosan nyerte. a Labour és az SPD pedig mindkét esetben többlet állami beavatkozást, a kedvezőtlen helyzetbe került rétegekről nagyobb mérvű gondoskodást ígért. Úgy tűnik, a vesztesek nem vették észre, hogy 1983-ban a nyugat-európai átlagpolgár felfogása alapvetően megváltozott. Ma már a közvélemény többsége ellenzi a „jóléti állam" kiterjesztését, sőt fenntartását is, hisz tudja, hogy a költségeket, adóban, végső soron a keresőknek kell megfizetniük. „Mindenki gondoskodjon magáról" — ez lett az uralkodó nézet. Igaz, hogy manapság a munkanélküliségi ráták magasak, de még 10 százalék mellett is 90 százaléka a munkaerőnek rendelkezik munkával. Márpedig a munkával rendelkezők reáljövedelme az elmúlt másfél évben Angliában is, az Egyesült Államokban is emelkedett... Hogy a növekményt ne lehessen elvenni a munkanélküliek, kisebbségek, bevándorlók, vendégmunkások stb. gondjainak megoldására, az átlagpolgárok többsége az idén a konzervatívokra szavazott.

Az évre visszatekintve, elcsodálkozhatunk azon is, hogy a világgazdaság egyáltalán „egyben van". A Közel-Keleten több helyen háború folyik, az olaj viszont változatlanul eléri az importőr országokat. Jóllehet, a világ mintegy 150 országából jelenleg *legalább 30 csak átütemezéssel és moratóriumokkal tud eleget tenni adósságai visszafizetésének,* a pénz a legtöbb esetben még a kilábaláshoz szükséges új hitelekre is összejön. A világgazdaságnak nem érdeke, hogy tönkretegye önmagát...

Nehéz kiigazítás

Az is igaz persze, hogy *a világgazdaság nagy, globális problémáinak megoldása irányába 1983-ban ugyancsak nem sok történt.* Nyilvánvaló érdeke volna a nemzetközi gazdasági kapcsolatokban részt vevő országoknak, hogy *közös gondjaikat közös erőfeszítéssel és nem egymás kárára próbálják megoldani.* Különösen nagy tere lenne az együttműködés fejlesztésének Európában, ahol sok ország jelentős részben a külkereskedelemtől függ.

1983-ról tehát ma még nem tudjuk eldönteni, milyen év is volt. A magasugró még nem érte el a lécet. Egy biztos azonban. Még akkor is, ha 1983 végül a várt fellendülés kezdeti évének fog számítani, *a világgazdaság helyzete nem változik alapvetően.* A világ országai — mindegyik a maga módján és szintjén, ilyen értelemben függetlenül társadalmi berendezkedésétől — ma egy *nehéz és fájdalmas kiigazítási periódusban vannak.* Ennek a feladatnak időigényét pedig nem években mérik.

— asz —

JÁRDÁN GÁZOLÓ ANGOLOK

Felháborodás az enyhe ítéletek miatt

London, december 22.

Stanley Levinson jelentése:

Angliában a karácsonyi csúcsforgalom előtt heves vitát váltott ki több rendkívül enyhe bírósági ítélet, amelyet halálos balesetet előidéző ittas vezetőkre szabott ki a bíróság. Sokan felteszik a kérdést:

lehet-e eredményesen kampányt folytatni az ittas vezetőkkel szemben, ha maguk a bíróságok is ennyire elnézőek.

Az egyik halálos baleset vádlottja a *19 éves Garry Stokes* volt, aki kocsiját ittasan vezetve, ráhajtott a járdára, ahol több gyalogost elgázolt. *Három nő nyomban életét vesztette.* A bírósági ítélet — 12 havi elzárás és 3 évi eltiltás a gépkocsivezetéstől. Egy másik esetben a *24 éves Gordon Stratton* ugyancsak a járdán egy 14 éves fiút gázolt halálra. Őt 9 havi elzárásra ítélték és 4 és fél évre tiltották el a gépkocsivezetéstől. Az áldozatok szülei és rokonai a sajtó nyilvánossága útján adtak hangot felháborodásuknak a rendkívül enyhe ítéletek miatt. *(Az utóbbi vádlottat már korábban is elítélték hasonló ügyben!)*

Az egyik angol biztosító társaság közvélemény-kutatása szerint

a megkérdezett vezetők 25 százaléka úgy vélte; bármilyen mennyiségű alkoholfogyasztás után még a volánhoz lehet ülni,

de *60 százalékuk is úgy gondolta, hogy néhány pohár szeszes ital lehajtása nem ok a kocsiról való átmeneti lemondásra.*

AKCIÓBAN AZ ACTION DIRECTE

Betörés a bazilikába

A napokban újra hallatott magáról az Action Directe (Közvetlen Akció) nevű francia szélsőséges fegyveres terrorcsoport. A Libération szerkesztőségével egy névtelen telefonáló közölte, hogy a csoport emberei rabolták el az Argenteuil-ben levő Saint-Denis bazilika féltett kincsét, a Jézusnak tulajdonított lenvászon ruhát, amelyet 800-tól őriznek a templomban. A telefonáló azt is közölte: csak akkor juttatják vissza az egyházi kegytárgyat, ha a hatóságok szabadon engedik az Action Directe három börtönben levő tagját. Ezek az elmúlt évben több robbantásos merényletet hajtottak végre Párizsban.

Marcel Guyard, a Saint-Denis bazilika lelkésze elmondta, hogy az ellopott relikvia az idők során már erősen megkopott, több helyen kifeslett, és épp ezért csak ritkán, úgy tizenöt évenként teszik közszemlére. Jövőre akartak újabb kiállítást rendezni a bazilikában őrzött értékes relikviákból...

Az elmúlt öt évben több templomrablást jegyeztek Franciaországban. Így 1981. január 2-án ismeretlen tettesek elrabolták a Szent Teréz földi maradványait tartalmazó urnát és több egyházi ékszert a bayeux-i katedrálisból.

(pogonyi)

A NAP PROGRAMJÁBÓL

RÁDIÓ

December 22., csütörtök

KOSSUTH:

14.00: Offenbach: A 66-os szám. — 15.00: Hírek. Időjárás. — 15.05: Nótacsokor. — 14.54: Hallgatóink figyelmébe! — 15.56: Kórusainknak ajánljuk. — 16.14: A Nyitnikék postája. — 17.00: Hírek. Időjárás. — 17.05: A Rádió lemezalbuma. — 18.16: Hol volt, hol nem volt... — 18.26: Mai könyvajánlatunk. — 18.30: Esti Magazin. — 19.15: Tartini: g-moll szonáta. — 19.27: Az ügynök halála. — Közben: 22.00: Hírek. Időjárás. Sport. — 22.20: Tíz perc külpolitika. — 23.01: Tudós és mecénás. — 23.16: Zenekari muzsika. — 24.00: Hírek. Időjárás. — 0.10: Forrai György táncdalaiból.

PETŐFI:

14.00: Népzenei kamarahangverseny (szt). — 14.15: Behár György fúvósműveiből (szt). — 14.30: Hírek. Útközben. — 14.35: A játszó ember. — 15.35: A Hanglemezbolt könnyűzenei újdonságai. — 16.00: Neked sem mindegy! Mit, hogyan? — 16.30: Hírek. Útközben. — 16.35: Idősebbek hullámhosszán. — 17.30: Rádióexpressz. — 18.30: Hírek. Útközben. — 18.35: Hétvégi panoráma. — 19.52: Reklám. — 19.55: Slágerlista (szt). — 20.30: Hírek. Útközben. — 20.35: Vastaps. — 21.20: Meseautóban. Régi idők filmdalai. — 22.05: Nóták. — 22.30: Ritmus (szt). — 23.00: Hírek. Időjárás. Sport. — 23.20: Ziehrer műveiből (szt). — 24.00: Hírek. Időjárás.

3. MŰSOR:

14.10: Szimfonikus zene (szt). — 16.00: Zenei lexikon. — 16.20: Sziklay Erika énekel (szt). — 16.55: Pophullám (szt). — 18.00: Rádióhangversenyekről. — 18.30: Zenekari operarészletek (szt). — 19.00: Hírek. Időjárás. — 19.05: Népzene sztereóban (szt). — 19.35: A Magyar Állami Hangversenyzenekar hangversenye (szt). — Händel: Messiás — oratórium. — Közben kb. 20.50: „...Ó, tűnt zene, zengtél? vagy álmodom?" — Kb. 22.15: Pablo Casals gordonkázik (szt). — 22.40: Évforduló nyomában. — 23.30: Hírek. Időjárás.

December 23., péntek

KOSSUTH:

4.25—7.59: Jó reggelt! A Kossuth rádió reggeli műsora. — 8.00: Hírek. Időjárás. Műsorismertetés. — Kb. 8.20: Mai kulturális programok. — 8.27: Minden tizedik emberért... — 8.37: Kincses Veronika énekel. — 9.17: Fúvóspolkák. — 9.33: Mit ásol héja? — 9.53: Lottósorsolás. — 10.00: Hírek. Időjárás. — 10.05: Magyar felfedező tudósok, világjárók. — 10.35: Arany János versei. — 10.40: Schumann és Ravel kórusműveiből. — 10.59: Lottóeredmények. — 11.00: Gondolat. A Rádió irodalmi lapja. — 11.45: Lakatos Mihály népi zenekara játszik. — 12.00: Déli Krónika. Lottó. — 12.30: Ki nyer ma? — Oroszlányban. — 12.40: Reklám. — 12.45: Hétvégi panoráma.

PETŐFI:

4.25—7.59: A Petőfi rádió reggeli zenés műsora. — 8.00: Hírek. Időjárás. — 8.05: Robert Craft együttese Gesualdo-madrigálokat énekel. — 8.20: Tíz perc külpolitika. — 8.30: Hírek. Útközben. — 8.35: Slágermúzeum. — 9.36: Magyarok a trópusokon. — 9.51: Reklám. — 9.53: Lottósorsolás. — 10.00: Zenedélelőtt. — 11.30: Hírek. Útközben. — 11.35: Tánczenei koktél (szt). — 12.30: Hírek. Útközben. — 12.35: Édes anyanyelvünk. — 12.40: Népi muzsika. — 13.15: Kórusmuzsika Finnországból. — 13.30: Táncra fel! — 13.45: Időjárás- és vízállásjelentés.

3. MŰSOR:

8.55: Műsorismertetés. — 8.57: A kiállítótermek programjából. — 9.00: A gyermek és világa. — 9.34: Herbert von Karajan vezényli a Berlini Filharmonikus zenekart (szt). — 10.49: A Kaláka együttes műsorából (szt). — 11.00: Hírek. Időjárás. — 11.05: Kamarazene korabeli hangszerekkel (szt). — 11.45: Sarolta — részletek Erkel operájából (szt). — 12.55: Pillanatkép. — 13.00: Hírek. Időjárás. — 13.07: Szimfonikus zene (szt).

TELEVÍZIÓ

CSÜTÖRTÖK

15.30: Hírek. — 15.35: Perpetuum mobile. Múlt idő. (Színes.) — 16.20: Gegparádé dióhéjban. V/1. rész: Locsoló-show. — 16.45: Képújság. — 16.50: Reklám. — 17.00: Izvesztyija Kupa. (Színes.) Összefoglaló a moszkvai nemzetközi jégkorongtornáról. — 18.10: Az Országházból jelentjük... — 19.00: Reklám. — 19.10: Idősebbek is elkezdhetik.... Tévétorna. (Színes.) — 19.15: Esti mese. (Színes.) — 19.30: Tv-híradó. (Színes.) — 20.00: Özvegy és leánya. (Színes.) Kemény Zsigmond regényének tévéfilmváltozata. IV/3. rész: Boldogtalan szerelmesek. — 20.50: A hét műtárgya. Manet: Hölgy legyezővel. (Színes.) — 20.55: Vendéglátónk: Havasi Ferenc. (Színes.) — 21.50: A dal békéje, a béke dala. (Színes.) — 22.35: Tv-híradó 2. (Színes.)

2. MŰSOR:

19.25: Nasa Obrazovka. — A mi képernyőnk. A Szegedi Körzeti Stúdió szlovák nyelvű nemzetiségi műsora. — 19.40: Nas Ekran. — A mi képernyőnk. A Pécsi Körzeti Stúdió szerb-horvát nyelvű nemzetiségi műsora. — 20.00—22.05: A Ljubljanai Televízió estje. — 20.00: Bevezető. — 20.05: A havasi kecske birodalmában. Jugoszláv dokumentumfilm. (Színes.) — 20.20: A lipicai ménes. Jugoszláv rövidfilm. — 20.35: Szlovén népi táncok. Jugoszláv folklórműsor. (Színes.) — 20.55: Harc a túlélésért. Jugoszláv tévédráma. (Színes.) — 22.05: Képújság.

PÉNTEK DÉLELŐTT

8.00: Idősebbek is elkezdhetik. Tévétorna (ism.) (Színes.) — — 8.05: Nasa obrazovka. — A mi képernyőnk. A szegedi körzeti stúdió szlovák nyelvű nemzetiségi műsora (ism.) — 8.20: Nas Ekran. — A mi képernyőnk. A pécsi körzeti stúdió szerb-horvát nyelvű nemzetiségi műsora (ism.) — 8.40: Perpetuum mobile. Múlt idő (ism.) (Színes.) — 9.20: Szünidei matiné. A kiskakas gvémánt félkrajcárja. Az Astra Bábegyüttes előadása. — 9.45: A nagy kék üveggolyó. Amerikai filmsorozat. — XIII/3. rész (ism.) (Színes.) — 10.10: Jó lovaglást! NDK film. (Színes.) — 10.45: Így csinálná Sherlock Holmes. Szovjet filmsorozat. IV/2. rész: A vadászfegyver titka (ism.) (Színes.) — 11.20: Egy novemberi vasárnap este. Olasz dokumentumfilm. (Színes.) — 12.10: Képújság.

SZÍNHÁZ

Erkel Színház: Don Carlos (C. bérl. 4. ea., 7) — Zeneakadémia: Magyar Állami Hangversenyzenekar (Oratórium bérl. 1. fél 8) — Pesti Vigadó Kamaraterem: Lola Blau — musical egy színésznőre (8) — Nemzeti Színház: Olympia (7) — Várszínház: Csiksomlyói passió (7) — Katona József Színház: Mirandolina (7) — Vígszínház: Ugyanaz hátulról (Lenkei bérl. 2. ea. 7) — Madách Színház: Macskák (7) — Madách Kamara: Galopp a Vérmezőn (7); Hofélia (este fél 11) — Fővárosi Operettszínház: Leányvásár (O. bérl. 2. ea., 7); Zsuzsanna és a vének (Zsebszínház, fél 8) — Thália Színház: Akárki (7) — József Attila Színház: A régi nyár (7) — Józsefvárosi Színház: Handabasa (7) — Radnóti Miklós Színpad: Hasonlatok (7) — Magyar Színkör: Antigone (zártkörű diákszínházi előadás, Almássy téri Szabadidő Központ, 7) — Játékszín: Mario és a varázsló (a kaposvári Csiky Gergely Színház vendégj. 7) — Ódry Színpad: Olivér (7) — Vidám Színpad: Elvámolt éjszaka (7) — Budapesti Gyermekszínház: Aranykulcsocska (du 3) — Átrium Hyatt: Bohócrandevú (du 6) — Multimedea Stúdió: Lézerock (6); Lézerotika (fél 8) — Állami Bábszínház: Tündér Lala (Népköztársaság útja 69., du 3) — Fővárosi Nagycirkusz: Gála '83 (du fél 4) — A színházi előadások részletes szereposztása, rövid tartalma és bérleti előrejelzése a Pesti Műsorban!

KÖZLEMÉNYEK

Jazzballett-tanfolyam indul januártól heti 2x2 órában: kedd, csütörtök fél 9, fél 11, fél 3-kor. V., József nádor tér 9. sz. alatt. Jelentkezés a helyszínen a fenti időpontban. (x)

A Fonográf lemezbolt nem ismer határokat! Nálunk vásárolt magyar hanglemezeit kérésére kül- és belföldre garanciával postázzuk! Fonográf, Bp. V., Nagy Ignác u. 16. (123-374). (x)

Megnyitottam női-férfi divatáruboltomat! Exkluzív, vámkezelt ruhák, dzsekik, farmerok vétele-eladása. Wesselényi u. 47. „Angelo Blu". (x)

Nyomdai problémája van? Megpróbálunk segíteni. **Alfaprint Gm.** Ferenc krt. 31. 1094. Telefon napközben: 341-323, este: 349-942. (x)

Szépítés, végleges szőrtelenítés, intenzív barnítás. Jutka kozmetika. Nyitva: 10—19 óráig, szombaton 8—12 óráig. 170-820. (x)

Ma este 21 órakor lesz a „Margit-híd" pódiumon (Bp. V., Szt. István krt. 1.) a Bojtorján együttes koncertje. (x)

Aerobic-tanfolyamot indítunk január 2-től a Postás Művelődési Központban (Budapest VI., Benczúr u. 27. Tel.: 217-334.). Foglalkozások hétfőn és szerdán délelőtt 8.30 órától 9.30 óráig. Hétfői napokon du 3—8 óráig óránként. Vasárnapi napokon reggel 9 órától 12 óráig. A tanfolyam díja egy hónapra 200 Ft. Beiratkozás december 27-én, 28-án és 30-án reggel 8 órától du. 17 óráig. (x)

A Horizont Tánciskolában kezdő tanfolyam **jan. 3-án,** kedden 6 órakor. **Lenin krt. 64.** Vez.: R. Kovács Edit. Tel.: 423-039, 333-923. (x)

Németnyelv-tanfolyam a Nyugatinál — Élmunkás tér — lakásomon, kezdő, újra kezdő, haladó fokon. Nyelvtan, szókincs, beszédkészség fejlesztése hetente egyszer. 17—20 óráig. Négy hónap 1500 Ft. Tel.: 299-396. (x)

A „Solar" hajvágó stúdió újjáépítve. Szolgáltatásait gépesített kozmetikával kiegészítve, ismét várja barátait és vendégeit az eredeti címen: Bp. VI., Lenin krt. 89. Tel.: 126-018. Nyitás: 1984. jan. 2-án. (x)

„Napfény" társkeresés, programszervezés és szilveszter szervezése. Tel.: 145-938, 14—19 óráig. (x)

Középiskolások figyelmébe! „Értem a természetet" címmel **országos vetélkedőt** hirdet a TIT Természettudományi Stúdió, a KISZ Központi Bizottsága, a TIT Heves megyei Szervezete és a Természet Világa c. folyóirat. A pályázaton részt vehet **bármely középfokú oktatási intézmény tanulója.** Az egyes tanintézetekből 3 **fős csapatok** nevezését várjuk, **de egyéni jelentkezéseket is elfogadunk, 1984. január 20-ig.** A kétfordulós verseny témáiról, időpontjairól és a jelentkezés módjáról **részletes felvilágosítást ad a TIT Stúdió** (Bp. XI., Bocskai út 37. 667-622/4, 669-064). (x)

10%-os kedvezmény a Volántourist Utazási Irodánál azon utasainknak, akik 1984. február 15-ig a programfüzetünkben található, szocialista országokba irányuló turistaútra (Jugoszláviába is) a részvételi díjat teljes egészében befizetik. Ugyanezt a kedvezményt nyújtjuk a lakossági valutakeret terhére, nyugati országokba turistaútra jelentkezőknek is a részvételi díj forintban megjelölt részéből. Várják önt a Volántourist Utazási Irodák, valamint a vidéki Volán-irodák. (x)

Az IBUSZ ajánlata: társasutazás **ősi közép-ázsiai városokba.** Utazással együtt 15 nap, februárban és márciusban. Utazás repülőgéppel és vonattal. Teljes ellátás. Részvételi díj: 13 600—15 000 Ft. Részletes felvilágosítás és jelentkezés az IBUSZ-irodákban. (x)

Video-audio átjátszókábelek, átalakítók, hosszabbítók (Skála képmagnókhoz is) nagy választékban a Music-centrumban. Bp. IX., Hámán Kató út 24. Tel.: 332-406. (x)

Az IBUSZ Budapestről induló autóbuszos kirándulásai: **Szatmár—Bereg** december 23—26. (1600 Ft). **Pápa** december 25—26. (850 Ft). **Debrecen** december 25—26. (850 Ft). **Zirc—Pannonhalma** december 26. (290 Ft). **Pápa** december 31.—január 1. (1200 Ft). **Nagykőrös** december 31. (450 Ft). **Dunafüred** december 31. (450 Ft). A szilveszteri kirándulások részvételi díjából nyugdíjasoknak kedvezményt adunk! Részletes felvilágosítás és jelentkezés az IBUSZ-irodákban. (x)

Az Autóker értesíti kedves vásárlóit, hogy a magánszemélyek számára előjegyzett tehergépjárművek kiadási sorszáma 1983. december 1-én a következők voltak: ARO 243 D 4x4 csukott 3802, ARO 320 D 4x2 nyitott 4909, ARO 320 D 4x4 nyitott 52078, ZUK A 11 nyitott 12052, ZUK A 06 csukott 2615. (x)

USA-ban, Angliában tanult nyelvtanár 80 órás angol nyelvtanfolyamokat indít január 16-tól. Órák **kezdőknek** hétfő, szerda, péntek 3—fél 5-ig vagy fél 5—fél 8-ig, **nem teljesen kezdőknek** (Strategies 2) 6—fél 8-ig. **Kis csoportok.** Tandíj: 2000 Ft. Beiratkozás jan. 4., 5-én 4—6 óráig, Budapest V., Bajcsy-Zs. út 48. II. 4. (x)

„Az év legjobb plakátjai" c. kiállítás megrendezésére 1983. februárjában kerül sor. A kiállításon való részvételre alkotók, kiadók, vállalatok, intézmények küldhetik be 1983. január 1.—december 31. között nyomtatásban megjelent plakátjaikat. **Beküldési határidő:** 1984. január 20. **Cím:** Magyar Hirdető Plakátarchívuma (Budapest IX., Üllői út 51.). (x)

Intarzia Pódium címmel közös programsorozatot indít a Pataky Művelődési Központ a **Honvéd mozival,** ahol december 24-én 13 órakor a Hósipka című, 25-én délelőtt 10-kor a Játék mozibán című gyermekműsor kerül bemutatásra; 25-én este felnőtteknek lesz vidám karácsonyi műsor — Angyal János, Heller Tamás és Halász László közreműködésével. Minden érdeklődőt szeretettel várunk a VII., Rákóczi út 82-ben, a Honvéd Filmszínházban. (x)

Köszönetünket fejezzük ki mindazoknak, akik édesapánk, **Marbler Vilmos** temetésén megjelentek, gyászunkban osztoztak, és bármilyen formában részvétüket fejezték ki. A gyászoló család. (x)

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy **Kozma László** életének 67. évében, türelemmel viselt, hosszú betegség után, december 15-én elhunyt. Temetése december 27-én, 14.30 órakor lesz a Farkasréti temetőben. A gyászoló család. (x)

Minden kedves vásárlójától ELKÖSZÖN az

ARANYKAPU AJÁNDÉKVÁROS

Szivárvány

Különleges karácsonyi ajándék:

Adidas tréningöltöny

Változatos színekben, többféle méretben, csak a Szivárvány sportáruházakban kapható

Kétszer hat nap – halnap Az Étoile étteremben

Budapest XIII., Pozsonyi út 4.

December 19-e és 31-e között 15-féle, tengeri és folyami halból készített ételkülönlegességgel várjuk kedves vendégeinket.
A bőséges halkínálatból, vendégeink kívánságára bármilyen halételt elkészítünk.

A kínálatból:

Francia zöldséges halleves	39 Ft
Kecsege rákraguval	98 Ft
Kapros csigaragu	49 Ft
Angolna currymártással	79 Ft
Pisztráng mandulával	98 Ft

Az étlapon további 60-féle francia étel.
Eredeti francia sajtokat kínálunk.
Asztalfoglalás: 122-242.

BELVÁROSI VENDÉGLÁTÓ VÁLLALAT

MI FORGALMAZZUK!

Értesítjük tisztelt vevőinket, hogy a Pestvidéki Gépgyárban készült valamennyi típusú olaj- és gázégőt, hőlégfúvó berendezést, valamint alkatrészeiket 1984. január elsejétől mi forgalmazzuk. Kérjük, hogy megrendeléseiket a jövőben a következő címre küldjék: TAT Tüzeléstechnikai Berendezés és Alkatrészellátó Társaság, Budapest XIII., Reitter Ferenc u. 17. 1135. Telefon: 200-914. Telex: 22-5285.

enta-tat

VABANK

A híres dzsesszmuzsikus nemcsak a zenekedvelők körében népszerű, hanem az alvilágban, a mackósok között is sztár...

Színes lengyel bűnügyi filmvígjáték.

Rendezte: JULIUSZ MACHULSKI

A SZIKRA /de./ és a BÁSTYA /du./ mozi műsorán.

FOMO

Megjelent a

HETI VILÁGGAZDASÁG hvg

legfrissebb száma.

Az év végi, dupla szám tartalmából:

- ☆ Összeállítás a száz legnagyobb magyar vállalatról.
- ☆ Menedzserirodák, kisbankok Magyarországon
- ☆ Síkörkép határon innen és túl.
- ☆ Vendégmunkások Nyugat-Európában.
- ☆ Az 1983-as esztendő — képekben.

Heti Világgazdaság: sok hír, kevés szóval.